

FINALMENTE UD. HA LOGRADO LA TAN ANSIA DA REELECCION
¿CONTENTO?

IMAGÍNESE... NECESITO OTRO PERÍODO
PRESIDENCIAL PARA TERMINAR LA OBRA
INICIADA Y PARA REPARAR LOS ERRORES
QUE PUDE HABER COMETIDO

¿ERRORES? ¿CÁLES?

DONAR LA
FERRARI!

Anunció que la carrera de F-1 será
el 20 de marzo en Palermo

LA FORMULA DE MENEM

Página 14/15

SE DECIDE EL DESTINO
DE HABEGGER

El fantasma
de Menotti
recorre Boca

Página /22

Página/12

Buenos Aires, martes 16 de noviembre de 1993

el país a diario

Año 7-Nº 1992-Precio de este ejemplar: \$1
Recargo venta interior: \$0,20-En Uruguay: \$6,50

BIBLIOTECA NACIONAL

Fecha 29 DIC 1993

Coloc. N° D.10.355

LA REELECCION

Angeloz despejó las dudas sobre el destino del acuerdo Menem-Alfonsín:
tres días después de su enfrentamiento con el ex presidente reconoció su
autoridad en la UCR y destacó su propio respaldo a la reforma Páginas 2/3

EL SATANICO DOCTOR NI

De Menem
a Alem,
por
David Viñas

32

Un psicólogo
ahí,
por Horacio
Verbitsky

8

Paso
a paso

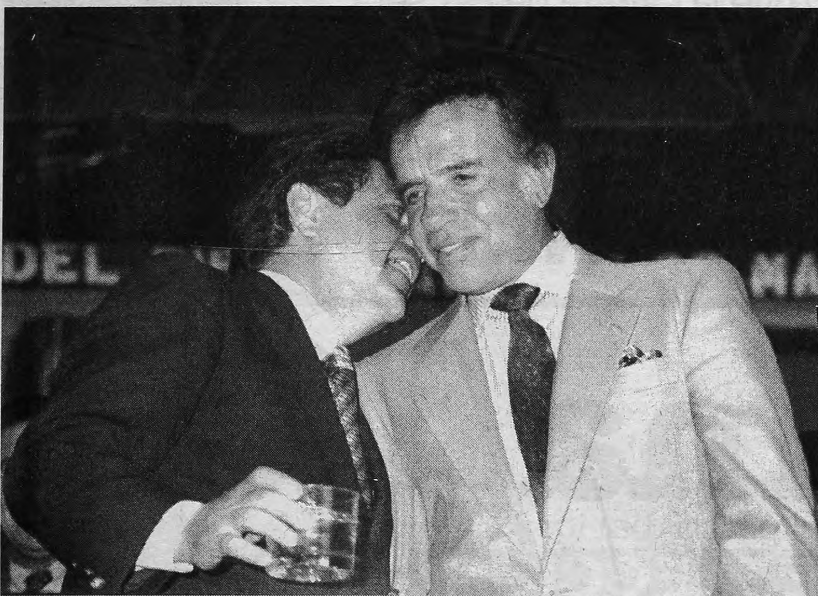
✓Salió el decreto
de suspensión
del plebiscito
✓El Congreso
sanciona la
reforma antes de
fin de año
✓Elección de
constituyentes en
marzo
✓Nueva
Constitución en
julio
✓Duhalde no estará
en la fórmula del '95

TRANQUILO

“Yo estoy tranquilo, no tengo la menor duda de que si jugamos como jugamos los argentinos, sin enloquecernos, haciendo rotar la pelota, cubriendo los espacios y avanzando con toques —no con pelota dividida donde ellos nos llevan ventaja por el físico y la velocidad que desarrollan—, tiene que ganar Argentina. Yo con el cero a cero no me conformo. Por lo menos, y no jugando muy bien, tendríamos que ganar por dos tantos.”
(Del presidente Carlos Menem sobre el partido de mañana contra Australia.)

3

De espaldas,
por
Jorge Lanata



Presidente Carlos Menem y gobernador Eduardo Duhalde, juntos pero no igual que en el '89.

"El aspira a seguir al frente del primer estado argentino", afirmó el primer mandatario.

Menem va sin Duhalde y busca un compañero

El Presidente anunció que Eduardo Duhalde no integrará la fórmula del '95, porque prefiere mantenerse en su provincia. La función del vice es "muy limitada", dijo.

El presidente Carlos Menem adelantó ayer que el actual gobernador bonaerense, Eduardo Duhalde, no integrará la fórmula presidencial justicialista en 1995, porque "Duhalde aspira, según me lo manifestó, a seguir al frente del primer estado argentino". Menem interpretó además que las funciones de vicepresidente "son muy limitadas" y "en cambio gobernar una provincia como la de Buenos Aires le da enormes posibilidades de seguir ascendiendo en la vida política". El Presidente añadió que él no aspira a quedarse en el poder más allá de 1999: "Diez años es suficiente". De todos modos, Menem ya empezó a arañar seis meses más. "Lo más lógico sería terminar el mandato en diciembre de 1995, aunque si la fecha definitiva es el 9 de julio también sería interesante" (ver página 4).

El diseño del poder que Carlos Menem imagina para después de 1995

no se diferencia demasiado de lo que sucede en estos momentos: Menem seguiría en el sillón de Rivadavia y Duhalde, agazapado, en la gobernación bonaerense; Cavallo estaría destinado al rol de técnico ejemplar para el que parece haber nacido y Eduardo Bauzá seguirá en el rol de ladero fiel, que trabaja veinticuatro horas por día para Menem. El Presidente incluso le destinó una ironía: "No voy a designar a Eduardo Bauzá en el rol de ministro coordinador, porque el Congreso podría destituirlo".

Duhalde calificó, por su parte, como "un hecho verdaderamente histórico" el encuentro entre Menem y Alfonsín. El gobernador firmó además ayer el comunicado en que el Partido Justicialista expresó su "beneplácito" con el contenido del acuerdo y resolvió invitar "a los demás partidos políticos a sumarse desde sus propias posiciones a las tareas de búsqueda de acuerdos en los temas en que la Constitución nacional debe ser refor-

mada". Duhalde agregó que, luego del acuerdo por la reforma, "se pueden sacar de la pelea política, del fragor del partidismo, otros temas que es necesario poner a resguardo de los intereses partidarios, como mejorar el sistema educativo, el sistema de salud, la seguridad".

Desde el 3 de octubre, Duhalde ejercita un delicado equilibrio entre su lealtad a Carlos Menem y su indisoluble ambición de llegar a la Presidencia de la Nación lo antes posible. Ahora, el segundo proyecto quedará pospuesto por lo menos por cuatro años. El jueves 4 de noviembre, luego de la reunión secreta entre Menem y Alfonsín, Duhalde se sinceró: "La verdad que en política siempre se aprende algo nuevo", dijo. Ahora deberá realizar un enorme esfuerzo para mantener unida a su tropa de la provincia de Buenos Aires, porque todos los que especulaban con tener un lugar a su lado en el próximo gobierno no lo seguirán con la misma lealtad. Para Menem, queda abierto ahora el interrogante sobre quién será su compañero de fórmula. El gobernador Ramón "Palito" Ortega hace rato ha considerado esa posibilidad, pero también los bonaerenses analizan la alternativa de acercarle una propuesta.

Menem estimó además que "a fin de año o principios del año que viene va a estar aprobada la declaración de necesidad de la reforma", pronosticó que "a mediados del año próximo podríamos tener una nueva Constitución" y prometió que "la Constituyente va a actuar dentro de los límites que imponga el proyecto de reforma y no más allá de los temas propuestos". Sin embargo, también expresó su confianza en que "la perseverancia de Raúl Alfonsín va a lograr el número suficiente de convencionales para que los puntos acordados sean ratificados en la convención de la UCR". Para finalizar, Menem difundió que "los hombres vinculados a la Economía están felices con el acuerdo alcanzado".

TRAS EL CHOQUE CON

ANGELOZ



Desde Europa, el gobernador Angeloz le dio un virtual apoyo al pacto firmado entre Menem y Alfonsín por la reforma constitucional.

STORANI Y EL ACUERDO

"No hay límites éticos"

(Por A.R.) El diputado bonaerense Federico Storani, uno de los "consensuados" del City que operó para que el ex presidente no llegara a la jefatura de la UCR, no se priva de criticar la actitud de Raúl Alfonsín —a quien acusa de falta de ética— y pronostica una convención nacional "ligh" porque "plantear lo contrario a lo que está, sería la fractura del partido".

—¿Cuál es su opinión respecto de la posición tomada por Raúl Alfonsín?

—Hay dos partes muy diferenciadas: la posición histórica reformista del radicalismo y la forma en que se llegó a esto. Hace muy poco tiempo yo señalaba la necesidad de flexibilizar posiciones antes de que estuviera convocado el plebiscito, exigiendo garantías al Gobierno para iniciar un proceso de reforma transparente. Todo el mundo sabía que Menem estaba dispuesto a cualquier cosa a cambio de la reelección, entonces acá no hay ningún genio, como dicen los fanáticos alfonsinistas, porque cualquiera estaba en condiciones de ofrecer la reelección y obtener las concesiones geniales que dicen haber obtenido. En cuanto a la reforma propiamente dicha, si tiene un contenido moderno, de mayor participación de la gente, de flexibilización del sistema presidencialista, entonces es positivo. Pero el método utilizado marca que no hay límites éticos.

—¿Usted se refiere a la reunión Menem-Alfonsín?

—Sí. Hace un mes y medio, en la reunión de Ranelagh, Alfonsín fue el que tuvo las posiciones más duras respecto de la reforma: para él, Menem era Stroessner y decía que nunca en estas condiciones se podría dialogar. Nosotros decíamos que podíamos conceder la reelección a cambio de cosas que sirvieran al control constitucional, al equilibrio del poder. Entonces, la negativa al diálogo no era por cuestiones de principios, sino por cuestiones de protagonismo: quería

Desde Europa, el cordobés Eduardo Angeloz envió señales alentadoras para el acuerdo entre Carlos Menem y Raúl Alfonsín: "Yo siempre he estado a favor de la reforma", dijo el gobernador y presidenciable para el '95. Tanto en la Casa Rosada como en el Comité Nacional de la UCR, esa declaración fue interpretada como una manifestación clara de que el angelocismo no pondrá piedras en la Convención radical convocada para el 3 de diciembre, en La Pampa, para revocar la negativa a la reforma menemista. "No hay un solo dirigente importante de nuestro partido que se oponga al acuerdo", llegó a decir, entusiasmado, Alfonsín, quien hoy visitará el bloque de diputados y el viernes iniciará su gira por el interior del país buscando el apoyo de los convencionales a lo que él denomina como "Pacto Democrático" con "garantías suficientes de cumplimiento". En realidad, hay voces opositoras a la negociación con Menem (Fernando de la Rúa, Federico Storani, Sergio Montiel, Osvaldo Alvarez Guerrero), pero paulatinamente van quedando aisladas, mientras Alfonsín consolida su flamante liderazgo.

hacerlo únicamente él.

—Según sus palabras, la división entre los alfonsinistas y los del City fue una cuestión de formas y no fondo.

—No. Había más. Por ejemplo, qué le prometió el Gobierno. Y eso no se sabe todavía. Vamos a ver si son suficientes como para modificar el mandato de la convención que se pronunciará por el No. Lo que molesta es que instantes antes se manifestaron posiciones públicas para limitar todo tipo de contactos. Cuando se hizo la reunión de Ranelagh, José Genoud pidió a los gritos que le dijeran si había posiciones más flexibles, porque tenía el debate en el Senado y le respondieron que no. Ni hablar de la posición que tenía Moreau, que casi pedía el juzgamiento público de Maslacci.

—¿Por qué cree que Eduardo Angeloz cambió su postura inicial?

—Ellos, desde el principio, tuvieron una posición débil respecto de la reforma y esto demuestra que la fuerza argumental no era tanta.

—Con todos los dirigentes que ahora están a favor de la jugada de Alfonsín, parecería que lo de Parque Norte fue un show.

—Allí se intentó condenar las formas, hacer una sanción política y eso no es show. Alfonsín fue electo, pero sin una parte importante del partido y se le intentó hacer pagar un precio político: quisimos demostrarle que no es un patrón indiscutido.

—Con los últimos acontecimientos, la convención, que parecía un cuco, no lo es tanto.

—Yo creo lo mismo: la convención no va a ser un cuco en esta estrategia por una cosa muy sencilla: la opción contraria a lo que hoy se plantea sería simbólico. ¿Usted cree que si la convención le dice que no a Alfonsín, él detiene su marcha? No. El partido no se dividió porque ganó Alfonsín. El partido se dividía si Alfonsín perdía, porque se iba.

Pacto, disculpas y alivio

La algarabía con que se vivió ayer en la Casa Rosada el acuerdo entre Carlos Menem y Raúl Alfonsín se expresó, especialmente, en una anécdota sobre el encuentro que contó el secretario legal y técnico, Carlos Corach, durante un almuerzo realizado en el despacho de Eduardo Bauzá. "Yo no lo esperaba, pero en un momento Alfonsín se me acercó y me pidió disculpas por las cosas que había dicho de mí en público. 'Disculpe por las cosas que a veces se dicen', me dijo. Yo, naturalmente, le retribuí las disculpas." Lo escuchaban Bauzá, el ministro del Interior Carlos Ruckauf, y los diputados Jorge Yoma, Miguel Ángel Toma y Eduardo Amadeo.

Corach fue durante estos últimos cuatro años el funcionario especializado en disciplinar a los jueces a la voluntad del Poder Ejecutivo. Raúl Alfonsín le pidió disculpas por haber repetido en público la información que difundieron los más diversos medios periodísticos, e incluso algunos dirigentes del oficialismo como el ex ministro de Justicia Carlos Arslan.

En el almuerzo realizado en lo de Bauzá todos festejaron las posibilidades que se abren para la reelección del Presidente. Yoma era el más eufórico. "La permanencia de Carlos es la única posibilidad de tener un cargo ejecutivo nacional que voy a tener en mucho tiempo. Si no salía la reelección, ya tenía planeado dedicarme exclusivamente a la política en mi provincia."

Se suspendió el plebiscito

UN ADIOS INTELIGENTE DE LOS DOS

Después de cuatro años, cuatro meses y seis días, Raúl Alfonsín volverá esta tarde a caminar por la residencia de Olivos. El secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, le comunicó formalmente ayer al vocero de Alfonsín, Simón Lázara, que el Gobierno ha decidido no realizar el plebiscito el próximo 21 de noviembre, pero que no cancelará esa idea hasta que la Convención de la UCR se expida a favor de la reforma constitucional. Cuando el ex presidente vuelva a cruzar a las siete de la tarde el portón de la calle Villate, lo estará esperando el texto del acuerdo por el que concederá al actual presidente Carlos Menem la posibilidad de su reelección. "Es un hombre que nunca bajó los brazos", dijo Menem sobre Alfonsín en Mar del Plata, en una frase que no parece precisamente dirigida a un triunfador.

Menem indicó a Bauzá telefónicamente que informara a los radicales sobre la suspensión del plebiscito y éste lo comentó inmediatamente con la decena de dirigentes que se había congregado en su despacho para analizar la marcha de las negociaciones: los ministros Domingo Cavallo y Carlos Ruckauf, los secretarios Carlos Corach, Guillermo Seita y Horacio Liendo, y los diputados nacionales Eduardo Amadeo, Miguel Ángel Toma y Jorge Yoma. Bauzá transmitió a Menem su percepción de lo ocurrido en la UCR durante la madrugada de ayer: Alfonsín logró la conducción, pero muy debilitada por la ausencia de los distritos más importantes. Menem explicó una obviedad:

"Con Alfonsín solo, nos alcanza para los dos tercios de la Cámara de Diputados. Y cuando más divididos estén los radicales, más fácil va a salir todo".

El documento que firmarán Menem y Alfonsín será concluido en la mañana de hoy por una comisión

El presidente Carlos Menem y el ex presidente Raúl Alfonsín se encontrarán hoy a las 19 en la quinta de Olivos para sellar el acuerdo sobre la reforma constitucional entre peronistas y radicales. Como paso previo, el gobierno nacional resolvió suspender el plebiscito convocado para el próximo domingo.

multitudinaria en la que participan, por el oficialismo, Alberto García Lema, Carlos Corach, Jorge Yoma y Augusto Alasino, y, por la oposición, Ricardo Gil Lavedra, Antonio Berhongaray, Enrique Paixao y Arnoldo Klainer. El texto acordado hasta el momento incluye los principales puntos que contendrá la reforma constitucional. Menem logrará que la próxima Constitución permita la reelección presidencial consecutiva. El mandato del Presidente será reducido a cuatro años y nadie podrá mantenerse en la Casa Rosada por más de ocho años. Los radicales incluirán dentro del diseño institucional la figura del ministro coordinador que, con la mayoría peronista en el Congreso, será una especie de Eduardo Bauzá que podría ser destituido con las dos terceras partes de la Asamblea Legislativa. Las concesiones más importantes que lograron los negociadores radicales es la inclusión en la nueva Carta Magna de un tribunal constitucional que recortará las funciones de la Corte Suprema, la cre-

ación de un Consejo de la Magistratura para designar jueces y la incorporación de un nuevo senador por provincia que, tras su elección directa, disminuiría la hegemonía absoluta del peronismo en la Cámara alta.

Para evitar que el peronismo, luego de la declaración de la necesidad de la reforma, convierta en letra muerta el acuerdo que se firmará esta tarde, García Lema y Gil Lavedra idearon un mecanismo curioso: todas las reformas deberán ser votadas en bloque, es decir, que la aprobación de la reelección arrastrará también la de todas las concesiones conseguidas por la UCR. De todos modos, ninguno de los negociadores radicales supo explicar ayer cómo salir de la encerrona contra la cual advierte, en esta misma edición, el constitucionalista de su partido Jorge Vanossi, quien renunció a la comisión negociadora: si una Asamblea Constituyente con mayoría menemista hace tabla rasa con el acuerdo que se firmará hoy, será la actual Corte Suprema de Justicia de la Nación, también con mayoría menemista, la encargada de dictaminar sobre su legitimidad.

En el Gobierno se analizaba ayer distintos escenarios, según cuál sea el poder real de Alfonsín como conductor de la Unión Cívica Radical. Uno de los altísimos funcionarios del Ejecutivo que participaron de la sucesión de reuniones en la Casa Rosada se sintió ante este diario: "El eje de todo es cuántos diputados pueda sumar Alfonsín para acercarnos a los dos tercios. Si logra incluir a todo el radicalismo en su conducción y si la Convención radical ratifica el acuerdo, éste será cumplido. De lo contrario, si Alfonsín solo conduce a sus partidarios y a una treintena de diputados, habrá que hablar también con los partidos provinciales". El alto funcionario pertenece al sector más dialoguista con el menemismo. El plenario de delegados de la UCR que proclamó a Alfonsín también convocó a la Convención para el 3 de diciembre. Alfonsín le prometió a Menem que la semana siguiente a un eventual pronunciamiento de la Convención, Diputados aprobará la necesidad de la reforma.

El encuentro de esta tarde tendrá los rasgos que este diario adelantó ayer. Menem recibirá en compañía de su hermano senador a Eduardo Bauzá, Eduardo Duhalde, Alberto Kohan y Alberto Pierri. Alfonsín llegará con Horacio Massaccesi, Pascual Cappelelli, y Oscar Castillo, hijo del gobernador catamarqueño. Menem sostuvo ayer que "la reforma de la Constitución es fundamental para el futuro de la República". El metalúrgico Lorenzo Miguel también opinó sobre el tema: "Alfonsín sabe muy bien lo que es ser presidente, sabe lo que un presidente solícito quiere, y ha interpretado perfectamente el deseo de tener participación en las grandes modificaciones, como en este caso la reforma constitucional".

Vanossi pronostica males mayores

"Esta negociación le despeja a Carlos Menem el camino hacia la suma del poder público", advirtió ayer el diputado Jorge Vanossi, en diálogo con este diario. Dentro del radicalismo, la opinión de Vanossi es insoslayable si el tema es la reforma constitucional. Experto en la materia, participó en 1988 de la comisión que realizó el proyecto público que presentó la UCR sobre la reforma y que avaló Raúl Alfonsín. Integraba la comisión que condujo Ricardo Gil Lavedra, pero "con total franqueza, le expuse mi desacuerdo con lo que se estaba haciendo" y se alejó.

"El hilo conductor de la oposición radical a la reforma que impulsa el menemismo se apoyaba en dos argumentos centrales: la existencia de un sistema superpresidencialista y la desaparición de los órganos de control -explicó Vanossi-. Nosotros decíamos que con esta Corte era imposible reformar la Constitución, porque la Asamblea Constituyente podría hacer lo que quisiese. En otras palabras: con esta Corte no hay absolutamente ninguna garantía de que una Asamblea Constituyente con mayoría menemista respete los acuerdos que se establezcan en estos días. Y, sorprendentemente, se le está concediendo a Menem la declaración de necesidad de la reforma sin cambiar a ninguno de los miembros de la Corte."

Vanossi agregó que "si las cosas se hacen así, después va a ser tarde para lágrimas. Además, en cualquier caso, es muy importante preservar la fortaleza del bloque de diputados de la oposición. Si ellos se dividen, entonces se cae lo único que queda para detener la enorme cuota de poder que acapara Menem. Si le damos la declaración de necesidad de la reforma sin garantías, Menem va hacia la suma del poder público".

(Por Guillermo Alferi y Ernesto Semán) Desde la tarde de ayer, Raúl Alfonsín ya está instalado en el edificio de Alsina y Entre Ríos, ocupando el despacho que corresponde al presidente del Comité Nacional del radicalismo. A las 2.30 de la madrugada, 56 delegados titulares y ocho suplentes formalizaron su resurrección política por aclamación, otorgándole mandato como jefe de la UCR hasta fines de 1995. Pero ese logro quedó empañado por la negativa a subordinarse a su conducción que presentaron por escrito los jefes de los principales distritos: "La nueva mesa elegida debe actuar sabiendo que no representa al conjunto partidario", advierte el texto al que adhirió el porteño Fernando de la Rúa, los bonaerenses Juan Casella y Federico Storani, los cordobeses de Eduardo Angeloz, los santafesinos de Horacio Usandizaga, el entrerriano Sergio Montiel y el mendocino Víctor Fayad. Es una fuerte señal hacia afuera del partido, más exactamente hacia la Casa Rosada, que concentró exclusivamente en Alfonsín la posibilidad de un acuerdo por la reforma de la Constitución. Algo así como decirle a Carlos Menem que el ex presidente no está en condiciones de garantizar lo que promete. Fuentes de uno y otro sector coincidieron en que no hay un cisma a la vista pero que la división es "profunda y riesgosa". El 3 de diciembre es la fecha que corroborará hasta dónde avanza la confrontación: ese día, está convocada la Convención Nacional que aprobará o rechazará el acuerdo que Alfonsín y Menem concretarán esta tarde (ver páginas 2 y 3).

Ni alfonsinistas ni "consensoadores" le sacaron el cuerpo a la gravedad institucional que tiene el hecho de que la nueva cúpula del principal partido de oposición haya sido proclamada con la participación de sólo uno de los bandos en pugna. A la hora en que los delegados alfonsinistas votaban a su jefe, al rionegrino Horacio Massaccesi (vicepresidente primero), al catamarqueño Oscar Castillo (vice segundo) al pampeano Antonio Berhongaray (tesorero) y al bonaerense Pascual Capelle (secretario), el autodenominado "Comando del Consenso" se atrincheraba en el City Hotel para concretar el vacío a la reasunción de Alfonsín. Mario Losada apenas abandonó ese refugio para abrir formalmente el plenario. Y hasta ese episodio estuvo cargado de tensión: telefónicamente, con severos reproches, el propio Alfonsín "persuadió" al misionero de la conveniencia de correrse hasta Parque Norte.

En el camino quedaron reiterados intentos negociadores que emisarios del ex presidente —especialmente Enrique "Coti" Nosiglia y Horacio Massaccesi— llevaron hasta el bunker de la heterogénea alianza integrada por angelocistas, delarruistas, balbinistas históricos y ex alfonsinistas como el trío Casella, Jaunarena, Storani. Pero la jornada de ayer, como era de esperar, fue pródiga en el reparto de culpas por la imagen fracturada que ofreció el partido.

Los "consensoadores", que impulsaron la frustrada candidatura de Mario Losada, insistieron con que "la acción intemperante y violenta" (ver aparte) de los alfonsinistas le quitó "garantías" a un debate abierto. La apreciación pudo ser cierta si se considera el inicio del encuentro, cuando las barras que vivaban al ex presidente coparon el sector reservado a los delegados y metían presión con cantos hostiles a Juan Casella. "El hijo bobo que se llama Juan Manuel", según los cantos, era el encargado de inaugurar los discursos críticos hacia Alfonsín. Fuera del recinto hubo, incluso, un intercambio de golpes entre Nosiglia y militantes de

De la Rúa y Angeloz salieron a pasear. Alfonsín quiere que vuelvan.

Alfonsín, quien asumió ayer a la madrugada la jefatura del partido, ya se instaló en el despacho de presidente del Comité Nacional. Los consensoadores advirtieron en un severo documento que "la nueva mesa no representa al conjunto partidario."

Un partido "partido"

TRAS EL HURACAN ALFONSO

la Convergencia que le gritaron "corrupto". Pero las prevenciones por ese clima caliente ya no se sustentaban a la medianoche, cuando por arenga de Leopoldo Moreau y del propio Alfonsín la hinchada se reclusó ordenadamente detrás de las vallas metálicas.

Al volver a negarse, el antifonsinismo dejó clara su estrategia destinada a que Alfonsín asuma, pero herido, debilitado. El programa original pretendía mostrar en una votación que eran casi la mitad, aun cuando no les alcanzaba. Además, guardaban en sus bolsillos discursos duros contra "la traición", la "falta de dignidad" y la "clandestinidad" del ex presidente cuando se entrevistó con Menem en secreto para abrochar la reforma de la Constitución y la posibilidad de la reelección. Frustrada esa táctica, optaron por hacerle el vacío y mostrar que controlan los distritos más importantes electoralmente.

"Si Menem decide cualquier acción política en virtud de lo que acuerde con Alfonsín, debe saber que lo hace a su

cuenta y cargo, porque la actual conducción no representa a la totalidad partidaria", blanqueó Francisco Delich, delegado fiel a Eduardo Angeloz. Voces delarruistas amenazaron con trasladar la fractura de ayer al bloque de diputados, pero con grabadores delante ninguno se atrevió a hacerse cargo de esa hipótesis.

La rigidez de esa postura se corresponde con lo que está en juego: no se trata sólo de dirimir quién es el jefe partidario. Se trata también de concederle o no la posibilidad de reelección a Menem y de posicionar a cada sector frente a la estrategia y las candidaturas del '95. Para quienes conocen las entrefreas de sus palabras, el discurso de Alfonsín incluyó dardos internos a Angeloz ("Nuestra oferta a la sociedad no puede ser variante prolija o prometer más de lo mismo") y a De la Rúa ("este partido nunca ganó elecciones con actitudes tibias o mansitas").

Angeloz y De la Rúa aparecen como los grandes perdedores del plena-

rio. Aun cuando haya permanecido en Europa, su pronunciamiento público a favor de Losada, mostró que no ve compatible una eventual candidatura presidencial con Alfonsín instalado en el Comité de Alsina y Entre Ríos. De la Rúa terminó de coronar su año negro: Primero, jugó fuerte contra Alfonsín en las internas del 9 de mayo. Pero Alfonsín salvó la ropa por muy poco. Después, el 3 de octubre, la lista que apadrinó cayó derrotada y con el resultado se esfumó buena parte de sus propias aspiraciones presidenciales. Ahora, esperaba revancha con el plebiscito que estaba a punto de no ser.

Indirectamente, Alfonsín admitió que el vacío que le hacen los consensoadores lo preocupa. Por eso, dejó vacantes varias sillas del Comité Nacional. "Vamos a insistir para que vengan", dijo el ex presidente. "Vuelvan a pensarlo cuando se les pase la calentura", dijo César Jaroslavsky al retirarse de la última y frustrada gestión conciliatoria de ayer.

Confusión

Los cimbronazos internos que sigue provocando en la UCR la posibilidad de un acuerdo con Menem tuvieron ayer una nueva expresión cuando el primer ministro de Economía del gobierno de Alfonsín, Bernardo Grinspun, consideró que "la gran mayoría de los radicales no está de acuerdo con esto que se pretende hacer" y vaticinó que "la Convención Nacional seguramente va a poner eso en claro, porque no ha variado una sola de todas las condiciones que llevaron al radicalismo a oponerse a esta reforma de la Constitución y a la reelección". Con tono irónico, el economista sentenció "en este partido hay una gran confusión ideológica: los que ayer eran tibios hoy son duros y los que eran duros se han vuelto negociadores sumisos".

CONCLUSIONES A DOS PUNTAS

La encrucijada de Alfonsín

Estos son los puntos salientes de "La Encrucijada", el discurso que bajó ese título pronunció Raúl Alfonsín al asumir ayer la jefatura de la UCR:

- "La Constitución nacional debe ser la prenda de unión de los argentinos. Se trata de intentar un acuerdo que modifique el carácter extremo de nuestro sistema presidencialista, que garantice la seguridad jurídica y una Justicia auténticamente independiente, que perfeccione los instrumentos de control republicano y un nuevo diseño de relaciones y competencias entre la Nación y las provincias (...); somos garantes de que no se congelará el dibujo de una autocracia plebiscitaria como único modo de gobernar los cambios en el país."

- "Vamos al diálogo y vamos a buscar un acuerdo porque somos diferentes, porque aspiramos a otro modelo de sociedad, porque creemos que la garantía de la estabilidad es la alternancia y no la perpetuación y el único. Vamos porque es tan grave el avance hegemónico como la deserción democrática."

- "Aspiramos a reconstruir una mayoría distinta a la coalición del centro derecha populista, superando de una vez por todas las cicatrices que a la sociedad, y a nosotros como dirigentes, nos dejaron las hiperinflaciones."

- "Se necesita revertir el curso neoconservador y aplicar políticas de solidaridad colectiva frente a este capitalismo salvaje y a este darwinismo social (...) no creemos que más de lo mismo sea la única propuesta posible."
- "No queremos una sociedad complaciente que como moneda de cambio de la estabilidad tolere situaciones que nunca antes se hubieran tolerado (...) no habrá estabilidad ni equilibrio si no se acerca a la sociedad el proceso de toma de decisiones."

- "Nos convertiremos en un camaleón que adopte el color de la oportunidad? ¿Seremos una versión prolija del proyecto excluyente? ¿Proclamaremos, entre melancólicos y retrógrados, que todo tiempo pasado fue mejor?"

- "No se trata solamente de recuperar la vocación de poder que hoy nos falta. Tenemos que tener propuestas alternativas y aun así no alcanza: nunca podremos llevarlas a cabo si no establecemos un sistema de alianzas con las otras fuerzas que se oponen al mercado salvaje."

Los del consenso denuncian

"Lo que debe saberse" es el nombre del documento que suscribió ayer el autodenominado "comando del consenso" que intentó bloquear la llegada de Raúl Alfonsín al Comité Nacional. Fue redactado por una comisión integrada, entre otros, por el porteño Fernando de la Rúa, el bonaerense Horacio Jaunarena, el entrerriano Sergio Montiel, el chaqueño Luis León y el cordobés Francisco Delich. En sus seis puntos señala:

- "Ratificamos el comunicado emitido en la madrugada del 13 de noviembre". (En ese texto denunciaron la "acción intemperante y por momentos violenta de grupos ajenos a la Unión Cívica Radical en Parque Norte" que impidió el debate por "falta de garantías").

- "Lamentamos el trámite dado por el MODESO al plenario de delegados del Comité Nacional, dañando la imagen del partido y su unidad, y generando una crisis que costará esfuerzo superar."

- "La nueva mesa elegida debe actuar sabiendo que no tiene la representatividad de todo el conjunto partidario. Es clara la importante representación de afiliados de quienes sostuvimos otra posición."

- "Reiteramos nuestro propósito de bregar por la unidad partidaria. No servirán a ella actitudes inconscientes que contradigan lo resuelto por la Convención Nacional y lo actuado en consecuencia por los bloques legislativos, con relación a la reforma constitucional y la reelección presidencial. Toda reforma constitucional debe servir a los intereses de la Nación y no garantizar proyectos exclusivamente personales."

- "Frente a la invitación de integrar la nueva mesa directiva del Comité Nacional, sin imponer un rechazo, se ha reconocido la libertad de acción a los delegados, quienes en su absoluta mayoría anticiparon la decisión de no aceptar cargos."

- "A los radicales aseguramos la preservación de nuestro pensamiento histórico y ratificamos que el compromiso patriótico y democrático que reclama la sociedad tendrá nuestra custodia permanente. La unidad nacional y el diálogo son para nosotros constantes insoslayables tendientes a proyectar las transformaciones de nuestro tiempo a las nuevas generaciones de argentinos."

MORATORIA AUTONOMOS

Inscriptos y No Inscriptos
LIQUIDACION

Tel.: 372-5292 / 40-6847

Hoy les abrimos las puertas a los autónomos ...

El Gobierno Nacional está decidido a eliminar el flagelo de la evasión previsional.

En estos momentos, con la estabilidad, **advertimos que quedó atrás la Argentina de la especulación y del descontrol**, y que ello se logra con el trabajo de todos, y así se margina a los "vivos" del pasado.

Por eso, valoramos su esfuerzo y sus ganas de ser partícipe activo en el nacimiento de una Argentina nueva, donde todos cumplan con sus obligaciones.

Ya es hora de que **los trabajadores autónomos** estén en regla y **efectúen todos los aportes** que correspondan.

Para ello, el **Decreto 2104/93** estableció un **PLAN DE FACILIDADES DE PAGO** para sus deudas previsionales, las que podrán pagarse hasta en 60 cuotas, **a partir del próximo 20 de diciembre**.

PIENSE QUE CADA PESO EVADIDO HOY, SERA UN PESO MENOS PARA LOS ACTUALES JUBILADOS Y TAMBIEN PARA USTED EN SU VEJEZ.

Incorpórese a este Plan...

... para cumplir en el futuro y para que el sistema pueda cumplir con usted!

LOS QUE NO SE PONGAN AL DIA, PERDERAN AÑOS DE APORTES

**SECRETARIA DE INGRESOS PUBLICOS
MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS DE LA NACION**

La cumbre en las sombras marca el apogeo de una concepción de la política a la italiana, cuyos efectos de largo plazo aquí son difíciles de prever, pero que en el lugar de origen fueron devastadores.

Convertida en un protectorado del PJ, la UCR reconquistada por Alfonsín se conformaría con un reparto de zonas de influencia y prebendas, aunque a diferencia del socialismo italiano no es un partido del 10 por ciento (de los votos), sino que fue elegida por un tercio de los argentinos para controlar al poder. El informe del Cuerpo de Auditores de la Corte Suprema señala en forma directa a su presidente, Antonio Boggiano, en el caso de la sentencia sustraída. Entre sus muchas revelaciones establece que la sentencia contra el Banco Central no fue obra de los acusados de corruptos Petracchi y Belluscio, sino de Carlos Fayt, a quien Menem y Cavallo presentaron como modelo de probidad.

El acuerdo Menem-Alfonsín y la Corte Suprema: apogeo y crisis de una concepción de la política

EN ITALIA NO SE CONSIGUE



Fernando Dvornik

Presidente de la Corte Suprema de Justicia, Antonio Boggiano. Ahora deberá dar explicaciones sobre el expediente sustraído.

(Por Horacio Verbitsky) Con mayoría en ambas cámaras del Congreso, neutralizados todos los órganos de control de gestión administrativa y colonizada la Corte Suprema y la Justicia federal, donde para desempeñarse en los más altos cargos ni se requiere el título de abogado, el gobierno del presidente Carlos Menem avanzó en su prodigiosa acumulación de poder sobre el principal partido de la oposición, al que intenta convertir en un protectorado bajo su autoridad. El viernes, cuando el Comité Nacional de la UCR aún contaba los votos, Menem proclamó la victoria de Raúl Alfonsín anunciando que hoy volverían a encontrarse.

El gran ausente en la cumbre en las sombras de la semana pasada fue José Luis Manzano, animador de una concepción de la política a la italiana, como sistema de reparto de prebendas entre profesionales que se encargan de la administración del poder sin otra participación de la sociedad que la periódica emisión del voto, cuando sólo es posible elegir entre miembros de la hermandad. Manzano no hubiera desentonado junto a los gestores de la reunión, Enrique Nosiglia y José Luis Barrionuevo. En Italia, bajo el pretexto de cerrar el camino al comunismo se celebró una

santa alianza, hegemonizada por la democracia cristiana, que cedió algunos espacios de poder y canonjías económicas al Partido Socialista y otras formaciones menores. Aquí el enemigo no era el comunismo sino el partido militar. El beso de Manzano a Alfonsín en el balcón de la Casa Rosada en la Semana Santa de 1987 no celebraba sólo la anulación de la amenaza carapintada, sino también el robustecimiento de aquella asociación (en la que además de políticos entraban los jefes de los principales grupos económicos). Como líder de la oposición en el Congreso, Manzano defendió el tratado con Italia, del que debían manar tangencialmente los recursos que bendijeran la entente, y ya entonces comenzó a viajar a Roma para escenificar la armonía bipartidaria, presunto símbolo de la madurez democrática de la Argentina. Menem denunció lo que llamaba un pacto entre socialdemócratas, pero al obtener la candidatura presidencial de su partido aprovechó el método y los contactos de Manzano.

Quienes creyeron en la dureza antimenemista del discurso de Alfonsín hoy no tienen consuelo, pero tampoco disculpa. Especialista en golpear por izquierda y negociar por derecha, el ex presidente repitió ahora la que fue su conducta en cada uno de los temas centrales de su gobierno: la con-

En Saint Barbara's hay favoritismo.



SAINT BARBARA'S SCHOOL

Aranceles bonificados 1994 - Primer grado: \$ 300.- 2º a 5º Grado: \$ 332.- 6º y 7º Grado: \$ 348.- 1º Año: \$ 400.- Jardín. Primario. Secundario. Güemes 921 - Vicente López - 791-3156/4471

Abierta la inscripción para mimosos, distraídos, traviesos, curiosos, tristes, carismáticos, enamoradizos, deportistas, músicos, soñadores, connumaníacos

vocatoria a la Plaza de Mayo para detener un supuesto golpe de Estado, que sirvió para lanzar la economía de guerra contra el salario reclamada por los capitanes de la industria; la incorporación a su gabinete de los denostados protagonistas del pacto militar-sindical; la ley de obediencia debida con que sepultó cinco años de retórica acerca de los derechos humanos y la igualdad de todos ante la ley.

Entre el discurso de Alfonsín en San Juan el 11 de setiembre de 1988, cuando festejó la consigna sarmientina de civilización o barbarie y llamó a Menem necio, aprendiz de tirano, acólito del desdén, idólatra del despotismo y de la desigualdad, y la primicia de *Ambito Financiero* del lunes sobre el pacto de caballeros, se consolidó un modelo de sociedad que los dos partidos comparten. Como los hombres han dejado de contar para la estabilidad del modelo, que no está en cuestión cualquiera sea el que gobierne, nadie debate proyectos y sólo importan los intereses personales. El de Menem, se sabe, es su obsesión de que el año 2000 lo encuentre unido al sillón presidencial; el de Alfonsín tiene etapas graduales. Su objetivo último es que la sociedad argentina se prostorne ante el gran hombre y le implore ser disculpada por el injusto maltrato que le infligió, pero antes necesitaba recuperar la conducción de su partido. En ese intento, no vaciló en colocar a la UCR en el papel de un protectorado del PJ, pese a que no es un partido del 10 por ciento (de los votos) como el socialismo de Bettino Craxi y Gianni de Michelis, sino que fue elegido para controlar al poder por uno de cada tres argentinos, y su bancada de diputados estaba en condiciones aritméticas y políticas de frustrar la declaración de necesidad de la reforma, y abrir así la crisis en las filas justicialistas. Con el atraso que caracteriza a la Argentina, la tentativa de Menem y Alfonsín por lotear el poder a la italiana se produce cuando el original ha pasado del peor modo a la historia, descompuesto por la putrefacción que se hizo evidente en cuanto desapareció el peligro comunista que lo justificaba. Del mismo modo, aquí duermen en la lavandería los fantasmas del golpismo militar, que apenas se agitan de tanto en tanto con exabruptos como la autorreivindicación del ex dictador Jorge Videla.

Efectividades conducentes

Menem tiene experiencia en negociaciones con el radicalismo. Los redescuentos del Banco de Córdoba por 30 millones de dólares pagaron su apoyo a la reforma de la Constitución provincial. Esto explica los miles de kilómetros de distancia que Eduardo Angeloz puso ahora del escenario de las decisiones. El flujo de fondos del Banco Central y del Banco Nación salvaron de la agonía al Banco de La Rioja, y los créditos de los organismos nacionales hicieron la fortuna de las empresas familiares. Luego de haber ayudado a Barriónuevo a fortalecerse al frente del sindicato gastronómico, Nostiglia dirigió todo el apoyo del gobierno radical a la precandidatura de Menem en la in-

terna peronista, con la extravagante idea de que era el contendiente más fácil de batir.

En todos aquellos acuerdos participó por el menemismo el hombre de las efectividades conducentes, Eduardo Bauzá, quien también asistió a la cumbre en las sombras del jueves 4. Hasta ese momento, había dificultades para financiar el desplazamiento de los delegados para la reunión del Comité Nacional que elegiría a sus nuevas autoridades. El tesoro, Antonio Berhongaray, había dispuesto que quienes debieran recorrer una distancia menor a 800 kilómetros viajaran en ómnibus. En el fin de semana, el alfonsinismo superó tales penurias. Hubo billetes aéreos para todos sus delegados y alojamiento en un hotel confortable. En los alrededores del cuartel general del ex presidente se exhibió sonriente Luis Ce-

trá, el hombre de negocios de Nostiglia. "No van a poder probar nada", es la presuntuosa frase con que encara el diálogo sobre la teoría y la práctica del modelo italiano.

El abordaje menemista a la UCR fue a fondo. Aunque no lo invitaron a la casa de Dante Caputo, el ex radical Carlos Corach supervisó, con la lista de delegados en mano, el vuelco de las posiciones de algunos que hasta pocos días antes se oponían al regreso de los muertos vivos. Los partidarios del senador Fernando de la Rúa atribuyen a dos reuniones con los ministros Domingo Cavallo y Carlos Ruckauf la mudanza de parecer de los delegados de Catamarca, y a presiones del Ejecutivo nacional el rápido pronunciamiento del juez federal de La Pampa, que convalidó la elección de cuatro delegados alfonsinistas al Comité Nacional. El mejor co-

mentario lo hizo el dibujante Nik en *La Nación*: Menem alza la mano para votar en la reunión de la UCR por su candidato predilecto, y el gato que cubre su cabeza luce la boina blanca radical.

Fortiter in forma, foto in re

El argumento alfonsinista para rehusar cualquier acuerdo con Menem fue durante años la ausencia de garantías y controles sobre el poder. Al explicar su repentina conversión, Alfonsín dijo que el plebiscito y la ley Duraña (necesidad de la reforma constitucional declarada por los dos tercios de los legisladores presentes en la sesión) hubieran producido una gravísima quiebra institucional. Esto equivale a decir que cedió cuando las garantías y los controles eran menores que nunca. Como el día en

que acusó de fascistas a los productores rurales, y a los gritos anunció que accedía a su pedido de suprimir las retenciones, Alfonsín vuelve a cubrir con palabras grandilocuentes sus fofos planteos, por los que también la UCR quedaría incorporada al dispositivo hegemónico del menemismo.

Entre los puntos que los abogados de ambas partes deben discutir está la creación de un tribunal constitucional y una cláusula transitoria al estilo de la que incluyó la Constitución de 1949, que requirió nuevo acuerdo del Senado para los miembros de la Corte Suprema de Justicia y los tribunales federales de todo el país. El justicialismo accedería al tribunal constitucional pero no a la renova-

Telefónica

Tener el teléfono a su nombre no tiene precio.

ÚLTIMO AVISO

Cambie -sin cargo- la titularidad de su servicio telefónico, hasta el 30 de noviembre.

Si usted vive en Capital Federal o Gran Bs. As., aproveche esta oportunidad. Porque teniendo el teléfono a su nombre, usted se transformará en titular y podrá efectuar los trámites relacionados con su servicio telefónico, mucho más fácil y rápidamente. Además de quedar actualizada su figuración para la próxima edición de Páginas Doradas, la guía telefónica oficial.

Un servicio sin cargo, que no tiene precio. Pero recuerde que tiene tiempo **hasta el 30 de noviembre** para beneficiarse.

Para ello, usted -o su apoderado- deberá concurrir con:

- a) - Documento de Identidad.
- Poder legal del peticionante, en su caso.
- Comprobante que acredite la ocupación del inmueble donde está instalada la línea.
- No registrar deuda pendiente.
- (Presentar últimas facturas pagas).

Si se trata de una sociedad, además:

- Contrato social o estatuto.
- b) - Posición frente al IVA y N° de CUIT, cuando corresponda.

En caso de cesión, el trámite puede hacerlo concurriendo personalmente con el titular o, mediante la presentación de **cualquiera** de los siguientes documentos:

- La escritura del inmueble, si allí consta la cesión del servicio telefónico.
- Una carta del cedente con firma certificada por escribano, banco, juez o policía.
- Una constancia de resolución judicial, en su caso.

Si desea más información llame al 112 (sin costo alguno) o acérquese a su Oficina Comercial.

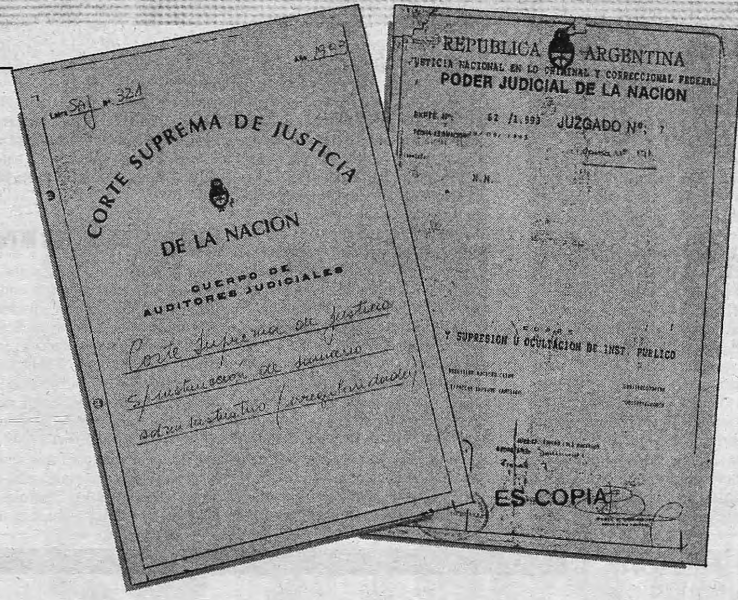
bgs
propiedades
el mejor nivel
TASA Y VENDE
PENSANDO EN UD.
¡Llámenos hoy!
AV. SANTA FE esq. ARAOZ
831-9777

PRAGMA/TEC



Telefónica de Argentina

El mejor servicio,
la atención al cliente.



ción de los acuerdos. Aunque permanecieran en sus cargos los actuales ministros de la Corte Suprema, la creación del Tribunal Constitucional vaciaría una parte sustancial de sus funciones. Sin embargo, el asunto no es inocuo. La estructura de la Justicia en la Argentina está tomada del modelo norteamericano, que tiene dos siglos de antigüedad y buen funcionamiento. En cambio los tribunales constitucionales son una institución propia de la última posguerra europea, cuya importación fue propiciada por Carlos Nino, el erudito filósofo del derecho que hasta su muerte asesoró a Alfonsín. Al cubrir los cargos críticos con sus adictos el menemismo desnaturalizó un sistema que, purgado de ese vicio, posee una sólida lógica interna, fue probado en un siglo y medio de ejercicio y creó una cultura que echó raíces profundas. La remoción de las personas indignas incrustadas en él no es fácil, pero injertarle además un Tribunal Constitucional terminaría por convertir la administración de Justicia en una torre de Babel.

Un disparo entre los ojos

Con la misma discrecionalidad con que se dispondría una inconstitucional prórroga hasta diciembre de 1995 del mandato de Menem, la negociación política de los dos presidentes podría disolver en la nada el gravísimo episodio de la sentencia contra el Banco Central sustraído del Libro de Protocolo de la Corte Suprema. El dictamen entregado esta semana por el jefe del Cuerpo de Auditores de la Corte, Juan Carlos Corbetta, es un disparo entre los ojos del presidente del Tribunal, Antonio Boggiano. Si las actuaciones continuaran como corresponde, el juicio político a Boggiano, al vicepresidente de la Corte, Rodolfo Barra, y al ministro Eduardo Moliné O'Connor, y su posterior enjuiciamiento penal, serían ineludibles. De este modo, la cumbre en las sombras extendería un nuevo manto de impunidad sobre el más grave episodio ocurrido en la Corte Suprema en su historia. El sumario administrativo también demuestra que las dos sentencias contrarias al Banco Central no fueron obra de los jueces Enrique Petracchi y Augusto Belluscio, a quienes Domingo Cavallo acusó de corruptos, sino de Carlos Fayt, señalado por Menem como ejemplo de juez probo.

El "Informe circunstanciado" de Corbetta, quien fue designado en 1990, luego de la ampliación de la Corte por el actual gobierno, en su Capítulo III, "Conclusiones", considera "palmarmente probado que el doctor Guillermo Lozano, secretario letrado de la Presidencia, solicitó por disposición del señor presidente de la Corte Suprema de Justicia de la Nación —en la Secretaría de Jurisprudencia— el expediente B.377.XXIV, caratulado 'Banco Patagónico SA quiebra c/Metalúrgica Skay'". Añade que "se encuentra suficientemente probado" que el expediente fue entregado a Lozano "con el original de la sentencia registrada con los números 3068 y 3069". También sostiene que "se encuentra fe-

El sumario administrativo, por irregularidades, y la causa penal, por delitos.

Las conclusiones señalan hacia el presidente de la Corte, Antonio Boggiano.

hacientemente probado que quien hizo entrega material del expediente con el original firmado el 8 de junio de 1993 es la oficial Juana Rita Abatte".

Sin embargo, al declarar ante el instructor el 4 y el 8 de noviembre, Lozano dijo "no haber recibido el original de la sentencia [lo cual] permite albergar sólo una tenue duda sobre la recepción del expediente y el original de la sentencia en la vocalía donde presta servicios el doctor Lozano. En tal sentido cabe afirmar de acuerdo con las claras y concordantes declaraciones de los funcionarios y del personal de la Secretaría de Jurisprudencia, la existencia de presunciones fundadas, precisas y concordantes que el expediente B.377.XXIV fue recepcionado junto con la sentencia original registrada". La negativa del secretario de Boggiano "contrasta de modo manifiesto con lo afirmado por los funcionarios citados anteriormente". Esto se agrava por la solicitud de Lozano a los empleados y funcionarios de la Secretaría Judicial N° 1 del original del proyecto firmado.

Según el jefe del Cuerpo de Auditores, las declaraciones de funcionarios de distintos niveles que intervinieron en el caso "permiten reiterar esta presunción precisa y concordante en cuanto a que la sentencia fue entregada por la Secretaría de Jurisprudencia, como así también una presunción, sin duda por lo menos desfavorable para aquellos que intervinieron a partir de su entrega". Lozano admitió haber retirado el expediente por orden de Boggiano, pero sostuvo que en lugar de la sentencia, incluía fotocopias de dos proyectos inicializados por los ministros de la Corte. Sin embargo los secretarios Jorge Migliore y Cristina Carjuzaa coincidieron en que el único proyecto de sentencia había quedado en la Secretaría Judicial 1, y no en la de Jurisprudencia.

Lozano declaró que al retirar el expediente advirtió que Boggiano y el ministro Eduardo Moliné O'Connor no habían intervenido en el proyecto que desestimó el recurso del Banco Central y luego de estudiarlo "impulse de su resultado al señor presidente retomando el expediente su circulación". Pero el sumario permitió constatar que Boggiano no intervino porque desde abril, cuando asu-

mió sus nuevas responsabilidades como presidente de la Corte, "como regla sólo participa en los recursos ordinarios y extraordinarios declarados procedentes", y en esta causa se trató de un rechazo. "Moliné O'Connor tampoco participó pues no obstante que se había dispuesto la remisión de la causa a esta vocalía, fue solicitada en la misma fecha por el doctor Barra y al ser devuelta, aquél se encontraba de viaje." Lozano no tiene relación funcional con Moliné, cuñado del secretario de Inteligencia del Estado, Hugo Anzorreguy. ¿Por qué entonces tanto interés en sus asuntos?

"Instrucciones precisas"

Lozano contestó las preguntas de Corbetta el jueves 4, momento a partir del cual Boggiano tuvo indicios sobre la marcha del sumario. El viernes 5, cuando el instructor procuraba establecer qué había ocurrido con la sentencia una vez retirada por Lozano, Boggiano le ordenó concluir el sumario en 24 horas. La sorpresa de Corbetta fue tal, que dejó constancia en el expediente. Dice que fue llamado con urgencia al despacho del presidente de la Corte el viernes 5. Boggiano "me impartió instrucciones precisas en su carácter de presidente del Tribunal y por la Corte de la Nación de dar término a la presente actuación en el curso del lunes 8 de noviembre de 1993, en horas del atardecer".

La urgencia con que Boggiano exigió que se concluyera la investigación justo cuando pesadas sospechas apuntaban hacia su vocalía vuelve a aparecer en las conclusiones del dictamen. Corbetta también se preocupó por dejar asentadas las limitaciones de su tarea, ya que su jerarquía de secretario no le permite interrogar a los ministros de la Corte. "Esta Instrucción, en el ámbito limitado de sus incumbencias", dice, "no ha logrado determinar en el tiempo disponible el responsable o los responsables de la sustracción y supresión u ocultación de una sentencia." En consecuencia, "no habiéndose logrado la verificación y esclarecimiento de este grave hecho por medio de la sustanciación del sumario administrativo correspondiente, resulta imprescindible remitir fotocopia certificada de todo lo actuado al señor juez federal N° 7 que entiende en la causa".

En el último punto de su dictamen, Corbetta insiste en deplorar que no se le haya permitido llegar hasta el final: "La imperiosa necesidad que a veces se presenta de imprimir un rápido trámite para finalizar y elevar todo sumario administrativo, produce consecuencias directas y paralelas, muchas veces no queridas, por cuanto impide el trabajo paciente y razonado, tendiente en el ámbito administrativo por sí complejo, a alcanzar los fines encomendados con la precisión y certeza de-

seadas, indispensables para actuar, reflexionar y resolver". Con todo, el jefe de auditores llama la atención de la Corte sobre la Acordada 67/93, en la que los nueve ministros firmaron una transitoria paz luego del fragor de la confrontación: "Resultado obligatorio para esta Instrucción, y en lo referente al considerando N° 3 sugerir a VV.EE. tener presente las afirmaciones obrantes en estas actuaciones, ya que a medida que las mismas progresaron profundizando sus resultados, se arriba a conclusiones que necesariamente evaluarán VV.EE.", y por supuesto distintas del cuento de hadas oficial. (El considerando 3° dice que la causa fue remitida al Acuerdo sin agotar su circulación. "Por ello fue solicitado sin advertencia de la celebración de tal Acuerdo" por Boggiano y Moliné. Nada de ello es cierto. Con cinco firmas su circulación estaba agotada, por eso fue enviado a la "oficina de Confrontaciones y Copias, que efectuó el control previo de la circulación y confeccionó el proyecto que se firmó en el Acuerdo del 8 de junio en presencia de todos los ministros". Así lo explica en su respuesta a la comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados el jefe de la Secretaría Judicial N° 1 de la Corte, Jorge Alberto Migliore.)

Un tema de honorarios

El sumario administrativo y el expediente penal que instruye el juez federal Adolfo Luis Bagnasco ponen los puntos sobre otras fes del caso:

- Barra dispuso que los secretarios y secretarías letrados del tribunal declararan por oficio. Así obstruyó el trabajo del instructor, al impedir las repreguntas y el diálogo. El vicepresidente de la Corte firmó tanto la sentencia original cuanto el proyecto de sustitución, por lo cual es uno de los principales incriminados.

- Lozano solicitó "con suma urgencia" el original al prosecretario jefe de Copias y Confrontaciones, arquitecto Carlos Alberto Woodgate, quien le respondió que necesitaba tiempo para ubicarlo, ya que había sido firmado en el Acuerdo del 8 de junio junto con otras 300 causas. La urgencia era tal que Lozano insistió, en otro horario, ante una subordinada de Woodgate, la oficial Juana Rita Abatte, quien con ayuda del ordenanza Javier Massa Ferreras ubicó el expediente y lo entregó. En el cuaderno de espaldas quedó una inscripción que identifica la causa y dice: "A pedido del doctor Lozano, de la vocalía del doctor Boggiano y pidiendo prestado el expediente".

- La oficial Abatte declaró que "buscó la sentencia en la carpeta correspondiente (...), dobló la solapa de la sentencia (como es modalidad colocándola en medio del expediente, y se la entregó al ordenanza de la Presidencia".

- A lo largo de dos meses, Woodgate hizo varias llamadas telefónicas a Lozano, quien le dijo que Bog-

giano resolvería el destino del expediente. Tres o cuatro veces, Carjuzaa pidió audiencia con Boggiano ante la grave irregularidad, que demoró la notificación de las otras 300 sentencias de ese día. Según la secretaria letrada de Jurisprudencia, María Olivera, Lozano no atendía a Carjuzaa "o le daba respuestas poco satisfactorias e incluso llegó a decirle que quedaba relevada de toda responsabilidad, lo que provocó el fastidio de la doctora Carjuzaa". También confirmó que Carjuzaa había solicitado varias veces audiencia con Boggiano y gestionado con su secretaria letrada, Marta Caride, la devolución del expediente con la sentencia "pero que esta gestión tampoco obtuvo resultado".

- María Olivera añadió que atendió una llamada de Moliné O'Connor, quien le pidió que transmitiera a Carjuzaa "que no se preocupara por el expediente pues era un tema de honorarios y que no era o no tenía importancia". En la Corte, cuando Moliné habla de honorarios, todos se preocupan el doble. "Cuando al día siguiente repetí el mensaje a la doctora Carjuzaa, ésta quedó desconcertada y dijo que iba a tener que aclarar el tema con el doctor Moliné O'Connor, pues aparentemente éste no había comprendido su inquietud. Días después me refirió que había hablado con el mencionado ministro y que éste le había dicho que la sentencia no iba a salir porque el expediente iba a circular nuevamente".

- Corbetta también comprobó serias irregularidades en las vocalías de Barra y Moliné O'Connor, que no pudo profundizar por el plazo perentorio de las actuaciones, pero que darán lugar a un nuevo sumario. En ambos casos, el sistema informático de la Corte indica que el expediente del escándalo ingresó a los despachos de Barra y Moliné, pero no hay constancia de ello en los registros que se llevan en cada vocalía. Corbetta "realizó una cuidadosa, prolija y exhaustiva verificación de todos los proyectos en consulta obrantes en la vocalía mencionada [de Moliné], constatando la inexistencia de proyecto alguno perteneciente al expediente B.377.XXIV".

- Con la parsimonia que lo caracteriza, el fiscal nacional de Investigaciones Administrativas, Jorge Pinzón, entendió que no correspondía su intervención en el expediente del juez Bagnasco.

- La resolución que rechazó el recurso del Banco Central y confirmó así los honorarios a cobrar por el abogado Ricardo Monterisi fue redactada el 16 de noviembre de 1992 por el ministro Carlos Fayt, a quien Cavallo y Menem presentaron como modelo de rectitud. El mismo Fayt recibió el expediente con el recurso de reposición del Banco Central el 15 de marzo y redactó el proyecto desestimatorio que se firmó en el Acuerdo del 8 de junio. En el caso del rechazado recurso de reposición, Petracchi fue el último en firmarlo, el 1° de junio, luego de Barra, Julio Nazareno, Belluscio y Ricardo Levene.

Saldo y retazos

El viernes, el cardumen menemista, menos Cavagna Martínez, estuvo reunido hasta entrada la noche. Mañana tratará de concluir un proyecto de acordada, aduciendo que no hubo delito porque la sentencia aún no había sido incorporada al libro. Petracchi y Belluscio elaboran una disidencia, y Cavagna Martínez (quien está preparando un trabajo académico junto con el radical Fernando de la Rúa) cavila sobre el camino a seguir. Es probable, de todos modos, que la suerte de unos y otros termine por dirimirse en la mesa de saldos y retazos de Menem y Alfonsín, tan lejos de la verdad objetiva de los hechos como de la ética. Llegó así a su apogeo una concepción de la política que, al mismo tiempo, expone la crisis profunda que atraviesa en la Argentina el que Churchill llamó el menos malo de los sistemas de gobierno.

Esos MUEBLES de la ABUELA

Percheros - Espejos - Bibliotecas - Vitrinas -
Relojes - Maceteros - Escritorios -
Paragüeros Línea Country Antigua - Roble
Lavado - Patinado - Biombos Pintados -
Sillas Estilo - Sillones - Decoraciones

Visite nuestra fábrica en:
A. Bufano 1463 - (1416) Buenos Aires - Tel.: 581-9000

SIN ALTERAR EL COLOR Y SABOR NATURAL DE LA LECHE MASTELLONE LOGRO INCORPORARLE HIERRO (SULFATO FERROSO)

NUEVA LECHE



HIERRO

FORTIFICADA CON HIERRO Y VITAMINAS A Y D

Situación

Siempre fue preocupación a nivel mundial la carencia de hierro en el organismo humano (especialmente en mujeres embarazadas, niños pequeños y gente de la tercera edad) y la necesidad de incorporarlo a un alimento básico y natural como la leche.

Problema

Los intentos para agregarle hierro (sulfato ferroso) a la leche fracasaron una y otra vez, porque el hierro cambiaba el color y el sabor natural del producto, provocando su rechazo.

Solución

Mastellone tuvo siempre como uno de sus objetivos, hallar una solución a este problema. Hace 5 años encontró el camino que hoy se transforma en una realidad: La tecnología desarrollada protege al hierro por medio de fosfolípidos naturales, logrando incorporar las virtudes del sulfato ferroso a la leche, sin alterar el color y el sabor natural del producto.

Fuerte en Hierro

Un vaso de esta nueva leche satisface el 21% de las necesidades diarias de hierro de los adultos y el 31% de los niños.

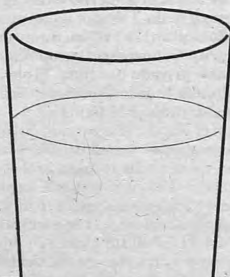
¿Cómo se usa?

Como la leche de todos los días.

Para cualquier consulta sobre esta nueva leche, llame a:



Línea La Serenísima Hierro: próximamente se completará con Leche en Polvo, Leche Larga Duración, Quesos, Postres y Yogures.



DE PUEBLO

La historia de sexo y poder que salió a la luz tras el secuestro denunciado por Adolfo Rodríguez Saa ha conmocionado a la sociedad puntana. La Justicia dio por cierto que existió y ahora el gobernador busca el perdón de su pueblo confiando en su sistema político. Pero el final del caso sigue siendo inasible. El fantasma de Catamarca sobrevuela todo el asunto, aunque haya tantas diferencias como semejanzas.

(Por Rubén Furman, desde San Luis) "La primera semana, nos la pasamos haciendo chistes. El más popular decía que al Adolfo lo llaman zapallito de quinta, porque se lo comieron en Las Chacras, que es donde está el motel", cuenta un chistoso que quiere ser anónimo. Y un sociólogo explica así por qué se difundieron tanto las bromas. "Hacíamos todo el día zapping en la tele y en las casas se hablaba sólo de la última versión sobre Rodríguez Saa. Para afuera no, dentro de las casas, porque acá los que no son oficialistas tienen bastante temor. Ahora diría que ya dejamos esa etapa de contaminación, como le llaman los psicólogos. La gente está reflexionando", explica el sociólogo Roberto Tato Iglesias.

A tres semanas de que el gobernador Adolfo Rodríguez Saa denunciara su secuestro y tras ello emergiera una intrincada historia de sexo y poder político, sólo algo está claro: el tradicional slogan turístico "pueblo tranquilo de buenos amigos" ya nunca será igual. Pasiones humanas, al fin, la gente ha tomado partido. Y el final ahora es más inasible que la propia trama.

Los Rodríguez Saa rezan para que las aguas se mantengan quietas. Un sondeo de opinión pública realizado en la misma provincia por la encuestadora Mansilla-Delich les ha aportado una calma momentánea. Sobre la pregunta de qué opinión le merece la gestión del gobierno de Adolfo Rodríguez Saa, un 77 por ciento contestó en la segunda semana del episodio en sentido positivo. Según el oficialismo puntano, en el pico de la última campaña electoral del 3 de octubre —donde el adolfismo se levantó con el 51 por ciento de los votos— la misma pregunta obtenía 62 puntos. El sentido del cuestionario sugiere una fuerte preocupación sobre la posibilidad de la intervención federal. La suponen difícil con un consenso de gestión tan amplio. El ministro de Gobierno, Eduardo Endeiza, asegura que ya han encargado otro muestreo para



Adolfo Rodríguez Saa. Cayó del cielo político al peor de los infiernos. "Fui víctima y no victimario".

La prensa en el affaire puntano

MAFALDA ENTRE UNITARIOS Y FEDERALES

(Por R. F., desde San Luis) Cada mañana, Mafalda reflexiona desde la contratapa de *El Diario de la República*, propiedad del senador nacional Alberto Rodríguez Saa. Es la misma chica de fines de los sesenta que —clavada en el tiempo— habla de los Beatles, Vietnam y el palito de abollar ideologías. Junto al Canal 13 oficial y la Radio Nacional, el periódico es una correa de transmisión directa sobre lo que el gobierno local cree bueno o malo. Los que no les crean sintonizan la FM Dimensión (de un grupo empresario cordobés) o el cable privado Carolina. El obispo, aliado de los Rodríguez Saa, tiene su radio, FM Centro.

En el diario han aparecido en los últimos días decenas de cartas de lectores y solicitudes de respaldo al gobernador. Las firman cuanto organismo partidario, social o deportivo se pueda imaginar. La rama femenina del PJ (adolfista a muerte) dijo que las mujeres puntanas se sienten "agraviadas, denigradas y ridiculiza-

das injustamente por algunos medios de prensa nacional". El ministro de Gobierno puntano, Eduardo Endeiza, se queja de que "nos tratan como si fuéramos indios". La encuesta telefónica de Bernardo Neustadt en la que el 89 por ciento de los consultados en Buenos Aires pide la renuncia del gobernador tuvo el mismo día un espejo puntano. La Radio Nacional local eleva al 97 por ciento los que respaldan su continuidad.

El oficialismo ciego de los medios adolfistas es tal que mantuvieron una rajadura la versión del secuestro callejero durante tres semanas. Recién el jueves, cuando la información oficial estaba cortada en tiras, el diario publicó completa la resolución judicial blanqueando la historia de Esther Sesín y del motel Y...no C.

Los diarios y las revistas nacionales se agotan desde el comienzo como pan caliente. Los que se sienten ahogados buscaron en los noticieros nacionales lo que recogen por los canales habituales: los bares y bufetes

de los abogados. A la oposición se le adjudica la siguiente hipótesis: lo único que el adolfismo no podrá soportar es a la prensa nacional.

Los medios oficialistas han cumplido a su vez con la misión asignada: si se admitía de movida lo del motel, la historia escandalosa no dejaría ningún lugar al delito ni al esclarecimiento.

La torpeza ha ido más allá. Si fuera cierta la atendible hipótesis de que la proliferación de amenazas —incluidas a los periodistas— no son obra del adolfismo sino de quienes buscan un clima de intervención federal, los medios que le responden al gobernador no se han preocupado por aparentarlo. "Tenemos tantos enemigos que seríamos más que bolidos si además amenazáramos a la prensa nacional", dijo un vocero del clan puntano. Mientras, el diario, la radio y la TV adolfistas exageraban una ingenua visión: la guerra de inteligencia no sería más que una remake del clásico "unitarios y federales".

AMERICANA HOBBIES
MODELISMO PLASTICO

DRAGON AMFRO TAMIYA

FERROMODELISMO
PUZZLES

- nacionales e importados •

PISTAS AUTOS • MECANOS
• repuestos y accesorios •

JUEGOS DE MESA

Av. Santa Fe 2450 - Loc. 5
Buenos Aires - Tel. 821-4537
• tarjetas de crédito •

Frida Kahlo
restorán

comidas mexicanas
tragos
centroamericanos
langüetes - recepciones

Ciudad de la Paz 3093
544-1927

INGLES USA-INGLATERRA
4 semanas de curso, con diccionario y casset. Salidas especiales en enero

LONDRES WASHINGTON
U\$S 1.092 U\$S 1.420
c/pasaje aéreo U\$S 2.370 c/pasaje aéreo U\$S 2.390

Consulta por: Cambridge, San Diego, Los Angeles, Orlando
Con la experiencia y el prestigio

EUROCENTRES

Florida 835 3º Of. 319 B Tel. 311-6953 Fax 311-6840 E.V.T. Leg. 8362

EUROPA JOVEN
36 días U\$S 2.990

Este precio incluye pasaje aéreo

Recorriendo: Inglaterra,
Francia, España, Suiza,
Austria, Italia,
Praga, Moscú

Rodríguez Saa tres semanas después

TRANQUILO, POCO

medir las consecuencias al momento en que bajó el voltaje de escándalo por la existencia de una resolución judicial que da por cierta la existencia de un secuestro.

El fantasma

El fantasma de Catamarca sobrevuela desde un comienzo el affaire puntano. Tienen cosas parecidas. Son provincias pobres con promoción industrial. Un 30 por ciento de la mano de obra está ocupada en la administración pública. Tienen una tradición política paternalista, casi feudal, con poco margen para el disenso. Pero ni adolfistas ni antiadolfistas osan ir mucho más allá en la búsqueda de parecidos. El poder de los Rodríguez Saa (hijos de con-

servadores, peronizados en los '60) emergió con el voto hace apenas diez años. En cambio los Saadi, cuyo apellido aparecía en todas las intendencias, juzgados y legislaturas, arrancaban tres décadas y media atrás. El poder político de Catamarca—con sólidos enchufes en la Casa Rosada—era victimario directo de María Soledad. El gobernador puntano fue, al revés, la víctima del delito.

Al contrario de lo que sucedió finalmente en Catamarca, donde la Iglesia Católica terminó respaldando a la monja Martha Pelloni, el clero puntano apoya sin fisuras a Rodríguez Saa, y aporta explicaciones evangélicas para que los puntanos lo comprendan.

No sólo convalidó la existencia

de un secuestro—del que Menem, por ejemplo, sigue dudando—sino que lo repudió. El rector del colegio católico, el sacerdote José Miguel Padilla (que en enero del '88 apareció relacionado al levantamiento carapintada de Monte Caseiros), fue desafiante: "El que esté libre de pecado que tire la primera piedra", afirmó. Y el propio obispo Rodolfo Laise, reputado de conservador dentro del Episcopado nacional, condenó el secuestro en una homilía. Lo escucharon el gobernador y toda su familia.

Desde el principio, el clan decidió que el gobernador no renunciaría. "No vamos a validar el delito", decían. "En el sistema de Menem—afirmó un vocero—este tipo de trofeos valen mucho."

Ni siquiera Marita Mazarino, la esposa de Adolfo Rodríguez Saa, a quien le tocó un rol desdichado en esta historia, quiso fisurar la imagen pública del clan. En privado, no quiso ni explicaciones de su esposo. Sólo le pidió un cambio, y que hablara con los hijos.

"Supongo que muchos lo perdonarán (al gobernador). Los demás tienen encono, piensan que es una mentira más. La duda que tiene la mayoría es si alguna vez se sabrá toda la verdad", afirma el sociólogo Iglesias.

Detrás de su escritorio relumbra la siguiente frase: "Cualquier déspota puede obligar a los esclavos a que canten himnos de libertad". Fue dicha por Mariano Moreno, hace 182 años.

SESIN

El penalista cordobés Jorge de la Rúa llegó ayer a San Luis con la aparente intención de tomar a su cargo la defensa de Esther Sesín, la mujer que el propio gobernador Adolfo Rodríguez Saa denunció como su acompañante y entregadora en la aciaga noche del 21 al 22 de octubre. El abogado es hermano del senador radical Fernando de la Rúa. A su vez, Sesín es hermana del camarista federal de Córdoba, Domingo Sesín, quien también se habría interesado por la comprometida situación de su pariente. La amante del gobernador, que mantenía un romance en paralelo con Alejandro Salgado, es la única de los cuatro procesados que aún no declaró ante el juez federal Raúl Fourcade. Su declaración es fundamental ya que un video grabado por Salgado con la información proporcionada—según dijo—por la mujer, es casi coincidente con la declaración judicial de Rodríguez Saa.

Es una credencial...



pero en sus manos... es una llave.

La llave que abre las puertas del mundo BINARIO, para usted y su grupo familiar.

- * Los más importantes centros de internación en todo el país.
- * Profesionales de primer nivel en todas las especialidades médicas.
- * Cobertura nacional. * Cobertura regional en Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay.
- * Cobertura internacional en los EE.UU., Canadá e Israel.
- * Servicio de diagnóstico e interconsultas. * Asistencia a domicilio a toda hora todos los días.
- * Reducción de trámites administrativos. * Sin co-seguros. * Atención médica sin chequera.

Av. Leandro N. Alem 1067 - 6° Piso - Capital Federal - Tel.: 313-1021/2907 y 312-3778

Resultados finales por facultades

Facultad	Agrupación	Consejeros	Porcentaje	Facultad	Agrupación	Consejeros	Porcentaje
Derecho (1)	FM	4	44,45	Psicología (1)	FM	4	48,99
	UPAU	-	18,11		JUP-Frente Grande	-	19,02
Arquitectura (1)	FM	4	65,75	Veterinaria	FM	3	57,06
	UPAU	-	14,00		Nueva Generación (liberales)	1	39,71
Económicas (1)	FM	4	46,54	Medicina	FM	3	47,50
	BELGRANO (Soc. Popular)	-	17,39		FUNAP	1	41,40
Sociales	FM	3	34,01	Odontología (2)	FM	4	86,31
	Moves	1	32,81		Voto en blanco	-	11,5
	Frente Grande	-	-	Agronomía	LAI	3	46
Ingeniería	Lista Académica (FM-Quántum)	3	42,66		(indep. derecha)	-	-
	UPAU	1	37,09		FANA	1	38
Farmacia	FM	3	72,65		(indep. izquierda)	-	-
	Lista Alternativa (Frente Grande)	1	22,50	Exactas (3)	-	-	-
Filosofía	Frente Unidad (FG-US)	3	22,34		-	-	-
	Alianza 5 (FM e indep.)	1	21,20		-	-	-

Total de consejeros 52

Referencias: 1) Se colocan las segundas fuerzas aun cuando no alcanzan el piso (20 por ciento) que los convierte en minoría. 2) En odontología la segunda fuerza fueron los votos en blanco. 3) Al cierre de esta edición no estaban los resultados. La agrupación Belgrano (Socialismo Popular) disputa los cuatro consejeros a Impaciencia (independientes de izquierda) quienes podrían tener uno.

Sobre 52 consejeros directivos en juego, Franja obtuvo 36, ocho más que en el '91. La contundencia de la victoria les permitirá a los radicales consagrar, sin necesidad de alianzas, a los cinco representantes estudiantiles ante el Consejo Superior. Franja también ganó ayer el centro de estudiantes de Ingeniería.

Franja

UNA

(Por Nora Veiras) "En la universidad, el menemismo apenas puede pararse en la vereda. Nosotros somos la garantía de la universidad pública y la barrera contra el arancel". El entusiasmo opositor de los dirigentes estudiantiles de Franja Morada encuentra su razón de ser en el décimo año de hegemonía que acaban de renovar en la UBA. Casi uno de cada dos estudiantes le entregó nuevamente su confianza al alfonsínismo crítico y ortodoxo. La absoluta mayoría radical, que controla diez de los trece centros de estudiantes, desdibujó cualquier intento de polarización y terminó de sepultar a los liberales de UPAU. El electorado universitario porteño catapultó como heterogénea segunda fuerza a los sectores vinculados al socialismo popular, al Frente Grande y a los independientes de izquierda.

Poco más de 110 mil estudiantes se acercaron a las urnas para decidir quiénes los representarán durante dos años en el cogobierno de sus facultades. Sobre 52 consejeros directivos en juego (4 por facultad), Franja obtuvo 36 (8 más que en el '91). El crecimiento radical se nutrió en parte de la caída liberal: UPAU conservó sólo 1 de los 8 cargos que puso en juego. Los menemistas del FUNAP mantuvieron 1 de los 3, ya que perdieron la mayoría en Medicina a manos de los franjistas. Los independientes de derecha del LAI (Agronomía) continuarán con 3 y Nueva Generación, la escisión de UPAU de Veterinaria, tendrá un lugar. Es decir que la derecha podría unificar un bloque de 6 en la asamblea universitaria. Los grupos amigos del Frente Grande (el MOVES de Ciencias Sociales que hizo tambalear la confianza radical, el Frente de Unidad de Filo que se impuso sobre los Compañeros de Base y la Lista Alternativa de Farmacia) suman 5 consejeros. Los independientes de izquierda del FANA de Agronomía seguirán con 1 cargo directivo, aunque protagonizaron la sorpresa de desplazar al LAI de la conducción del centro de estudiantes. El socialismo popular conservará, por lo menos, sus tres puestos por Exactas, y los independientes de izquierda de Impaciencia aspiraban a mantener la minoría.

La contundencia de la victoria le permitirá a los radicales consagrar sin necesidad de alianzas los cinco consejeros que conducirán la UBA junto con cinco graduados, diez docentes, los trece decanos y el rector. Desde el '91, los boinas blancas tie-

EL DIÁLOGO CONSTRUYE LA INTOLERANCIA DESTRUYE

Nuestra Argentina ha sido, desde siempre, escenario y protagonista de antinomias. Más allá de la valoración que hagamos de ellas, las confrontaciones entre federales y unitarios, socialistas y nacionalistas, peronistas y antiperonistas, militares y civiles, han retrasado nuestra evolución como Nación autónoma y nuestro desarrollo político, económico, social y cultural.

Hoy, atravesamos un presente de grandes definiciones que deben ser claras, meditadas, consensuadas.

Próximo a cumplirse el 10º Aniversario de la permanencia democrática en la Argentina, el Movimiento Obrero no puede estar ausente de la reflexión constructiva y compartida, sobre acontecimientos cuya importancia histórica abarca el hoy y nuestro futuro, porque abarca desde la memoria de nuestros ancianos hasta la formación digna de nuestros jóvenes.

Ese Movimiento Obrero, que diera lo mejor de sí mismo en la lucha para reconquistar la democracia, y que aporta día a día el trabajo de sus hombres y mujeres en el campo, en la industria, en las aulas, en el comercio, en las oficinas públicas, para acrecentar la riqueza y sostener la estabilidad política y económica de nuestra Nación, quiere expresar, como parte fundamental de la sociedad, sus ideas en esta hora de definiciones:

✓ **Consideramos imprescindible la Reforma de la Constitución Nacional, cuerpo normativo básico de la sociedad, para adaptarla a los profundos cambios que afectan no sólo a nuestro país sino al mundo entero.**

✓ **La reelección de la figura presidencial es un imperativo de los tiempos: ella permitirá no sólo que nuestro Presidente, Carlos Saúl Menem, tenga la oportunidad de someterse a la decisión del voto del pueblo por un nuevo período, sino también que puedan hacerlo todos los presidentes argentinos cuya obra merezca su prolongación en el tiempo.**

✓ **Avalamos, para ello la concreción de un mecanismo de consulta que permita auscultar la voluntad popular frente a este trascendente tema, pero también resaltamos la necesidad de generar y mantener un diálogo fructífero entre los dirigentes de los partidos políticos mayoritarios y de todos los sectores de la sociedad quienes, a partir de la responsabilidad y la madurez que permitan el acercamiento de diferentes enfoques logren sentar en nuestra Argentina acuerdos duraderos, único sustento de la paz y la concordia en el marco del sistema democrático que todos ansiamos consolidar.**

La grandeza de aquel abrazo histórico entre el Gral Perón y el Dr. Balbín es un ejemplo para que hoy todos hagamos el esfuerzo de desterrar la intolerancia y construir a través del diálogo.

NUESTRO PUEBLO ASÍ LO ESPERA

Nueva Propuesta del Sindicalismo Peronista para el Crecimiento con Justicia Social

U.P.C.N., U.T. Gastronómicos, A.O.T. C.O.E.M.A., U.O.C.R.A., F.E.N.T.O.S., F.O.E.T.R.A., U.Ferroviaria, F. Gremial de la Carne, F.O.T.I.A., F. Peluqueros y Peinadores, U. del Calzado, F.O.N.I.V.A., S.U.P.E., S.Seguro, S.Cervecedores, S.E.T.I.A., A.E.D.G.I., F. Fideeros, U.P.A.D.E.P., S.O.M.U., S.U.P.A., A.M.E.T., S.O. del Vidrio, A.P.H., S.O. del Caucho, A.A.T.R.A., A. Viajantes de Comercio, S.T. Automóvil Club, U.T.E.D.Y.C., U.O.E. Plásticos, F. Pasteleros, Coniferos, Pizzeros y Alfajoreros, Pe. Ci. Fa., F. Aguas Gaseosas, S. Vendedores Diarios y Revistas, S.O. Maestranza, U.T. Carga y Descarga, S. Guincheros y Maquinistas, S.U.T.E.R.H., F.N. Conductores de Taxi, S.T. Espectáculo Público, S. Conductores Navales, S.E. Jaboneros, A.O.M.A., S. Vendedores Ambulantes, S.E. Construcción, U. Personal Auxiliar de Casas Particulares, S.T. Perfumistas, A.P.J. Gas del Estado, S. Barracas de Lana, S.T. Industria de Pastas Alimenticias, S. Panaderías y Afines, F.T. Viales, S. Industria del Chacinado, S. Capataces y Estibadores Portuarios, S. Serenos de Buque, A.P.O.P.S., A.M.A., S.E. Industria del Vidrio, A.P. Tribunal de Cuentas, U. Artistas de Variedades, A.P. Mercado Nacional de Hacienda, A.A. Arbitros, U.T.S. de Autores, A. Técnicos de Fútbol, S.E. y O. Fotográficos, S. Vareadores del Turf, U.T. Avícolas, S. de Guardavidas, F. de Gas del Estado, F. Peones de Taxi, S.S. y V.I. Jaboneros y Perfumistas, F.T.I. Químicas y Petroquímicas, F.T.I. del Cuero, S.C. Azulejos, Mosaicos, S.T.I. Hielo, S.O.E.I. Aceitera, S. Amas de Casa, S.T. Correspondencia Privada, F.P. Validad Nacional, S. Pintura, F.O. Tabaco, A. Viajantes de Industria y Comercio, Patronos de Cabotaje, A. Boxeadores, S. Maquinistas de Teatro, A. Técnicos Aeronáuticos, S. Capital U.D.A., A. Horticultores y Floricultores, U.O.E.M.

AL KASSAR

Dos altos funcionarios de los servicios secretos españoles intercedieron ante la Justicia para que permita salir del país al sirio Monzer Al Kassar. Según publicó ayer el diario madrileño *El País*, los dos miembros de inteligencia, quienes tendrían funciones de responsabilidad, explicaron que su presencia fuera de España serviría al proceso de paz árabe-israelí.

Izquierda Unida, la tercera fuerza política española, exigirá al Gobierno que explique las gestiones que supuestamente llevaron a cabo los dos hombres de inteligencia. "En caso de haber existido -aseguró el diputado de IU Antonio Romero-, rompe el Estado de derecho y asienta el crite-

Morada tiene mayoría absoluta en la UBA

ISLA RADICAL

nen cuatro representantes en la mesa de Viamonte 444 que preside el rector Oscar Shuberoff y UPAU uno. La hegemonía en el claustro estudiantil les otorga un peso decisivo en la designación del nuevo rector, lo cual exacerba la de por sí compleja interna franjista. El bloque del Ateneo del Centenario, vinculado a Jesús Rodríguez (Farmacia, Odontología, Ciencias Sociales, Derecho, Ingeniería, Agronomía, Veterinaria y Filosofía) firmó una declaración en la que aclara que "no hemos comprometido nuestro apoyo a ningún candidato porque nuestra preocupación está centrada en debatir una propuesta transformadora de la UBA".

El formalismo del documento intentó conjurar la sangría interna: Ingeniería había dado su apoyo, para suceder a Shuberoff, al secretario de Ciencia y Técnica, Mario Alborno, mientras que dirigentes de Derecho le están haciendo campaña al actual rector. Para muchos franjistas, Shuberoff es garantía de gratuidad e ingreso directo, mientras que desconfían de Alborno porque "dudó mucho cuando el Gobierno le ofreció un cargo en Educación". Para otros, la diferencia pasa porque "Shuberoff quiere ganar apoyos repartiendo cargos -ya entregó dos subsecretarías al bloque del MODESO y le prometió la secretaría general al Centenario-, mientras Alborno quiere avanzar a partir de propuestas".

Todavía faltan cuatro meses para designar al nuevo rector y los franjistas prefieren regodearse en las causas de un éxito que no acusó ninguno de los golpes que sí alcanzaron al

partido que representan. "Excedemos al propio partido radical porque somos expresión de un movimiento social que se opone a este modelo de gobierno y todavía ve en la universidad un medio de ascenso social", dicen los más sofisticados. En realidad, la Franja logró armonizar un sólido trabajo gremial de servicios al estudiantado con un discurso político defensivo de las líneas privatistas del gobierno.

Consejeros por agrupación

Franja Morada	36
Izquierda y peronismo disidente	6
Liberales y peronistas	3
Independientes de derecha	3

COCAINA

Tres personas fueron detenidas ayer en un operativo durante el cual se secuestraron 18 kilos de cocaína. El procedimiento fue realizado pasadas las cinco de la tarde, frente al Paseo de la Infanta, en la esquina de Juan B. Justo y Libertador, en el barrio porteño de Palermo. Personal de la División Drogas Peligrosas de la policía revisó una camioneta Peugeot, que circulaba por la avenida Libertador, y en el interior del vehículo encontró un enorme bolso negro que contenía los 18 kilos de la droga blanca, fraccionada en paquetes de un kilo. Una mujer y dos hombres, que viajaban en la camioneta, se encuentran detenidos en la Comisaría 23ª a la espera de ser indagados por el juez Jorge Urso, quien ordenó el procedimiento.

Ingeniería

El centro de estudiantes de Ingeniería continuará en manos de Franja Morada. Los radicales consiguieron el 46,9 por ciento de los votos, Quántum el 27,3 y CUI-AEI (independientes) el 21,1 sobre un total de 2745 alumnos. UPAU y el FUNAP (menemistas) no se presentaron después de haber perdido en las elecciones de claustro. Miguel Angel Amaya será el presidente. En Ciencias Exactas, todos los pronósticos descontaban el triunfo del socialismo popular tanto para centro como para consejo directivo. Con estas dos elecciones concluyó la compulsa estudiantil en la casa de estudios porteña.

QUIERE VOLAR

rio de que todo vale."

El viernes último, casualmente, la Audiencia Nacional española había denegado la solicitud de los abogados de Al Kassir para visitar a un hermano enfermo que vive en el extranjero. La Audiencia rechazó el pedido asegurando que era incompatible con las medidas cautelares fijadas en el auto de procesamiento de julio pasado. Allí se estableció que el presunto traficante de armas podía abandonar la cárcel bajo un fianza de casi ocho millones dólares, pero a la vez se le ordenaba no salir de España en ningún momento. La Audiencia también concedió su extradición a la Argentina, que se hará efectiva tras el cumplimiento de sus responsabilidades penales en España.

EN ESTE CASO LAS VELITAS
SON PARA EL QUE NO CUMPLE.

Dar y recibir. Esa es la consigna. Si Edenor da pero no recibe debido al fraude o a la falta de pago, no le queda otra alternativa que suspender el suministro a quien no paga. Es lo único que puede hacer. De otra manera, Edenor no le podría seguir dando energía a usted, que sí cumple con su pago. Y quien cumple, merece recibir.



PETROQUIMICA, ENTRE LA LUZ Y LA SOMBRA

(Por Raúl Dellatorre) El grupo Richard recibe luz con intermitencias: el pago de una quincena anticipada a la empresa de energía de Río Negro, ERSE, le evitó el cierre de la planta de Indupa en la localidad de Cinco Saltos el jueves último; un día después, la planta de Petropol en Bahía Blanca reabrió sus puertas tras el acuerdo alcanzado con la empresa bonaerense ESEBA para el restablecimiento del servicio eléctrico. En cambio, las plantas de Inductor, Monómeros e Indupa instaladas en el polo petroquímico de Bahía Blanca permanecerán inactivas por falta de luz al menos hasta mediados de esta semana, cuando tendrá lugar una nueva ronda de negociaciones con los directivos de ESEBA.

Con todas sus empresas en convocatoria de acreedores, el grupo Richard intenta penosamente mantener activas sus plantas hasta tanto aparezca una solución global al problema de la petroquímica y en particular al polo bahiense. La reapertura de Petropol está ligada a la decisión de la empresa mixta PBB de rebajar el precio del etileno, la materia prima que le provee, de 411 a 375 dólares por tonelada. Además,

Para el grupo Richard, cuyo bastión es Indupa, todo sigue a media luz: cubierto de deudas, depende para operar de que le devuelvan la corriente.

En tanto, todo el sector espera en penumbras una definición sobre el polo de Bahía Blanca.

Petropol—productora de polietileno de alta densidad— es la única planta del grupo no electrointensiva, por lo que está menos endeudada con ESEBA.

En cambio, las tres empresas del grupo de la "línea clorada"—Inductor, Monómeros Vinílicos e Indupa—, con procesos de producción encadenados, se encuentran mucho más comprometidas por el elevado nivel de potencia eléctrica que requieren para volver a la actividad. Inductor provee de cloro a Monómeros, que con ese insumo más el etileno de PBB elabora cloruro de vinilo, producto que es utilizado como insumo por Indupa en la elaboración de PVC. La planta más antigua de esta última firma, instalada en Río Negro, estuvo a punto de bajar sus persianas la semana pasada cuando la empresa estatal eléctrica ERSE intimó el pago de una deuda de 220 mil pesos bajo amenaza de corte del suministro: la empresa logró depositar el importe de una quincena anticipada y posponer la negociación por la deuda manteniendo activa la planta.

Mientras se espera que el mes próximo se den a conocer los pliegos para privatizar el 51 por ciento de las acciones de Petroquímica Bahía Blanca en poder del Estado, los socios privados del polo siguen intentando alguna fórmula de integración que los fortalezca al momento del traspaso de la participación oficial. La alternativa de consolidarse en una única empresa con PBB—sugerida por Zorraquín—quedó prácticamente descartada, pero las empresas en crisis no resignan la posibilidad de encontrar una salida que les evite pasar a ser los socios pobres en la futura conformación del polo bahiense.



Suba de granos y aceites

CAEN DEL CIELO 200 MILLONES

El salto en las cotizaciones de los granos en Chicago representa hasta ahora una ganancia cercana a los 200 millones de dólares, según los cálculos que hacen en Agricultura. Ayer volvieron a registrarse alzas, particularmente en aceites, y los funcionarios creen que hay indicios fuertes en el sentido de que los valores podrían elevarse aún más.

Al primer día del mes se estimaba que las exportaciones arrojarían un resultado global de 4660 millones de dólares en la campaña 1993-94. Aho-

ra se maneja una cifra de 4845 millones. La principal diferencia—107 millones—se observa en los granos gruesos: 44 millones de dólares más en maíz y 28 millones en soja.

También se incrementó el precio del aceite y los derivados de la soja, que aportarán 13 y 45 millones adicionales, respectivamente.

Los cálculos fueron realizados sobre la base de un saldo exportable de 26,5 millones de toneladas de granos, aceites y subproductos. El repunte de los precios podría elevar el área cultivada, ya que es en este momento cuando los agricultores están sembrando los granos gruesos.

En el caso del maíz se lleva cumplido un 55 por ciento de la intención

manifestada por los productores, que pensaban dedicar en este ciclo una superficie 6 por ciento inferior a la del período 1992-93. En girasol, en tanto, los implantes son del 40 por ciento.

Todavía se consideran "apresurados" algunos pronósticos que hablan de 400 millones de saldo extra para la Argentina, pero se admite que los precios de anteaño constituyen un nuevo piso, dado que no hubo toma de ganancias pese a los rápidos aumentos. Las variaciones tienen como explicación el último informe del Departamento de Agricultura de Estados Unidos, según el cual en 1994 la producción mundial será inferior a la prevista dos meses atrás.

Indemnizados por renunciar

Chile sigue adelante con la flexibilización laboral. Ahora el gobierno propondrá al Parlamento un cambio radical en la tradicional concepción de la indemnización. Esta no será cobrada solamente por los despedidos: el trabajador que renuncie a su empleo también se llevará un pago, si bien algo menor. La iniciativa pretende estimular la movilidad laboral, evitando que la pérdida de la antigüedad desaliente el cambio de conchabo. Es poco sensato, según ahora se descubre, que el asalariado desee de aprovechar una nueva oportunidad, y no queriendo perder el activo que representa su derecho a una indemnización en caso de despido, sólo tenga como alternativa generar una situación conflictiva con su empleador para lograr que lo eche y le pague. La intención de los gobernantes chilenos es que a ningún obrero se le pegue la camiseta.

Opinión

Por Edith S. de Obschatko*

La competitividad es una condición asociada al proceso de apertura. Una economía que se lanza al mercado mundial y a su vez se abre, en buena medida, a la producción mundial, tiene que ser competitiva para aumentar sus exportaciones y para defender su mercado interno.

Durante la década del 80, la Argentina en conjunto mejoró su desempeño en el comercio externo (aumentó en un 40 por ciento el valor de sus exportaciones), alejándose del modelo del país exportador de bienes primarios, y aumentando en un 68 por ciento las exportaciones de manufacturas de origen agropecuario y en un 90 por ciento las de origen industrial. Sin embargo, no pudo emular el desempeño de sus competidores, y su participación en el comercio mundial disminuyó de 0,46 a 0,35 por ciento entre 1980 y 1990.

En un reciente estudio realizado para las secretarías de Programación Económica y de Agricultura, Ganadería y Pesca bajo nuestra dirección, se analiza el desempeño de las exportaciones de distintas cadenas agroindustriales, como parte del "complejo agroindustrial", que aporta el 69,5 por ciento de las exportaciones nacionales. Más allá de los indicadores numéricos de competitividad, el mayor esfuerzo estuvo centrado en analizar los factores que determinaron el desempeño de esas cadenas en la última década. Los resultados muestran que en cada producto los factores determinantes son muchos, y cada combinación es diferente. El que busque explicar el desempeño exportador del país a través de una o pocas variables (como, por ejemplo, el tipo de cambio, tan vapuleado) no llegará a ningún resultado. Hay factores internacionales, políticas locales, avances tecnológicos, desempeños empresariales diferentes.

Un factor común favorable y de gran importancia para las exportaciones de las "cadenas" agroindustriales es la cantidad y calidad de los recursos naturales, que permiten costos bajos y productos con condiciones valoradas en los mercados (cereales de calidad, bajos residuos químicos en frutas, carnes con bajo nivel de grasas, etc.). Las

Lo grande si bueno

ramas que han sido exitosas en los mercados son las que añadieron a esos factores desarrollos empresarios que redujeron costos o mejoraron los precios finales: integraciones verticales parciales o totales, inversiones en tecnología, aumentos de escala, adquisición de habilidades en marketing, etcétera.

Otro factor común de peso decisivo para la competitividad de la producción agroindustrial argentina, pero esta vez en contra, es la distorsión de los mercados internacionales originada en el proteccionismo de los países desarrollados a su producción y a sus exportaciones. El peso de estas distorsiones supera en varias veces la incidencia de las posibles políticas nacionales o los esfuerzos de los empresarios por reducir costos. ¿Cómo puede el complejo agroindustrial potenciar sus ventajas en una situación tan difícil (además de inequitativa en una perspectiva mundial)? ¿Cómo puede la industria alimentaria argentina enfrentar a su par mundial cada día más concentrada y tecnificada? La respuesta es evidente: luchar por esos mercados con mayor eficiencia, y esto se logra con aumento de escala y tecnología, tanto en la etapa primaria como en la elaboración industrial y en la comercialización.

En este sentido es necesario un cierto grado de concentración para aumentar la competitividad. Defender las pequeñas escalas de producción como un valor político absoluto es cerrar los ojos a la realidad. Si los recursos económicos se organizan en empresas de escalas ineficientes cuya producción no tiene colocación en el mercado internacional o no puede competir con la importada, entonces sí habrá recesión y desempleo. Por el contrario, el aumento de escala, la innovación tecnológica en la producción y la modernización de la comercialización ayudarán al desempeño exportador y al crecimiento. Y ello será fuente de mayor ocupación y no a la inversa.

* Especialista en política agropecuaria del Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA). Asesora en la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca.

Holiday Inn
CROWNE PLAZA®

Cancún u\$s 865

6 NOCHES 7 DIAS

ANTICIPESE A LAS FIESTAS.
HAGA YA SUS RESERVAS.

SABOR

Incluye asistencia TWA-Ad

Esmeralda 719 Piso 5° Tel. 322-2761/5412/5061 Fax 322-2586 Tlx. 24863

**CAMPAÑA DE SERVICIO
AL CONTRIBUYENTE**

Sr. Trabajador Autónomo: Sepa qué formularios deberá utilizar para incorporarse al Plan de Facilidades de Pago y regularizar su situación previsional

La DGI, ante la puesta en vigencia del Plan de Facilidades de Pago para Trabajadores Autónomos (Decreto 2104/93), y para su mayor comodidad, ha implementado un sistema de TRAMITE UNICO, tanto para quienes se encuentran inscriptos como para los que no lo están.

A tal fin, para hacer su presentación y efectuar el pago de las primeras cuatro cuotas, Ud. deberá utilizar los siguientes formularios:

Formularios de Declaración Jurada

Los formularios de declaración jurada a utilizar son los F. 567 y F. 567/1.

Los contribuyentes que posean CUIT deberán acompañar fotocopia de la constancia correspondiente.

Los que no posean CUIT deberán cubrir la solicitud que se encuentra en el dorso del F. 567/1 y acompañar fotocopias de los documentos de identidad (DNI, LE o LC, para argentinos y extranjeros documentados; o pasaporte o documento sustituto, y constancia de domicilio, para extranjeros sin documentación).

Boletas de Depósito

Los contribuyentes que tengan CUIT deberán hacer los pagos de los aportes por los meses de octubre y noviembre de 1993, con las boletas de depósito F. 119; mientras que los que no cuenten con la CUIT utilizarán las boletas de depósito F. 119/A, para los mencionados meses y para diciembre de 1993 y enero de 1994.

Los pagos de las primeras cuatro cuotas del Plan de Facilidades de Pago se efectuarán -SIN EXCEPCION- mediante las boletas de depósito F. 119/B adheridas a los F. 567/1, con los que se formula el acogimiento. Ambos se encuentran relacionados mediante un "número de control" que los vincula. De inutilizarse alguno de estos elementos, habrá que concurrir, con el comprobante del pago anterior, a la dependencia DGI a fin de solicitar otro.

Otros formularios

Para casos especiales, se utilizarán los formularios F. 568 y F. 408.

El formulario F. 568 corresponde presentarlo para manifestar el cese o interrupción como trabajador autónomo por estar prestando servicios en relación de dependencia y el formulario F. 408, para los casos en que el contribuyente se allane en causas judiciales previas.

Presentaciones y pagos

Para las presentaciones de formularios, los contribuyentes no inscriptos deberán dirigirse a la dependencia de la DGI que corresponda al respectivo domicilio. En tanto, los inscriptos deberán hacerlo en la dependencia DGI en la cual están empadronados.

Los pagos podrán realizarse en cualquier banco autorizado.

IMPORTANTE

No se entregará más de un juego de formularios por contribuyente. En el caso de que gestores soliciten una cantidad mayor deberán presentar una nota con el detalle de los números de CUIT o de documento, según se trate de inscriptos o no.

Los formularios y boletas de depósito se encontrarán a su disposición a partir del 15/11/93.

La deuda deberá ser determinada por los contribuyentes de acuerdo con las instrucciones y en función de los comprobantes que posean.

LAS AGENCIAS NO PRACTICARAN LIQUIDACIONES.

DGI

**¡ NO EVADA LOS APORTES
QUE SON PARA LOS JUBILADOS !**



La dieta del Antiguo Testamento

No COMERAS



(Por Viviana Gorbato) Los modernos estudios médicos sobre obesidad revalorizan las leyes alimentarias del Viejo Testamento. No se trata de convertir a Jehová en un doctor Cormillot "avant la lettre", sino de estudiar más detenidamente los elementos ecológicos de la Biblia, la actitud reflexiva ante la alimentación y los "antiguos controles de calidad" que prevenían enfermedades. La famosa dieta disociada o antidieta del doctor Harvey Diamond, por ejemplo, incorpora los principios básicos enunciados en el Levítico: predominancia de frutas y verduras, restricciones con respecto a la carne, no mezcla de alimentos cárnicos y lácteos, importancia decisiva de los procesos digestivos.

"En Estados Unidos el 65 por ciento de los productos *casher* (permitidos por la religión judía) que se importan de Israel es consumido por no judíos", explica el rabino Marcos Edery quien se dedicó durante 15 años a realizar la única traducción del Pentateuco (cinco primeros libros de la Biblia) al español que incluye los comentarios talmúdicos.

La primera dieta que dio Dios al hombre fue totalmente vegetariana, tal como se enuncia en el versículo 1:29 del Génesis: "Os doy toda planta que porta simiente (...) y todo árbol que contiene fruto portador de simiente, para vosotros será como alimento". La prohibición divina de comer carne rigió hasta el Diluvio. Interpretaciones talmúdicas explican que el abandono de la dieta vegetariana fue una concesión a la debilidad humana para prevenir la antropofagia. Un segundo intento divino de imponer la dieta vegetariana fue el maná en el desierto en los tiempos de Moisés. Como los judíos añoraban la carne que comían en las tierras del Faraón, Jehová les permitió volver a sus antiguas costumbres pero posteriormente les envió una plaga ya que su apetito había despertado la ira de Dios.

Las frutas y verduras son todas "casher", mientras que existen muchos tipos de carne animal que no se pueden comer. Cerdo, animales feroces, liebres, cigüeñas y la sangre y el sebo están, por ejemplo, totalmente prohibidos. Tampoco se puede mezclar leche y carne, y se deben cocinar estos dos tipos de alimentos en utensilios aparte.

"Existen dos interpretaciones básicas", explica el rabino Edery acerca del sentido de estas prohibiciones. Maimónides en su *Guía de los perplexos* consideraba que los alimentos prohibidos son aquellos nocivos para la salud. Sin embargo, el rabí Isaac Arama y don Isaac Arbanel, comentaristas talmúdicos del siglo XV, consideran que esta visión reduciría la Biblia a un incompleto libro de medicina. Para esta última vertiente no se trata de un problema dietético sino de fe religiosa.

Fuera toxinas

Las nuevas concepciones dietéticas retoman el pensamiento de Maimónides que decía que el sebo (grasas) perturba la digestión y produce una sangre fría y espesa, por eso conviene quemarlo antes de consumirlo. Asimismo, la sangre es también difícil de digerir y conforma un alimento malo.

Las dietas de churrasco con ensalada son una antigüedad y, sin llegar al vegetarianismo total, la mayoría de las nuevas tendencias reducen

Una oleada de estudios científicos sobre obesidad revaloriza el código alimentario que enuncia el Viejo Testamento. La popular dieta disociada, por ejemplo, está claramente explicada en el Levítico. Y en el Génesis se detallan las virtudes de las conductas vegetarianas como forma de eliminar toxinas. La dieta bíblica no consistiría en un mero recuento de calorías en un lapso determinado, sino que al igual que la corriente *new age* busca un cambio total de actitud frente a la comida y a la calidad de los alimentos.

a proporciones bíblicas el consumo de carne (generalmente dos veces por semana).

Desde el punto de vista biológico, explica el doctor Diamond, las frutas y verduras tienen el 70 por ciento de agua que necesita el organismo facilitando el proceso de absorción y eliminación. La carne en cambio contiene muchas toxinas y el ser humano difiere en su constitución totalmente de los animales carnívoros. Los hijos de Adán no poseen dientes ni garras que permitan triturar animales con huesos y músculos incluidos. Su saliva alcalina es sólo apta para digerir granos, careciendo de la acidez de los carnívoros. Tampoco el ser humano está dotado de la sustancia clorhídrica que ayuda a los animales feroces a digerir huesos y músculos. El león y el tigre tienen un intestino de sólo tres veces su tamaño lo que les permite una rápida digestión mientras que el hombre debe lidiar con uno que equivale a doce veces su tamaño.

Precisamente, la no mezcla de alimentos y la restricción en el consumo de carne ayudan a la digestión. En su libro *La dieta del rabino*, Nil-

ton Bonder, una de las figuras más importantes del judaísmo latinoamericano, explica que los alimentos se dividen según la tradición religiosa en tres categorías: cárnicos, lácteos y neutros, como las frutas y las verduras. Los alimentos neutros no tienen incompatibilidad ni entre ellos ni mezclados con otros. Entre la ingestión de alimentos con base de carne y la de los con base de leche hay que esperar de tres a seis horas. La razón de esta ley que prohíbe mezclar tiene dos interpretaciones. Una biológica que se refiere a facilitar los procesos de eliminación y otra espiritual de respeto y de compasión hacia los animales. "Nunca debes cocinar la carne de un ternero en la leche de la madre." El respeto a la vida se manifiesta también en las leyes de matanza ritual que buscan una manera compasiva y no industrial de sacrificar al animal.

"Fue exactamente a partir de ese principio de incompatibilidad cuando entre los judíos observantes surgió el costumbre de estudiar cuidadosamente todas las composiciones químicas de los alimentos ingeridos...", explica Nilton Bonder el curioso proceso que permitió que siguiendo ritos ancestrales se adoptara una actitud ecológica muy moderada. "En Estados Unidos -comenta el rabino Marcos Edery- no se acepta ningún producto si no es examinado por la Food and Drugs Administration. Los rabinos siempre han actuado ejerciendo un control de calidad de los alimentos que ha evitado muchísimas enfermedades. En la Edad Media, los judíos se salvaron de muchas pestes de

esta manera. Por eso, surgió la idea antisemita de que 'envenenaban' los pozos de agua de los cristianos para explicar por qué ellos se salvaban de las epidemias. En realidad, era el tipo de alimentación el que les prevenía de las epidemias."

Según reza un viejo dicho talmúdico: "Mantener el aparato digestivo es tan difícil como separar las aguas del Mar Rojo". En un lenguaje más moderno, el doctor Harvey Diamond sostiene que la base de toda dieta que permita bajar de peso de una manera sana y sostenida está en la desintoxicación.

Las técnicas

Las leyes dietéticas religiosas tienen un significado más profundo que la mera prohibición o aceptación de determinados alimentos. Al hombre moderno le resulta muy difícil darse cuenta de que "somos lo que comemos" y actúa como si su cuerpo fuese un "cubo de basura".

Precisamente, toda la ideología de los grupos de autoayuda en materia de obesidad tiende a que se salga de la adicción, por un lado mejorando la calidad de la alimentación y por otro rompiendo el automatismo. Para eso, elaboran técnicas como regular horarios, anotar lo que se come, llamar por teléfono a un compañero en los momentos desesperantes.

En el fondo todas esas técnicas no son más que la versión moderna de antiguos rituales. Antes de comer, los religiosos deben cumplir con ciertos preceptos; el más importante es la "bracha" (bendición). Estas bendiciones (que son mucho más complejas que la plegaria de agradecimiento del cristianismo) crean hábitos de reflexión en torno de los distintos tipos de alimentos, demorando la mera ingesta devoradora. De acuerdo con la fuerza energética de los alimentos, existen cinco tipos distintos de bendiciones (para los que nacen de la tierra, los que brotan de los árboles, los que necesitan cocción, los transformados por fermentación como el pan y el vino, para los alimentos estacionales o que no hemos probado nunca).

"La bracha (bendición) es un freno automático al impulso de ingerir sin haber tomado conciencia de este acto y de las energías vinculadas a él. Una vez que deseamos liberarnos del vicio automático de llevarnos la comida a la boca debemos utilizar estas bendiciones que funcionan como hábitos antihábitos", explica Nilton Bonder, que considera que el hombre, al perder el carácter sagrado de la comida, ha perdido también la conciencia del valor de su cuerpo.

Curiosamente Louise Hay, una de las sacerdotisas de la *new age*, usa "afirmaciones positivas" (por ejemplo: "el amor me alimenta y me nutre") que cumplen una función similar a la de las bendiciones.

Maimónides en su *Protección a la juventud* aconsejaba que "si usted se siente hambriento o sediento; espere un poco, pues a menudo somos llevados así por un hambre y sed ilusoria". En esta "hambre y sed ilusoria" está la base de la adicción. "No hay mejor dieta que el autoconocimiento", explica el rabino Nilton Bonder aplicando un concepto muy en boga utilizado en los grupos de autoayuda. La comida actuaría como un gran sedante, ese hambre ilusorio en realidad enmascara otro tipo de emociones (enojo, llanto, dolor) y sólo cuando el ser humano puede conectarse con sus propias emociones puede dejar esa dependencia.



107° Aniversario
del Banco
Hipotecario Nacional

Desde el 15 de noviem-
bre de 1886, estamos

ocupando un lugar de privilegio en el corazón de
muchas generaciones de argentinos. Haciendo realidad,
ayer y hoy, nada menos que el sueño del techo propio.

Está claro que durante estos 107 años, el camino reco-
rrido no ha sido fácil. El banco debió pasar por distintas
situaciones que obstaculizaron su desarrollo y progreso.

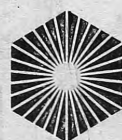
Pero hoy, gracias al nuevo contexto económico que vive
el país y al esfuerzo, dedicación y profesionalismo de
quienes trabajan en esta institución, el Banco
Hipotecario Nacional ha vuelto a nacer. Y está otra vez
en su lugar para fomentar la cultura del ahorro.

El lanzamiento de la Operatoria Mayorista de Ahorro
y Vivienda, a través de los TIAVI, alcanzó un éxito
rotundo. Más aún, ha generado un gran impacto en el
mercado de créditos inmobiliarios, incentivando la
competencia entre los bancos y mejorando la oferta
actual. Con el consiguiente beneficio para todos los
interesados en tomar un crédito.

Hoy más que nunca, el Banco Hipotecario Nacional
tiene motivos para festejar su nuevo aniversario. Junto a
los miles de argentinos que han podido acceder a su
casa propia.

NO SOLAMENTE CUMPLIMOS AÑOS.

GRACIAS A LA ESTABILIDAD, VOLVIMOS A NACER.



**BANCO
HIPOTECARIO
NACIONAL**

Otra vez en su lugar.

(Por Claudia Selser) —¿Es legítimo cortar el pene al marido?

Sergio Sinay: —Obviamente, no. Sin llegar a esos extremos, no es válido pasar por sobre el deseo de otra persona, ya sea por la fuerza física como por cualquier otro tipo de manipulación. La fuerza física, y sobre todo en casos como éste, de castración o mutilación, es siempre espectacular, dramática, pero ¿cuántas otras formas de avasallamiento del deseo o de la voluntad del otro suceden en las parejas todos los días, sin que se llegue a la agresión física?

—Muchos varones argumentaron en estos días que las mujeres cortan el pene del marido sin necesidad de recurrir a la cuchilla de cocina...

Sinay: —No diría eso, creo que más bien en el momento de la elección de la pareja no se vio al otro como a un otro diferente de mí, después ya no hay forma de verlo y se piensa que el otro es una extensión de mí mismo, de mi deseo, de mi voluntad y que me pertenece.

Jorge Corsi: —La pregunta por la validez tiene fuertes connotaciones culturales. Es la cultura la que valida o no determinados actos: el caso de esta mujer que le cortó el miembro a su marido aparece en los diarios de todo el mundo, pero todos los días se están cortando clítoris de mujeres en el África y esto no es noticia.

—¿Se trata de una víctima y un victimario, o de un tipo especial de relación de la cual participan dos personas?

Ana María Maradei: —Más allá de este caso particular, en este tipo de relaciones de a dos, donde hay uno que es sometido y otro que somete, hay una alternancia en cuanto al horror. Se ve frecuentemente en el consultorio que el horror que siente la mujer es condición para la excitación del hombre, pero también se ve que cuando el hombre, una vez finalizado el acto violento, se arrepiente y se pregunta horrorizado qué hice, es la mujer la que se excita. Cuando este juego sintomático se establece, se entra en una circularidad de un acto reiterativo y cada vez más violento del cual no se puede salir. En muchos de los casos la salida es un pasaje al acto de carácter criminoso, y al respecto hay muchas películas, como *El imperio de los sentidos*, *Perversa luna de hiel*, *La cama ardiente*...

Liliana Pluis: —Ese círculo que se reitera adquiriendo cada vez ribetes más graves hasta producir un corte por la vía del suicidio o del asesinato, es cada vez más frecuente en nuestra sociedad. Y crecen al amparo de la falta de recursos sociales, policiales y legales.

Corsi: —Casos como el de Lorena Bobbitt no son más que la punta de un iceberg, algo que horroriza porque corta la naturalización de la violencia. Hace un par de semanas, en uno de los grupos de hombres violentos

El ocaso de John Wayne EL FILO DE LA NAVAJA

VIOLENCIA SEXUAL



Sergio Sinay, Liliana Pluis, Ana María Maradei y Jorge Corsi.
El pene del marino y el cuchillo de su esposa en el tapete.

Quando la ecuatoriana Lorena Bobbitt cortó el pene de su esposo, John Wayne Bobbitt, generó un reguero de sangre e interrogantes. **Página/12** reunió a Jorge Corsi (director del Posgrado en Violencia Doméstica de la UBA), Liliana Pluis (abogada), Ana María Maradei (psicoanalista) y Sergio Sinay (periodista), para buscar las respuestas. Reflexiones sobre castrados y castradores.

que coordino, alguien dijo que violaba a su mujer. Los restantes once pusieron cara de perplejidad e intentaron explicarle con tono didáctico que violar es otra cosa, que violar es sólo cuando se fuerza a una mujer desconocida a tener relaciones.

—En la Argentina, parece existir la creencia generalizada de que cuando se trata de la propia mujer, someterla contra su deseo no es una violación.

Pluis: —Esto está fuertemente arraigado. El término violación marital ni siquiera está planteado en la Justicia argentina. Consulté, a propósito de este caso, dos servicios informatizados de jurisprudencia y descubrí que de los sesenta fallos sobre violación producidos en los últimos cuatro años, ninguno se refiere a violación marital. Se trata de violación de hijos, hijastros, mujeres fuera de la familia, pero si

hubo denuncias sobre violación de una esposa fueron sobreesidos, jamás llegaron a sentencia. Un solo fallo de la Cámara de Córdoba, hace algunos años, afirmó que sí es violación un caso de violación conyugal, porque la mujer no puede ser considerada una esclava sexual; pero la doctrina dominante considera que si la mujer se casó tiene el deber insoslayable del "débito conyugal". La mujer está incapacitada para rechazar al marido y, en consecuencia, si no puede oponerse, no es violación. Por otra parte, está el problema de las pruebas porque en este tipo de delitos a puertas cerradas, donde no suele haber testigos, es siempre la palabra de uno contra la del otro.

—¿En los grupos de reflexión de hombres es algo común la queja por sentirse víctimas de la violencia sutil de las mujeres?

Sinay: —Sí, pero esto no está tan referido a lo sexual. Se sienten más dominados en cuanto a su función de proveedor, de protector. Los mandatos masculinos en esta sociedad dicen que uno siempre tiene que querer, poder, producir, saber, y esto también en el ámbito de la sexualidad, donde mi record va a ser que me las volteé a todas. Cuando esto no funciona, se pone en juego la identidad masculina, entonces yo no puedo no querer, no puedo no saber, no puedo no ganar; y si no puedo, no quiero o no sé, ni siquiera lo registro. Los hombres no tenemos ningún tipo de noción de nuestro propio deseo y, en este sentido, también somos objetos sexuales, porque si yo quiero siempre, puedo siempre, no importa quién esté delante mío, ¿cuánto quiero realmente? Somos también víctimas de la cultura, algunos se llevan heridas más dolorosas.

—Parece que en estas relaciones funciona un "con vos no pero sin vos tampoco", porque si no, ¿qué hacía la cara de la mujer la segunda vez debajo del puño del hombre? Uno se pregunta por qué no se fue después de la primera agresión.

Corsi: —Eso se resume en dos palabras: miedo y esperanza. El miedo linda con el terror y está abonado por una enorme cantidad de mensajes amenazadores para el caso de que se vaya. La esperanza es muy común porque después de cada episodio de violencia hay arrepentimiento y promesas y entonces la mujer quiere creer, y cree auténticamente que la situación va a cambiar.

Sinay: —En esa segunda vez es cuando una diferencia biológica se convierte en una diferencia cultural, porque fundamentalmente ella cree que ella lo va a cambiar. Desde los relatos de las abuelas hasta los teatros, se afirma que la bestia puede ser modificada por la bella gracias a "el amor todo lo puede". También es casi un lugar común decir que la caña es un campo de batalla don-

de se dirimen muchos otros pleitos. Pero, volviendo al caso particular de Lorena Bobbitt, si bien se puede tomar el abuso sexual como disparador hacia afuera, nunca vamos a saber qué ocurría en esa pareja, cuánta otra violencia había encerrada en este vínculo.

Corsi: —Sí. Detrás de estos crímenes hay una larga historia de horrores. Que una mujer llegue a una situación como ésta supone una serie de peldaños de violencia similar a la sufrida por otras mujeres. Si no, no se explicaría cómo ese acto horripilante impactó en una enorme cantidad de mujeres que vieron en ella realizadas sus fantasías más ocultas.

—Buena, castración y violación son dos fantasías universales. Pero una cosa es la fantasía y otra muy diferente es el acto. No cualquiera puede cortar el pene al marido.

Maradei: —Sí, hay diferencias. Lo que usualmente habita el mundo de las fantasías y que puede jugarse en la relación con el otro como un "dale que te violo", o "dale que me violés", o "hagamos como si", no es posible en estas parejas: son actos a los que no puede ponerse un fin. Hay algo paradójico en el hombre violento porque en el mismo acto que trata a la mujer denigrándola, dejándola como un desecho, la está instituyendo en el lugar del "no": a la mujer no le queda otro lugar más que el decir no al acto sexual. Podría pensarse que el mayor horror o lo más temido para un violador es el goce de la mujer.

Corsi: —Pero el tema de la violación no es un tema sexual sino un tema de poder. Los violadores, en general, no utilizan el acto de la violación para obtener placer sexual sino para ejercer dominio y sometimiento.

Maradei: —Sí, pero es un poder tal que le dice a la mujer que no debe gozar. Esto queda también demostrado por el hecho de que la secuela más importante en las mujeres violadas es la imposibilidad de mantener relaciones sexuales, incluso con la persona amada. La experiencia de la violación la reenvía al lugar de la no sexualidad.

—Es curioso también que un periodista como Guy Talese considere el caso como paradigma de la relación entre los sexos en la posmodernidad, y que en la ciudad donde ocurrió el hecho se vendan por millares camisetas que dicen "Venga a Manassas, aquí tenemos los mejores cortes".

Pluis: —Es que se trata de un fenómeno generalizado en Estados Unidos: allí se denuncia una violación cada dos horas. Tampoco hay todavía una Justicia ni una comunidad que tome conciencia de la gravedad del problema y que intervenga en defensa de las víctimas. Si van a la comisaría no les toman las denuncias o las desestiman, o les dan curso pero no se dictan condenas porque no hay pruebas, no hay testigos.

Corsi: —Podemos llegar a la visión apocalíptica de millones de mujeres sometidas durante siglos al poder masculino, castrando a millones de hombres, pero hay que trabajar para que la mujer alcance el justo lugar que le corresponde en la sociedad sin que para esto tenga que reproducir los mismos métodos que utilizan los hombres.

—¿Cómo se sale de este circuito de la violencia?

Maradei: —Desde el plano personal, me parece muy difícil salir de esa situación si uno u otro no llegan a preguntarse "¿qué estoy haciendo yo con mi vida en esta relación?". ¿Qué tengo que ver con todo esto? Si esto no sucede, aun cuando se ponga fin a esa pareja tortuosa, volverá a aparecer el mismo tipo de relación con otra pareja.

PARA QUIENES EXIGEN TODO

Radisson
SIERRA PLAZA HOTEL NUEVO VALLARTA

EL RESORT DE
PUERTO VALLARTA
MÁS LUJOSO DE MEXICO
"Todo Incluido"

7 DIAS U\$S 1.335.-

AEREO
INCLUIDO

VIAJE Y TRÁNSITO
SABOR

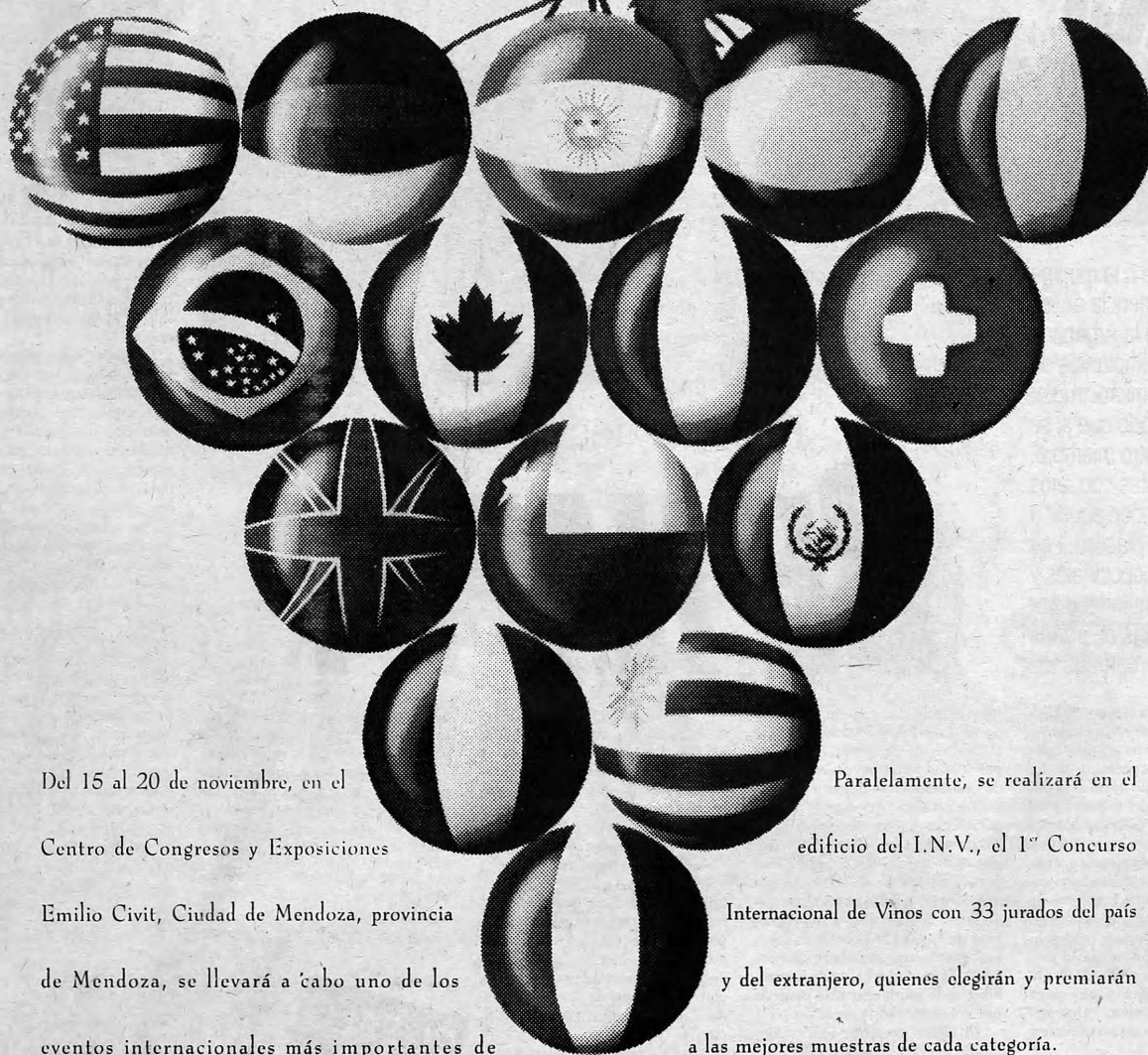
Emeralda 719 5º Piso
Tel. 322-2761/ 5412 5061
394-3642/3674/9905
Fax 322-2586
E.V.T. Leg. 7261

Página/12
en La Plata

Calle 48 N°630 5º Of. A y B
Tel/Fax 21 11 48

VINANDINO '93

Seminario Internacional de Tecnología Vitivinícola de Vanguardia 1^{er} Concurso Internacional de Vinos



Del 15 al 20 de noviembre, en el
Centro de Congresos y Exposiciones
Emilio Civit, Ciudad de Mendoza, provincia
de Mendoza, se llevará a cabo uno de los
eventos internacionales más importantes de
enología y vitivinicultura. Con la presencia de las máxi-
mas autoridades en vino del mundo que disertarán sobre
temas como: Viticultura, Enología, Economía y Marketing.

Paralelamente, se realizará en el
edificio del I.N.V., el 1^{er} Concurso
Internacional de Vinos con 33 jurados del país
y del extranjero, quienes elegirán y premiarán
a las mejores muestras de cada categoría.

Informes e inscripción:
Instituto Nacional de Vitivinicultura
Tel.: (061) 241372 - 248288 (int. 218/219)



VINANDINO '93

VIOLENCIA SEXUAL

Pese a la mínima experiencia de los médicos, en la Argentina se realizan reimplantes de penes por microcirugía, del mismo modo que si se tratase de otro miembro. Los pacientes coquetos también pueden acudir a la cirugía plástica. Los casos son excepcionales y se llega al quirófano por cáncer, heridas de armas o mordeduras.

(Por Alejandra Folgarait) Una corriente de aire frío estremece estos días los cuerpos masculinos. Más de un argentino se ha puesto a pensar qué haría si la patrona se vengara del mismo modo que la mujer del devaluado John Wayne Bobbit. Pero los urólogos y cirujanos que se ocupan de operar genitales no tienen demasiada experiencia al respecto. Los casos de reimplante de pene son escasos en el mundo y generalmente representan para cada especialista la primera vez. De todos modos, corre la misma recomendación que para cualquier amputación: "Detenga la hemorragia con un torniquete y



Reimplantes de pene

BE HAPPY

sólo después preocúpese por recuperar el miembro fraccionado, o lo que quede de él. Envuélvalo en un polietileno y consérvelo en un balde con hielo hasta llegar a un centro hospitalario que cuente con especialistas en microcirugía". La complicada operación de reimplante no le garantizará una recuperación total, pero si el órgano no permaneció mucho tiempo separado de su entrepierna y la reconexión de vasos y nervios es exitosa, todo puede volver a ser lo que era antes. Si no, todavía queda la posibilidad de implantar una prótesis que colabore con la erección.

Un cáncer de pene puede condu-

cir a su amputación y posterior reconstrucción con los propios tejidos del paciente, aunque nunca quedará igual al original. Una cirugía plástica del falo también puede hacerse en los casos de heridas de guerra o accidentes con armas. Incluso se han "fabricado" penes en mujeres transexuales que decidieron convertirse en hombres hechos y derechos. Y también se han descrito ocho mordidas humanas y otras tantas de perros que produjeron graves daños en los genitales masculinos, obligando a rehacerlos. Pero un reimplante por un corte intencional de pene es sin duda algo excepcional para los médicos.

"Con los avances en microcirugía hoy estamos en condiciones de reparar estructuras muy delicadas, incluso los vasos arteriales del pene, que tienen muy pequeño calibre, pero lo más difícil es recomponer las inervaciones nerviosas", revela Horacio Lazzarini, médico a cargo del consultorio externo de Andrología y Disfunciones Sexuales de la División Urología del Hospital Ramos Mejía. Lazzarini fue uno de los primeros en implantar prótesis peneanas para tratar impotencias sexuales de origen orgánico en la Argentina.

"Hay que reimplantar el pene del mismo modo como se haría con una pierna o con una mano. Se debe restablecer el flujo venoso y arterial, unir los nervios seccionados, reconstruir los cuerpos cavernosos que se hinchan de sangre durante la erección y el cuerpo esponjoso que contiene la uretra, reparar los músculos y la capa interna que tapiza el pene", explica el urólogo argentino.

Tras la operación de nueve horas en la que un equipo de especialistas

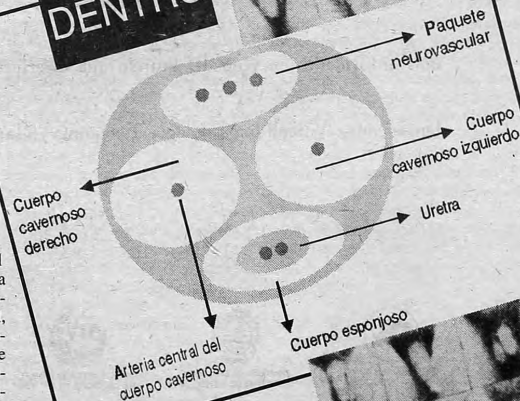
norteamericanos le reimplantó el pene, en junio de este año, John Wayne recuperó su capacidad de orinar, lo que muestra que la uretra quedó bien unida. Pero según el cirujano plástico que lo intervino, David Beriman, "llevará dos años determinar cuánta función sexual podrá desarrollar". Por ahora, dijo, "Bobbit no tie-

ne sensibilidad en el órgano y sólo presenta un esporádico funcionamiento sexual". Los próximos seis meses serán decisivos para ver si el falo de Wayne recupera las sensaciones.

El marine podría necesitar una prótesis para lograr una erección efectiva. Actualmente, existen distintas prótesis sintéticas -semirrígidas o hidráulicas- que pueden ser implantadas en quienes padecen una impotencia sexual que no cede con otras medidas terapéuticas (hormonas, fármacos, cirugía vascular). "Pero el implante sólo debe realizarse después de completos estudios que diagnostiquen la verdadera causa de la impotencia", insiste Lazzarini.

La prótesis -que cuesta entre 600 y 3000 pesos- se coloca dentro de los cuerpos cavernosos, que son los responsables de la erección del pene. Es invisible desde afuera y el individuo la puede accionar manualmente cuando quiere que se ponga en posición erecta o cuando quiere que se infle. "El paciente puede eyacular como siempre y mantener su libid intacta o aun mejor, porque se siente más apto", señala Lazzarini. Pero la última palabra la tiene el dueño del miembro o, mejor dicho, la patrona.

EL FALO POR DENTRO



XXV Aniversario
IV Jornadas del Hospital Municipal
Infanto-Juvenil - Dra. Carolina Tobar García
19-20 Noviembre de 1993

"El ayer, Hoy y Mañana de las Curas en las Instituciones"

PARTICIPAN

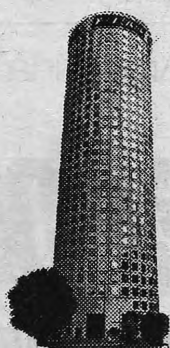
- | | |
|-----------------------|--------------------|
| - David Patten. | - Susana Sosa. |
| - Carlos Palma. | - Natan Sonis. |
| - Cristina Peri. | - Osvaldo Saidón. |
| - Laura Pezzoli. | - Ricardo Soriano. |
| - Andrea Penon. | - Adriana Torres. |
| - Héctor Ramos. | - Norma Toket. |
| - Héctor Reggiani. | - Mabel Tapella. |
| - Carmen Rivero. | - Beatriz Udeño. |
| - Cristina Rojas. | - Roberto Yunes. |
| - J. Carlos Stagnaro. | - Raúl Yafar. |
| - Irene, Scherz. | - Pablo, Vinocur. |

Director: Roberto Yunez

Fecha: 19 y 20 de Noviembre de 1993, de 9 a 18 horas.

Lugar: Hosp. Munic. Inf. Juv. C. Tobar García
R. Carrillo 315 - Capital

Informes e inscripción: R. C. Carrillo 315 - de 9 a 13.30
H.M.I.J. - C. Tobar García



Oficinas centrales:
Av. del Libertador 498
Piso 12, Capital.



Planta industrial: Ruta 38 Km. 588, El Bañado,
Catamarca.



Almacenes y expedición:
Venezuela 965, Capital.



Centro de productos y servicios:
Belgrano 964, Capital.

COMPRAR SIN EL RESPALDO EPSON PUEDE COSTARLE CARO.

Epson no sólo le ofrece el precio más conveniente y la más alta tecnología. Cada computadora y cada impresora Epson es garantía. De una calidad de servicio que no termina en el momento de la compra, empieza. Porque Epson Argentina cuenta con una sólida infraestructura con 4100 m² en

4 edificios. Y más de 50 líneas telefónicas a su servicio. Con el 75 % de las impresoras vendidas en el mundo. El 90% de los displays de cuarzo líquido. Y una altísima participación en el mercado de computadoras. Por todo esto, Epson es su respaldo. Y el de su computadora.

36 cuotas de u\$s 63⁽¹⁾
Incluye IVA

Precio contado u\$s 1.399
+ IVA

Configuración:
Computadora Epson 486 SX 33L. Procesador Cyrix 80486 SLC/33 Mhz. Sistema operativo MS DOS 6.0. Mouse. Manual en castellano. HDD 80 Mb. Monitor VGA monocromo. + **Impresora LX 810 L.** La más vendida del mundo.



36 cuotas de u\$s 109⁽²⁾
Incluye IVA

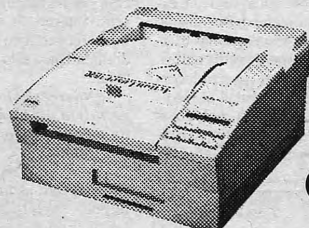
Precio contado u\$s 2.399
+ IVA

Configuración:
Computadora Epson EL-486 UC DX/33. Procesador Intel 80486 DX/33 Mhz. Sistema operativo MS DOS 6.0. Windows 3.1. Mouse. HDD 120 Mb. Monitor VGA monocromo. + **Impresora LQ-1070.** Carro ancho. 24 agujas.

Impresora de chorro a tinta Epson Stylus 800. Resolución 360 x 360 dpi. Velocidad 300 cps en 20 cpi. Fonts escalables entre 8 y 32 puntos.

36 cuotas de u\$s 18⁽³⁾
Incluye IVA

Precio contado u\$s 399
+ IVA



Impresora Epson Action Laser 1500. 6 ppm. 300 dpi mejorados. 1 Mb expandible a 5 Mb, 27 tipos de letra con 13 escalables.

36 cuotas de u\$s 41⁽⁴⁾
Incluye IVA

Precio contado u\$s 899
+ IVA

CONSULTE POR PLANES DE FINANCIACION DE TODA LA LINEA DE PRODUCTOS EPSON



**AMPLIE INFORMACION
LLAMANDO AL
345-1222**

EPSON ARGENTINA S. A. • Oficinas centrales: Tel.: 394-2444/2446/2459/2439/6774/6783/6791/6796. Fax: 322-9725. Urgencias: 477-1198. Planta industrial: Tel.: (0833) 20-990/30-609. Almacenes y expedición: Tel.: 334-8977/2935/345-3897/3900. Centro de productos y servicios: Tel.: 345-1042 al 45/1222/0777/78.

CAPITAL: • **ARGENTIN:** Avda. de Mayo 1402 - 641-1636/0327/3051. • **AXOFF:** STAND CONSEJO PROF. DE CS. ECONOMICAS: Viamonte 1549 - 472-0922. • **COMPUTER CENTER:** Gaona 4302 - 636-0658/2479/2482. • **COMPUTACION PROINFO:** Callao 1377 - 815-3186. • **CPG SERVICE:** Dr. Juan F. Aranguren 367 - 982-5063/7403. • **C.S.A. S.A.:** Bm. Mitre 3880 - 983-1092/8925/7469. • **DATA MEMORY S. A.:** Pedro Goyena 22 - 924-3847/4392. • **MEGABYTE:** Florida 537 Piso 1 Loc. 453/80 - 393-9829/0040. • **MUNDO PC:** Bm. Mitre 753 - 331-1701. • **PROFESIONAL COMPUTER S. R. L.:** Uruguay 360 - 49-3782/40-1005. • **PULZAR ELECT.:** Lavalle 1614 - 375-0910/11/46-5698. • **TACCO CALPINI:** Florida 141 Piso 2 - 342-0388/1319. • **TECNO STORE S. A.:** Paraná 154 - 387-6440/2754. • **UNICORP:** Lavalle 1616 Piso 4 - 46-6884/85/49-7779. PROV. BUENOS AIRES: • **CADENA:** Calle 7 N° 1240 - La Plata - (021) 24-4208/25-8203. • **CANAL ARGENTINO:** Marconi 702 - Avellaneda - 201-2731. • **MYCRO:** Av. Independencia 2035 - Mar del Plata - (023) 21840/746722. • **RAIMUNDO PERALTA:** San Martín 676 - Azul - (0281) 25-101. • **SIMEX:** Avda. Mitre 1437 - San Pedro - (0329) 23-398/937/869. INTERIOR: • **BRUMATTI Y CIA:** Pte Arturo Illia 176 - Paraná - (043) 220-378. • **COMPUTAT CUYO S. R. L.:** 9 de Julio 714 - Mendoza - (061) 24-9124. • **HIS INFORMATICA S. R. L.:** 25 de mayo 368 - Córdoba - (051) 228203/218074. • **INTERNET:** Bedoya 929 - Córdoba - (051) 72-5874/91. • **MICROSOFT ROSARIO:** Córdoba 2411 - Rosario - (041) 49935. • **STAMARIS:** Rivadavia 576 - Neuquén - (0943) 20996.

Financiación Banco de Bóston sólo para montos superiores a u\$s 1100. Precio total financiado: 1) u\$s 1922 - 2) u\$s 3325 - 3) u\$s 549 - 4) u\$s 1251 (Precios + IVA) - T. I. A. E. 22,4 %.

Dos norteamericanos influyentes sugieren que la Argentina se

"CON MERCOSUR NO HAY NAFTA"

(Por Walter Goobar) "Si el gobierno o los empresarios argentinos suponen que podrán ingresar al NAFTA bajo la bandera del Mercosur se equivocan. Esto nunca ocurrirá. Llegado el momento Argentina tendrá que optar", sostiene Mark Falcoff, especialista en temas latinoamericanos del American Enterprise Institute. Invitado por el Centro de Estudios Internacionales Agora para hablar sobre los efectos geopolíticos del NAFTA y del Mercosur, Mark Falcoff califica a Brasil como "una enorme potencia borracha e inestable" y vaticina que "el Mercosur no será incorporado como una totalidad al NAFTA porque Brasil jamás será miembro de ningún bloque comercial

"Se ha producido una combinación muy extraña de grupos que se oponen al Tratado: básicamente se trata de la extrema derecha y de la extrema izquierda"

que no pueda dominar y segundo porque debido a la grave situación política y militar por la que atraviesa ese país ni los EE.UU. ni Canadá ni México querrán incorporar el Mercosur al NAFTA si este incluye a Brasil".

—Usted habla del NAFTA como si ya fuese una realidad...

—Es cierto, nada de todo esto tiene sentido si el NAFTA no es aprobado. Creo que será aprobado por un pequeño margen. La oposición al NAFTA en los EE.UU. se basa en el miedo irracional y es una reacción a la recesión económica que ha golpeado de manera inusualmente dura a los trabajadores de cuello blanco y a los sectores intermedios de la población. Sin embargo, se ha producido una combinación muy extraña de grupos que se oponen al Tratado: básicamente se trata de la extrema derecha y de la extrema izquierda. Pat Buchanan y la Fundación Cubano-Americana, Jesse Jackson y la izquierda de la Iglesia y los sindicatos aliados con un populista xenófobo como Ross Perot.



Estos sectores no tienen un discurso coherente sino que apelan a los miedos irracionales y tal vez entendibles de la gente pero que no son necesariamente correctos.

—¿Cuál fue el saldo del debate entre Ross Perot y el vicepresidente Al Gore?

—Gore hizo un excelente trabajo. Estoy contento de que pusiera el énfasis en el ataque personal contra Perot porque Perot no ofrece ninguna alternativa real. Todo lo que quiere es que la gente diga que no.

—Sin embargo, desde la óptica de los mexicanos tanto las intervenciones de Perot como las de Gore ofrecieron nuevos argumentos en contra del Tratado...

—Eso creen los nacionalistas mexicanos que hacen de esto una cuestión meramente ideológica. Aun si el Tratado implicara solamente ventajas para México, creo que ese sector se opondría de todas maneras.

—Si se consigue la aprobación en el Senado el próximo 17, ¿cuáles serán los efectos geopolíticos del NAFTA a nivel continental?

—Mi primera premisa es que, sin México, no habrá NAFTA para nadie más. No hay ningún país latinoamericano que haya de ser invitado a tomar el lugar de México, porque México ocupa un lugar central para los Estados Unidos. Aunque ningún extranjero tiene derecho de decirles a los argentinos, los chilenos o los brasileños con quién deben asociarse para formar un área económica, sino que ésta es una decisión que debe tomarse en base a los propósitos y a las estadísticas de cada uno de estos países, creo que el Mercosur no será incorporado como una totalidad al NAFTA. Los motivos por los cuales sostengo esto son: primero, porque Brasil jamás será miembro de ningún blo-

que comercial que no pueda dominar, y segundo porque, debido a la grave situación política y militar por la que atraviesa Brasil, ni los Estados Unidos ni Canadá ni México querrán incorporar el Mercosur al NAFTA si este incluye a Brasil. Por otra parte, el reciente lanzamiento del Mercosur, integrado por Brasil, Venezuela, Colombia, no es otra cosa que un club de países que no van a poder entrar en el NAFTA y que ya están pensando en un polo alternativo.

—Usted considera entonces que la Argentina necesariamente tendrá que optar entre el NAFTA y el Mercosur...

—Teóricamente la Argentina podría ser miembro de ambos grupos, pero si el gobierno o los empresarios argentinos suponen que podrán ingresar al NAFTA bajo la bandera del Mercosur se equivocan. Esto nunca ocurrirá. Entiendo que Argentina está en un proceso avanzado de incorporación al Mercosur y solo ha recibido una promesa de futura incorporación al NAFTA por lo tanto resulta absolutamente lógico que hoy nadie esté dispuesto a cambiar una membresía por una promesa, pero insisto en que cuando la promesa se convierta en oferta, Argentina tendrá que optar.

—¿Porqué es tan escéptico con respecto al futuro del Mercosur?

—Brasil no quiere estar en el NAFTA. Es un hecho objetivo que Brasil es el único país del subcontinente que no ha firmado un acuerdo de intenciones con Estados Unidos sobre este tema. Además, hablando con franqueza, Estados Unidos no quiere a Brasil en su situación actual dentro de la comunidad económica.

—¿El motivo para excluirlo es la inestabilidad política, o hay otras razones?

—Brasil es una enorme potencia económica borracha e inestable. Brasil carece de una política económica, ha sido incapaz de controlar la inflación y de lograr cualquier tipo de consenso interno. Su actual sistema político y económico carece de toda credibilidad para este proyecto en particular.

—¿No cree que los temores con respecto a la situación en Brasil han sido sobredimensionados en los Estados Unidos?

—No lo sé. Creo que los temores con respecto al futuro pueden estar un poco sobredimensionados, pero no las evaluaciones respecto del presente. Por otro lado entiendo que Brasil es un socio muy importante para la Argentina, tal vez más importante que Estados Unidos a juzgar por los

El próximo miércoles Clinton afronta una votación decisiva para su presidencia: la ratificación del Tratado de Libre Comercio con Canadá y México (NAFTA en su sigla en inglés). Al día siguiente se desatará en la Argentina un gran debate sobre si acelerar la construcción del Mercosur o poner el pie en el freno para privilegiar una eventual entrada al NAFTA, que sería un AFTA si se le saca la N de Norte.

Quienes opten por estimular la segunda opción esgrimirán argumentos seguramente parecidos a los que ofrecen en estos reportajes dos norteamericanos, Mark Falcoff y Jorge Domínguez. A continuación, pues, un anticipo.

resultados de las respectivas balanzas comerciales en los últimos años. Yo no le aconsejaría a la Argentina abandonar el Mercosur, sólo advierto que, cuando llegue el momento, la Argentina tendrá que optar. No en vano Clinton habla exclusivamente de Chile y Argentina.

—¿Entretanto propone acelerar el proceso de integración con Chile?

—Creo que una zona de libre comercio entre Chile y la Argentina sería una opción excelente que aceleraría la velocidad de negociación con el NAFTA. Chile es un mercado muy chico y no es interesante por su escala; sin embargo, combinado con la Argentina constituye un mercado tan atractivo para los Estados Unidos como México. Los chilenos reconocen que si bien hay algunos temas pendientes de resolver como el caso de la exportación de frutas y verduras, ya existe una gran interpenetración de las dos economías. Solo hace falta darle una estructura más elaborada a un proceso que se viene dando naturalmente. Yo ya he bautizado la paternidad de la idea como Mercotrasandino.

—Volviendo a mi pregunta inicial, ¿qué pasaría si, pese a todo, el 17 el Senado dice no al NAFTA?

—Sería terrible! Sería la tercera gran humillación de la administración Clinton en política exterior. Sería terrible para las relaciones con México y para las relaciones Estados Unidos-América latina. Lo que está claro es que un rechazo no impedirá la fuga de puestos de trabajo a países del Tercer Mundo con mano de obra barata. Creo que Clinton conseguirá la aprobación por uno o dos votos. Al fin y al cabo, lo gró que le aprobaran el presupuesto por un voto de diferencia.

¿POR ELEGIR

(Por Martín Granovsky) Recién instalado en su puesto de director ejecutivo del Diálogo Interamericano (el lobby intelectual más cercano a Bill Clinton en temas latinoamericanos), el cubano-norteamericano Jorge Domínguez conversó con este diario en Washington, en el receso de un seminario sobre la Argentina y Estados Unidos NAFTA. En sintonía implícita con argentinos como el ex ministro de Economía Adalberto Krieger Vasena, este profesor de Harvard en disfrute de su año sabático recomendó a los argentinos NAFTA en lugar de Mercosur.

—Si yo tuviera que elegir, elegiría participar en la economía internacional más dinámica, y no en la economía regional más herida y dañada —dijo al comparar Brasil con Estados Unidos.

—Pero, ¿se puede elegir?

—Con NAFTA aprobado surge la posibilidad de un ingreso argentino al NAFTA. Sería casi una aberración geográfica. Un AFTA, sin la parte de North. Para la Argentina el ingreso tendría cierto atractivo. La Argentina ha logrado implantar una extraordinaria reducción de aranceles. El costo de la reducción de aranceles ya ha sucedido, de modo que no habría que hablar de otra revolución de ajuste económico. Para la Argentina sería útil contar con algunas de las ventajas de este acuerdo, que es un mecanismo para resolver diferencias. Tomemos el problema de los exportadores argentinos: son las barreras no arancelarias, por ejemplo en cuero y carnes. Bueno, resolverían mejor eso en el marco de un AFTA. Para Estados Unidos los costos adicionales de ajuste en relación con la Argentina, de hecho serían modestos. La Argentina no exporta mucho a Estados Unidos y, por lo tanto, el daño tampoco sería tanto. La Argentina podría por eso aumentar sus exportaciones a Estados Unidos, ya sea por cambio de la tasa cambiaria o, como le gusta a Cavallo, por baja de costos de los industriales argentinos.

—La impresión en la Argentina es que primero se negocia la construcción del Mercosur y después la en-



VERANO 93/94

NAVIDAD Y AÑO NUEVO EN COLONIA SUIZA, Uruguay
Salidas: 24 y 31 de diciembre \$ 240.-

AÑO NUEVO EN VIÑA DEL MAR, Chile
Salida: 31 de diciembre \$ 390.-

VIVA CHILE! Lagos, Volcanes y Playas
15 días. Aéreo. Excursiones. \$ 1.290.-

E.U.U., Arte, Historia y Arquitectura
22 días. Aéreo. Hoteles de 1ra. Cat. Excursiones y traslados. \$ 3.490.-

MEXICO, El Sendero de los Mayas
15 días. Aéreo. Hoteles de 1ra. Cat. Excursiones y traslados. \$ 2.390.-

BRASIL CON OTRO "COLOR"
Nordeste. 15 días. Aéreo. Hoteles de 1ra. Cat. Desde: \$ 1.150.-

AEROLINEAS ARGENTINAS VARIG
Los precios son por persona. Base tributación doble. No incluyen IVA ni DNT.
Operador Responsable
ESPACIO VERDE e.v.l.
Viamonte 1454, 3° Cuadro 2° "K" - Tel/Fax 40-1186/8792 476-2873 - Bs. As.

Taller Literario de Enrique Medina

- Poesía - Cuento - Novela
- Guión Cinematográfico
- Nuevo Método Audiovisual
- Individual y en grupo

802-9550
de 13 a 19 horas

QUE NO UN AFTA?

trada en el NAFTA, cómo bloque.

—Pero una eventual incorporación de la Argentina a un AFTA sería, posiblemente, el fin de Mercosur. Me parece difícil imaginar a una Argentina al mismo tiempo en Mercosur y AFTA. Los gobiernos dirían: "Bueno, elijan". Para el Brasil, por cierto, según datos publicados por el Banco Mundial, el ingreso en un AFTA sí sería importante. Porque los costos de ajuste serían igualmente

dramáticos con AFTA o sin él, y porque las ventas en su relación con Estados Unidos serían importantes. Francamente mi esperanza sería que Brasil adopte sus propias medidas, y después se marchara a un sistema continental de libre comercio.

—¿No perdería la Argentina poder de negociación si pierde la sociedad con Brasil?

—El poder de negociación es un argumento razonable, pero no me parece convincente. En última instancia, los gobiernos no hacen el comercio. Lo hacen las empresas. El poder de negociación es algo exagerado como argumento. Habrá circunstancias de ajuste, pero serán más bien puntuales. El peso del Mercosur proviene hoy de la Argentina, no de Brasil. Brasil tiene muy poco poder de negociación porque no ha reordenado su economía. Hay otro

argumento a tener en cuenta: la relación de Mercosur entre la Argentina y Brasil le daría experiencia al empresario argentino para saber cómo exportar. Después de ese aprendizaje, podría entrar a las grandes lides. Es un argumento casi microeconómico. Sin embargo, en el Mercosur que existe, no en el del romanticismo, las barreras ya son altas. Incluyen el ti-

po de cambio argentino y las barreras brasileñas. El exportador argentino que vence los dos obstáculos ya pasó ese test. Si exporta de Córdoba a San Pablo, no dudo de que va a poder exportar de Córdoba a Chicago. Por eso ya no creo que ese aprendizaje tenga que darse. Si, ahora, el exportador potencial argentino no exporta porque es ineficiente, pues seguirá siendo ineficiente. Si, en cambio, no exporta porque las barreras

brasileñas son altas, las norteamericanas van a ser menores. Quedaría decir: "Esta es una empresa que ha sido ineficiente, pero con más tiempo será eficiente, y es mejor que compita con productos brasileños y no ahora con productos norteamericanos". Y frente a esto no tengo,

honestamente, una respuesta.

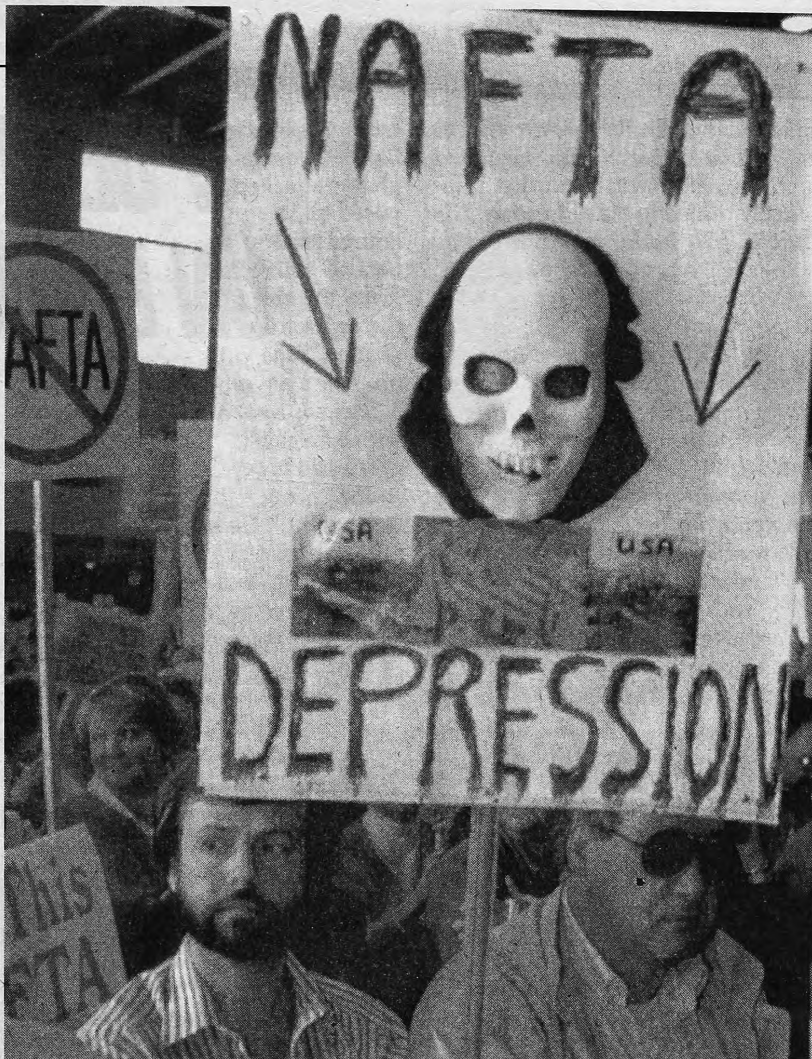
—¿No se puede postergar la votación del 17 por el NAFTA?

—Si se posterga, muere. Si los votos que tienen que estar no están allí el 17, ya no estarán. Además, el presidente mexicano, Carlos Salinas, está dispuesto a mandar todo al diablo si se posterga. En Estados Unidos, el 94 es año de campaña, cuando se renuevan toda la cámara y un tercio del Senado. Si no se vota el 17, será una forma de decir: "Se acabó".

—¿Qué pasa si se acaba?

—Hay una cuestión de fondo en el tema comercial y mexicano, y otra política, en el sentido de la exageración dramática.

Lo que ha ocurrido, en parte, es un error necesario. Para lograr la ratificación o la derrota de la ratificación, ambos bandos han exagerado. Han dicho cosas francamente erróneas, otras medianamente erróneas, pero ambas partes han considerado que ese error es necesario para su propaganda. Ejemplo: Es importante ratificar NAFTA porque va a resolver el problema de la inmigración. Es mentira. No se puede demostrar con datos creíbles. Es posible que a largo plazo haya una mejoría, pero a corto plazo el impacto sería contrario: al facilitar toda una serie de movimientos en la frontera, necesariamente va a ser más fácil colarse. Más mexicanos deberán llegar a Estados Unidos por razones lógicas de la actividad económica. Otro error necesario de exageración: Si no se aprueba NAFTA, Japón conseguirá grandes ventajas en México. Es mentira. Es verdad que Sali-



El Último Sueño de

Del 19 de Octubre al 12 de Diciembre en el Palais de Glace, Posadas 1725 Buenos Aires

- Pinturas, grabados, dibujos, cerámicas, esculturas y objetos personales provenientes de la Fundación Pilar y Joan Miró de Mallorca y la Fundación Llorens Artigas de Barcelona.
- Fotografías de Francesc Catalá Rocca.
- Obras de artistas argentinos en homenaje a Joan Miró.

La exposición estará abierta de lunes a jueves de 10 a 21 y de viernes a domingo de 10 a 22. Patrocinada por Iberia y La Buenos Aires Seguros. Colaboran: 14/15 Arenas Building, Clarín Cultura y Nación, M. Chandon y Search.



En noviembre,
en Página/30



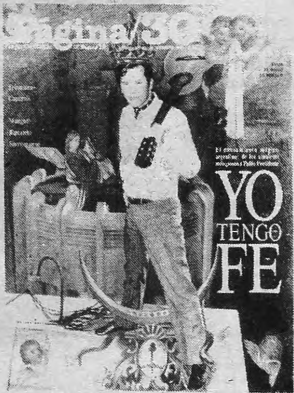
DRACULA

con Bela Lugosi

UNAREVISTA PARA HINCARLE LOS DIENTES:

El pensamiento mágico de los argentinos: de los amuletos mágicos a Palito Presidente.

Feinmann / Marcus / Rabanal / Saccomanno / Blaustein / Kupchik / Gabeira / Caparrós / Manguel / Rep



PUERTO RICO BUSCA UN LUGAR EN EL MUNDO

Por primera vez desde 1967, los habitantes de Puerto Rico tendrán hoy la oportunidad de decidir con su voto si la isla mantiene su actual condición de asociada a Estados Unidos o bien pide su integración como el Estado número 51 de la Unión, opción que impulsa el gobernante Partido Nuevo Progresista (PNP). Las encuestas indican que la propuesta del gobernador Pedro Rosello viene perdiendo por un 5 por ciento frente a la alternativa del Estado asociado, pero aun en el caso de un triunfo sorpresivo, para que el sueño de los anexionistas se convierta en realidad hará falta algo más que el voto de los puertorriqueños, ya que la consulta popular no es vinculante para EE.UU., donde la idea de gastar los varios miles de millones de dólares que requiere semejante empresa no tiene muchos adeptos.

El gobierno puertorriqueño encabezado por Pedro Rosello pone hoy en juego su capital político en una consulta popular en la que se definirá la relación con Estados Unidos entre tres opciones tan tradicionales como sus padrinos. La anexión es impulsada por el oficialismo y el mantenimiento del actual status es defendido por el Partido Popular Democrático (PPD), que hace 41 años negoció con Washington la condición de Estado Libre Asociado (ELA), y la declaración de la independencia es promovida por el Partido Independentista Puertorriqueño (PIP).

El referéndum de hoy fue convocado como consecuencia de otra consulta, realizada en diciembre de 1991, cuando el 52,3 por ciento de los ciudadanos se pronunció en contra del mantenimiento del ELA que había propuesto el entonces gobernador del PPD, Rafael Hernández Colón. Un año después, el PPD fue derrotado en las elecciones y asumió el gobierno el anexionista Pedro Rosello.

Hasta ahora las encuestas indican que el ELA marcha a la cabeza con un 38 por ciento del favor popular, contra el 33 del anexionismo y un 5 por ciento del independentismo. Los indecisos alcanzaban hasta comienzos de esta semana al 24 por ciento.

Ante las tendencias mostradas por las encuestas, el gobernador Rosello y sus allegados modificaron su discurso con la intención de minimizar los efectos de una posible derrota. La oposición política considera que no sería serio, sobre todo para la relación con Washington, que luego de una derrota del anexionismo el gobierno intente volver sobre el tema. El propio Rosello lo había admitido recientemente. Sin embargo, la primera vicepresidenta del PNP, Zaida Hernández Torres, declaró esta semana que si la propuesta del oficialismo no es aprobada, podría convocarse a otra consulta popular.

Pero cualquiera sea el resultado del referéndum —y de los que puedan ser convocados para el futuro— los políticos opositores, y más de un oficialista, coinciden en que EE.UU. no está dispuesto a concederle a Puerto Rico la condición de Estado número 51. Para EE.UU. esta anexión traería aparejados demasiados problemas, entre ellos el alto costo de la operación, un tema vital en momentos en que el gobierno de Bill Clinton se esfuerza por disminuir el déficit fiscal.

Puerto Rico fue convertido en Estado Libre Asociado en 1952, luego de haber sido una colonia norteamericana desde su ocupación militar en 1898 cuando fue arrancada a los españoles. Tradicionalmente fue utili-



Pedro Rosello, gobernador de Puerto Rico.

Las encuestas lo dan como perdedor en el referéndum de hoy.

zada por los norteamericanos como puente para operaciones militares entre las que se destacan, en las últimas décadas, el asalto a Granada en 1983 y la invasión a Panamá en 1989.

La isla recibe aportes y subsidios de alrededor de 6000 millones de dólares anuales desde EE.UU., con los que el gobierno norteamericano financia la subsistencia de parte de la

población, que a pesar de todo conserva su identidad cultural. El inglés y el "spanglish" son de uso cotidiano, pero el español es el idioma oficial, que Pedro Rosello prometió mantener en caso de una anexión a Estados Unidos. El gobernador aseguró también que se mantendría la representación olímpica internacional de la isla.

Arafat condenó un asesinato

MALAS COMPAÑIAS

El líder de la OLP, Yasser Arafat, aseguró ayer la continuidad de las negociaciones de paz con Israel al condenar energicamente el asesinato de un colono judío cometido en Cisjordania por cinco militantes de Al Fatah, sector mayoritario de la organización palestina. Inmediatamente, el presidente norteamericano Bill Clinton felicitó al jefe palestino por su actitud y el premier israelí Yitzhak Rabin consideró que estaban dadas las condiciones para avanzar en el diálogo de paz. Mañana comenzará a sesionar en París la comisión económica conjunta israeli-palestina.

"Fustigamos y condenamos el asesinato del colono israelí Haim Mizrahi", dijo Yasser Arafat, en una declaración publicada ayer por la agencia noticiosa palestina WAFA fechado en Túnez, donde se encuentra la conducción de la organización. Esta fue la primera vez que Arafat condenó públicamente este atentado atribuido a cinco miembros de Al Fatah, declaración que le habían pedido tanto el norteamericano Bill Clinton como el israelí Yitzhak Rabin.

Clinton dijo que la declaración de Arafat es un signo "muy positivo" y aseguró que el gesto del líder palestino ayudaría a llevar a cabo el acuerdo de paz. El presidente norteamericano se refería a la anterior advertencia de Rabin, quien había planteado que de no mediar una condena por parte de la OLP, consideraría que el acuerdo firmado el 13 de setiembre último en Washington había sido violado. En ese documento los palestinos se habían comprometido a terminar con los atentados contra el pueblo y el ejército israelíes.

Luego de la difusión del mensaje de Arafat, el premier Rabin declaró en Jerusalén que "ahora debemos continuar con las negociaciones para instaurar el acuerdo sobre la autonomía" palestina en Jericó y Gaza. El jefe de Estado israelí dijo además que "la verdadera prueba para Arafat será detener la violencia y el terrorismo de los palestinos, que son sus seguidores".

Las fosas de Fujimori

Restos humanos fueron encontrados en la noche del viernes último en la Boca del Diablo, un paraje solitario al este de Lima, donde se supone que nueve alumnos y un profesor de la Universidad de la Cantuta fueron asesinados hace más de un año por militares que participaban de una redada antiterrorista. Hace diez días habían aparecido en el mismo lugar algunas ropas de las víctimas.

La Boca del Diablo, a un costado de una autopista que conduce a la región central del país había sido señalada por el semanario limeño *Sí* como el lugar en el que fueron ejecutados los universitarios desaparecidos el 18 de julio del año pasado.

Según la publicación, en ese lugar las diez víctimas fueron fusiladas y sepultadas en una fosa común. Sin embargo, meses después los cuerpos fueron trasladados a otro lugar más seguro. Se trata de la quebrada de Cieneguilla, donde en julio último la gente de *Sí* descubrió más restos humanos.

Final del Abierto SIN ARGENTINOS

El español Carlos Costa, que había eliminado el viernes a Daniel Orsanic, sacó ayer del Abierto de Sudamérica que se juega en el Buenos Aires Lawn Tennis Club al único argentino que quedaba en el torneo: Javier Frana, al que derrotó por 6-4 y 6-3. En la final del certamen, Costa se enfrentará esta tarde, a partir de las 14.30, con su compatriota Alberto Berasategui, quien en un choque de españoles venció a Jordi Arrese por 6-4, 3-6 y 6-3. La final de dobles, que se jugará después de la de singles, también será hispana. Emilio Sánchez y Sergio Casal—que ayer le ganaron a los argentinos Patricio Arnold y Daniel Orsanic por 6-0, 5-7 y 6-2—se mediarán con Costa y Tomás Carbonell.

Costa, quien quedó como favorito luego de que el checo Karel Novacek—precalificado primero—perdiera en primera rueda, precisó 1 hora y 36 minutos para vencer a Javier Frana. El partido se jugó en el court central ante poco más de mil personas, lo que significó otro cachetazo para los organizadores del certamen. En medio de un fuerte viento, el español, muy seguro desde el fondo de la cancha, tuvo más paciencia que el rafaélino y consiguió el pasaporte para disputar la final.

Frana se adelantó 2-0 en el arranque del partido. Costa consiguió quebrar el saque de su rival en el sexto juego y luego se quedó con los dos games consecutivos que le permitieron ganar el primer set. En cambio, en el segundo, el español se mostró dominador absoluto de las acciones.

En tanto, Berasategui le ganó a Arrese uno de los típicos partidos sobre canchas de polvo de ladrillo con saques de poca potencia, golpes desde el fondo de la cancha con mucho top-spin y muy pocas subidas a la red. La definición del encuentro se produjo tras 2 horas y 35 minutos.

Costa, un catalán ubicado en el puesto 28º del ranking y que este año derrotó en Estocolmo al número 1 del mundo, el estadounidense Pete Sampras, es quien en los papeles cuenta con las mayores chances de quedarse con el torneo. Del otro lado de la red, un vasco que ocupa el lugar 38º en el circuito del tenis, intentará de la mano de una derecha muy efectiva e ideal para este tipo de superficies romper con los pronósticos.

Javier Frana perdió con Carlos Costa, quien protagonizará la final del Abierto de Tenis de Sudamérica con otro español, Alberto Berasategui, vencedor de Jordi Arrese.

Sabatini

Gabriela Sabatini debutará el lunes en el Masters ante la francesa Mary Pierce. La argentina perdió ayer en el torneo de Filadelfia ante Amy Frazier por 2-6, 6-3, 7-5 en los cuartos de final. Las semifinales estarán a cargo de la Frazier ante Conchita Martínez, vencedora de Natalia Zvereva, mientras que Steffi Graf, quien superó a Amanda Coetzer, jugará con Kimberley Po que eliminó a Zina Garrison.

Sabatini es la quinta cabeza de serie y si supera el primer compromiso enfrentará en segunda vuelta a la vencedora del partido entre Martina Navratilova (cabeza de serie 3) y Nathalie Tauziat. La primera precalsificada es Steffi Graf—vencedora del Masters en 1989—, debido a la ausencia de Monica Seles—ganadora de los últimos tres torneos—, quien debutará ante Zvereva. La española y segunda cabeza de serie Arantxa Sánchez jugará su primer partido con la checa Helena Sukova. La primera rival de Sabatini este año ganó el torneo alemán de Fildersadt, mientras que la argentina no conoce la victoria desde su triunfo en el Abierto de Roma de 1992. En la última década, Martina Navratilova ganó el torneo neoyorquino en cuatro oportunidades (1984-'85 y los dos del '86 disputados en marzo y noviembre); Graf lo ganó en 1987-'89, Sabatini en 1988 y Seles en 1990-'91-'92.

NOTICIERO

ARROYO. La pelea disputada el viernes por la noche en Salta, en la que el local Miguel "Puma" Arroyo obtuvo el título internacional de la categoría mediano del Consejo Mundial de Boxeo al vencer por puntos en fallo unánime al ruso Radik Chanishev, dejó una pérdida de 15 mil dólares a los organizadores del combate.

BASQUET. Los resultados de la decimotercera fecha de la Liga Nacional de Básquetbol fueron los siguientes: Ferro 96-Sport 86, Olimpia 74-Atenas 81, Quilmes 106-Regatas 71, Echagüe 90-Boca 94, Deportivo Roca 92-Estudiantes 82, Independiente 82-Gimnasia de Comodoro 96, Gimnasia de Pergamino 96-GEPU 111, Santa Paula 68-Peñarol 80. Hoy jugarán Ferro-Regatas, Quilmes-Sport, Santa Paula-Boca, Echagüe-Peñarol, Independiente-Estudiantes, Deportivo Roca-Gimnasia de Comodoro, Olimpia-GEPU y Gimnasia de Pergamino-Atenas.

RECORD. La alemana Sandra Voelker estableció un nuevo record mundial en los 50 metros estilo espalda femenino al marcar 28''26 durante el campeonato europeo de natación que se disputa en Londres.

SUSPENSIONES. Los argentinos Jorge Vázquez y Juan Carlos Almada, que juegan en la Universidad Católica de Chile, fueron sancionados con una multa equivalente a la mitad de sus sueldos y suspendidos por diez días de los entrenamientos, luego de que en el entretiempo del encuentro que su equipo jugó con La Serena el jueves pasado se golpearan en el vestuario.

MEXICO. Emilio Maurer, ex vicepresidente de la Federación Mexicana de Fútbol, fue liberado ayer tras permanecer 24 horas en prisión, luego de comprometerse a pagar los 600 millones de dólares que la federación de ese país le imputaba que debía.

BEBETO. El delantero de La Coruña de España, Beбето, manifestó su deseo de volver a jugar en el fútbol brasileño luego de que finalice el Mundial que se disputará el año próximo en Estados Unidos. "No me siento realizado jugando en el exterior. El problema es que nací para jugar en Brasil", aseguró Beбето.

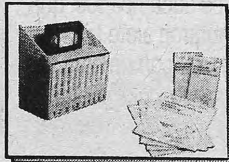
ACCIDENTE. El motociclista portugués Armindo Ribeiro falleció ayer como consecuencia de un accidente que sufrió en la prueba internacional VII Baja 500. Ribeiro se despidió cuando se encontraba a 310 kilómetros del punto de partida de la prueba y chocó contra un árbol, falleciendo en el acto.

Enciclopedia Espasa

La más completa, extensa y prestigiosa. Con su compra...

GRATIS

Un curso de Computación con 11 videos



Espasa Calpe, usted lo sabe, es el nombre más prestigioso de la ciencia enciclopédica, la obra más completa de nuestra lengua y una de las más amplias del mundo.

"Para toda la vida"

Ahora puede y debe regalarse y dar a sus hijos algo que los acompañará toda la vida: a usted en su desenvolvimiento profesional y a ellos ayudándolos en sus estudios. Será siempre, para todos, una insustituible fuente de consulta en todas circunstancias.

"Más de 13.000 páginas"

21 grandes tomos con apéndices actualizados y totalmente al día, lujosamente encuadrados en cuerina negra y estampados en oro, 13.000 (trece mil) páginas de fino papel con más de 27.000 ilustraciones y más de 300.000 temas tratados extensamente por Espasa-Calpe, la editorial que publica el Diccionario de la Real Academia. Además, por una pequeña diferencia, usted puede obtener 8 tomos más de biografías (lo que hace un total de 29 tomos).

"Una biblioteca completa"

Ella constituye por su amplitud una biblioteca completa en la que encontrará la información más amplia y exacta sobre todas las materias; y además información general que hace a la cultura, con una increíble profundidad que abarca

desde todos los datos y conocimientos clásicos hasta artículos referidos a los sucesos y personajes de actualidad y más recientes.

"En 4 idiomas"

La Espasa-Calpe es además un diccionario multilingüe, porque incluye las traducciones de la mayoría de las palabras a 4 idiomas: inglés, francés, alemán e italiano.

"Un super regalo"

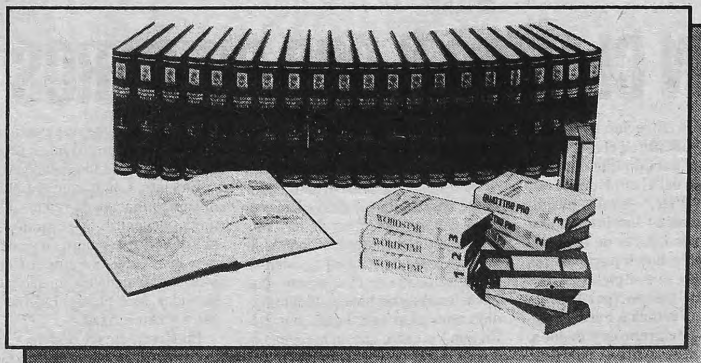
Como regalo adicional, y considerando que la computación es también una parte muy importante de la formación y de la vida moderna, le ofrecemos totalmente gratis junto a esta, la mejor enciclopedia, un curso compuesto de 11 videos PAL-N y 4 libros, para disfrutar y aprender junto a sus hijos, nietos, cónyuge o solo.

Usted y sus hijos se merecen, y además, puede estar seguro que necesitan la obra. Aproveche la oferta, gracias a la cual usted puede adquirir la enciclopedia más rica de nuestra lengua por un precio inferior al de una obra común, pagarla con tarjeta en cuotas y recibir gratis, el curso de Computación.

Promoción Limitada a 100 cursos.

¡Decídase ya!

Puede realizar su reserva telefónicamente. Enviamos a domicilio, a todo el país.



Sólo 12 cuotas de u\$s 89,90.- PLC-PTF-u\$s1079.- Contado efectivo=\$885.- (desc. 18%)

AUTOAPRENDIZAJE 2001 SRL

CAPITAL: VIAMONTE 881 (CASA CENTRAL)

La Plata: Gal. Rivadavia Calle 50 N° 639 Loc. 19

Rosario: Córdoba 1070 tel.: (041) 25-6021

Mendoza: llamar al tel.: (061) 25-6601

Lun a Vie de 9 a 20

325-3397

326-6008

Sáb. Dom. y Feriados

478-9800

805-7425

Noriega le va a dar la pelota a Camardón. Una acción poco vista en la cancha de Ferro. Los Pumas fallaron en todas sus líneas.

En la mejor producción de la gira lograron un abultado e inesperado 52-23 ante un confundido seleccionado argentino. Los sudafricanos, que anotaron siete tries, se marcharon con un balance de cinco victorias y una derrota.



APARECIERON LOS SPRINGBOKS Y APLASTARON A LOS PUMAS

(Por Jorge Búscico). Todo fue muy rápido: a los 12 minutos, los Springboks ya ganaban por 17-0, producto de tres tries. Los Pumas, confundidos en su esquema, con fallas en todas sus líneas y apabullados por la potencia de un rival que hizo todo bien, nunca pudieron torcer la historia. Más aún: los sudafricanos terminaron con una exhibición de rugby total para alcanzar finalmente un impensado (antes del partido, claro) 52-23. Así, aplaudidos por las casi 25 mil personas que concurrieron a Ferro y dando la vuelta olímpica, los Springboks concluyeron su gira por la Argentina con un balance de cinco victorias y sólo una derrota.

Tal como ocurrió en el test del sábado pasado, los sudafricanos jugaron con el fuerte viento a favor en el primer tiempo, ya que el capitán argentino, Lisandro Arbizu, optó por tenerlo en el complemento. "Yo hubiera hecho al revés", dijo Hugo Porta, quien llegó desde Sudáfrica, donde es embajador, el viernes por la tarde. Aquella vez, Los Pumas estuvieron muy cerca del empate, tras remontar un 29-10. Ayer, los Springboks no sólo sacaron más diferencia en los primeros 40 minutos (273), sino que en el segundo período no se desconcentraron, continuaron su ta-

23 ARGENTINA: Mesón; Terán, Cuesta Silva, Salvat y Jorge; Arbizu y Camardón; Bertranou, Ugartemendia y Fernández Bravo; Llanes y Sporleder; Noriega, Le Fort y Corral. Entrenadores: Héctor Méndez y José Javier Fernández.

52 SUDÁFRICA: Johnson; Small, Muller, Fuls y Williams; Honiball y Van der Westhuizen; Kruger, Strauss y Pienaar; Altherton y Strydom; Keith Andrews, Drotske y Kebble. Entrenador: Ian McIntosh. Cancha: Ferro. Árbitro: Dereck Bevan (Gales). Tantos: 2m, try de Van der Westhuizen (S); 9m, try de Williams (S); 12m, try de Strauss convertido por Johnson (S); 24m, penal de Johnson (S); 25m, penal de Mesón (A); 36m, try de Small convertido por Johnson (S); 44m y 46m, penales de Johnson (S); 49m, try de Camardón convertido por Mesón (A); 52m, penal de Mesón (A); 57m, drop de Arbizu (A); 69m, try de Strauss convertido por Johnson (S); 71m, try de Small convertido por Johnson (S); 73m, try de Johnson (S); 83m, try de Jorge convertido por Mesón (A). Cambio: 53m, Allan por Pienaar (S).

rea de desgaste y rápidamente estiraron la diferencia a 30 puntos.

Los Pumas, empujados por el público y por el fervor de algunos de sus jugadores (Camardón, Salvat, Corral, Terán), apenas dieron la im-

presión de estar cerca durante 10 minutos, cuando mediante un try de Camardón, un drop de Arbizu más una conversión y un penal de Mesón se colocaron a 17 puntos.

Todos -jugadores, entrenadores, periodistas y público- se habían quedado con la impresión de los últimos 40 minutos del pasado sábado. Por eso Los Pumas aparecían como favoritos. Pero McIntosh realizó los cambios acertadamente -sobre todo el del apertura, con Honiball por Stransky-, apostó por 12 de los que vencieron a Tucumán y encontró por primera vez en la gira al equipo potente y veloz que aguardaba. Los argentinos volvieron a fallar en el scrum (cada vez que Ugartemendia se levantaba perdía la pelota) y en el line (tres tries llegaron por pelotas robadas en esa formación). Además, se equivocaron en jugar demasiado pegados a las formaciones en vez de abrir la pelota y sorprender, que es lo que más le duele a los Springboks.

En ese primer tiempo, los Springboks dominaron todas las formaciones y, ayudados por el fuerte viento, colocaron siempre la pelota en el ingoal argentino. Además, contaron con un árbitro que perjudicó a Los Pumas: cadavez que éstos se colocaron cerca del try. La fantástica tercera línea cu-

brío y atacó a la perfección; Van der Westhuizen distribuyó el juego con acierto y Honiball ganó permanentemente la línea de ventaja.

Los sudafricanos se fueron de la Argentina sabiendo que pueden recuperar la cima del rugby mundial. Los Pumas se quedaron con las ganas de vencer por primera vez a los Springboks, y pese a la derrota abultada mostraron signos de recuperación con respecto a los últimos años. De todos modos, hay que tener en claro que las potencias siguen estando muy lejos.

Hasta el año que viene

"Creo que hemos encontrado el equipo para el futuro, y esta gira será fundamental para el rugby sudafricano", dijo el capitán de los Springboks, François Pienaar, en medio de la alegría de su equipo, que terminó jugando un rugby de primerísimo nivel. Ian McIntosh, el entrenador que aquí salvó su puesto, agregó que "fuimos de menor a mayor, corregimos errores sobre la marcha y sé que en los primeros partidos no mostramos el nivel que aguardaban los argentinos".

Héctor "Pipo" Méndez, uno de los dos responsables de Los Pumas, enfatizó que "confiábamos en una victoria y el equipo estaba muy enchufado, pero nos encontramos con un rival que jugó a la perfección, que aprovechó mucho mejor que nosotros el viento y que desplegó un rugby admirable de 15 hombres. Nosotros nos equivocamos, tardamos en sacar la pelota y nos encajamos como jugar pegados a las formaciones".

Los sudafricanos, que después de la derrota de hace 15 días con Buenos Aires criticaron alevosamente a los árbitros argentinos -McIntosh llegó a decir que aquí se jugaba fuera del reglamento-, cerraron la conferencia de prensa agradeciendo la hospitalidad del rugby de este país y "la buena fe de los periodistas".

Los Springboks tendrán un intenso 1994, con tests ante Inglaterra, Gales, Irlanda, Nueva Zelanda, Rumania y la Argentina, que le servirán como preparación para la Copa Mundial de 1995. Los Pumas, en tanto, deberán definir si Méndez y Fernández continúan como entrenadores, pues el acuerdo con ambos terminó ayer. Seguramente los dos volverán a conducir al seleccionado cuando el año próximo haya que visitar Sudáfrica.

Diego

QUE

Es el socio de Maradona que esperaba Basile. El volante no jugó el partido de ida por la suspensión aplicada por la FIFA, pero el miércoles será titular indiscutido en la selección, que juega su última carta para ir al Mundial '94. Dice que no le importa jugar bien si a cambio se consigue el pasaje a Estados Unidos y que los australianos forman un equipo peligroso y dispuesto a pasar a la historia eliminando a Argentina.

"SERÁ UN

(Por C.S.) Si bien el entrenador Alfio Basile no piensa dar el equipo hasta último momento, anticipó que el defensor Oscar Ruggeri será titular. El zaguero dijo a *Página/12* que "a ellos hay que esconderles la pelota y meterlos en un arco y no regalarles espacios, porque con espacios te pueden complicar". El ex jugador de Vélez se incorporó al plantel el martes pasado, habló con Diego Maradona sobre sus diferencias y "ya estoy listo para jugar frente a los australianos, pero guarda que no será fácil. Algunos dicen que contra Australia ya ganamos, que ya está, que estamos, pero ojo que éste es un buen equipo".

Según Ruggeri, quien llevó la cinta de capitán durante todo el proceso del actual entrenador y que se le cedió al jugador de Newell's, "para Australia llegar hasta aquí está bien, con lo que hicieron hasta ahora está bárbaro. No hay que olvidarse de que ellos se incentivan diciendo que juegan contra Argentina, que enfrente tienen a Maradona y tal vez sea la última vez que jueguen frente a un equipo como el de los argentinos o que puedan decir que enfrente tienen a Maradona y que tuvieron que marcarlo". Por ese motivo, Ruggeri cree que hay que tener cuidado y que hay que pensar en ganar, "porque para los australianos la cosa ya está bien, para ellos cumplieron, van a tratar de salir a la cancha a meterse un contragolpe, para perjudicarnos, pero debemos estar bien atentos, no regalarles nada. Tener la pelota será fundamental".

El partido frente a los australianos será para Oscar Ruggeri "un partido de 90 minutos y donde cada jugada va a ser un sufrimiento, algo muy importante y donde se pondrá todo en

Sigue el Apertura

UN CLASICO Y DOS PUNTEROS

El clásico entre San Lorenzo e Independiente en el estadio de Huracán y el partido que disputarán en el sur del Gran Buenos Aires Lanús y Vélez -los dos punteros del certamen- son los encuentros de mayor interés de los ocho que se jugarán hoy a partir de las 16, con los que se completará la décima fecha del torneo Apertura. En tanto, River visitará a Ferro y Boca recibirá a Belgrano de Córdoba.

Independiente tendrá que jugar sin Hugo Pérez y Luis Islas, que integran el plantel del seleccionado argentino

que el miércoles enfrentará a Australia, ya que los esfuerzos que realizan sus dirigentes para que la fecha sea aplazada, a pedido del entrenador Pedro Marchetta, se desvanecieron en el Comité Ejecutivo de la AFA. Los reemplazantes serán Rubén Maltagliatti y Daniel Garnero, quien se había lesionado en el encuentro que tres semanas atrás Independiente perdió como local ante Lanús por 2-1. En San Lorenzo, que en la fecha pasada venció a Banfield por 1-0, la única duda es si el hondureño Eduardo Bennet, quien sufrió una lesión du-

rante un entrenamiento, estará en condiciones de jugar. Si no se recupera, lo reemplazará Luis Fabián Artime.

En tanto, Lanús, que presentará la misma formación que en los ocho últimos encuentros que disputó, recibirá a Vélez, que tendrá en su delantera a los juveniles Patricio Camps y Mariano Armentano, ya que están lesionados José Flores, Esteban González y Omar Asad.

En River, Javier Soderro y Sergio Berti reemplazarán a Sergio Goycochea y Ramón Medina Bello para enfrentar a Ferro, que está a dos puntos de los líderes. Por su parte, Boca, que la semana pasada perdió con Mandiyú en Corrientes por 2-0, buscará rehabilitarse en la Bombonera frente a Belgrano de Córdoba, que hasta el momento consiguió tan sólo siete puntos. En La Plata, se disputará una nueva versión del clásico entre Estudiantes y Gimnasia.

La fecha se completa con los siguientes encuentros: Deportivo Español-Banfield, Mandiyú-Rosario Central y Platense-Argentinos.

NEWELL'S GANÓ 2 A 0

El equipo de Newell's Old Boys le ganó anoche a Gimnasia y Tirol de Salta, por 2 a 0, en el partido adelantado de la décima fecha del torneo Apertura de primera división de fútbol, jugado en el estadio del Parque de la Independencia de la ciudad de Rosario.

Los goles del encuentro fueron marcados por Cristian Ruffini y Alberto Gallucci, uno en cada tiempo. El triunfo le dio un respiro al técnico Jorge Solari, cuya continuidad al frente del conjunto rojinegro estuvo en peligro debido a una seguidilla de malos resultados.

Simeone adelanta cómo hay que jugarle a Australia

DIOS NOS AYUDE

(Por Carlos Stroker) Es uno de los titulares indiscutidos. Diego Simeone no estuvo en Sydney porque una suspensión, como la de Oscar Ruggeri, lo dejó afuera. El miércoles estará entre los once del comienzo y acaso sea el socio ideal de Diego Maradona, ése que le faltó en el equipo de ida. Simeone, cuyo equipo, Sevilla, es líder en el torneo español, adelanta cómo será la decisiva revancha con una frase que es casi una toma de posición: "Hay que tener la pelota y esperar que la cosa salga bien".

—¿No importa tanto el resultado como la clasificación?

—Nosotros tenemos que salir a ganar y nada más.

—¿Si empatan cero a cero van a estar contentos?

—Segurísimo.

—Pero quizá la gente no lo esté tan to.

—No me importa, me importa clasificar.

—¿El resultado es lo más importante?

—Segurísimo. Si jugamos bien y el miércoles perdemos por 2-0, ¿vas a estar contento?, ¿la gente va a estar contenta?

—Entonces...

—Entonces, en principio, queremos jugar bien y que la gente pueda disfrutar el día del partido, que Argentina encuentre el fútbol que queremos darle nosotros y después ganar. Pero además yo quiero ir al Mundial, quiero clasificar como sea. Si es con un cero a cero, y clasifico, estaré feliz.

El pensamiento del volante Diego Simeone es el mismo que el de todo el plantel. Más allá de la intención que pondrán el miércoles en el estadio Monumental en tratar de jugar bien, la prioridad es conseguir el pasaporte para estar en Estados Unidos el año próximo. Argentina trabaja y espera pensando en Australia y, para el jugador del Sevilla, el conjunto que dirige el escocés Eddie Thomson es "un equipo que a mí me preocupa. Yo vi el partido de Sydney y vi que es un equipo que tiene jugadores muy veloces, tiene jugadores fuertes y ellos harán todo lo posible para quedar en la historia y decir luego que llegaron a un Mundial eliminando a los argentinos.

—¿Cómo hay que jugarles a los australianos?

—Quizá debemos tener la pelota más lejos de nuestro arco y tratar de llegar más, de llegar lo máximo posible, jugar como lo hizo esta selección en otro momento.

—Viste el partido que Argentina jugó en Sydney. ¿Hay que pensar en Australia o no?

—Mirá, ellos son jugadores que no habrán venido a pasear a Buenos Aires. Se juegan una parada fuerte. Para ellos es muy importante, pero Argentina debe demostrar lo suyo.

El jugador del Sevilla acompañará seguramente a Diego Maradona por el sector izquierdo.

Para Alfio Basile, Simeone es un fuera de serie y deposita en él una buena cuota de confianza. Simeone no estuvo en Sydney, pero sí en el encuentro ante los colombianos. Conoce bien la presión que ejerce el público en la cancha de River. "La presión de la gente será muy importante, siempre y cuando nosotros no nos pongamos nerviosos. Somos profesionales y hay que jugar con tranquilidad, porque éste es un partido fundamental. Debemos mantener la calma, pero ojo que acá nos jugamos el pasaporte al campeonato mundial, a Estados Unidos, que es el objetivo." Al hacer un breve balance sobre la actuación del seleccionado en las eliminatorias, el ex jugador de Vélez sostuvo que "hasta el partido con Colombia estábamos bien, ellos nos ganaron con justicia y listo. Ahora tenemos la posibilidad de ganar, de encontrar el fútbol que queremos hacer nosotros y de pasar al Mundial; después habrá meses para el balance general, para sacar conclusiones, para jugar amistosos y todas esas cosas.

—Tanto en Sydney como en Buenos Aires el plantel se juntó cinco días antes. Esto hace prever que sólo trabajarán a "full" dos días. ¿Cómo influye en el equipo?

—Creo que no influye para nada. Acá nos conocemos muy bien, ya trabajamos juntos con Bati, con Redondo, con Leo. Además está Maradona. Hace mucho que trabajamos con Basile y ya sabemos lo que él quiere



Simeone en Ezeiza y rogando por la clasificación.

"Si empatamos cero a cero vamos a estar contentos", dice.

Oscar Ruggeri

PARTIDO PARA SUFRIR



juego, son los últimos 90 minutos que tenemos para pasar al Mundial. Estoy seguro de que pasaremos, pero habrá que matarse para llegar a Estados Unidos".

—La presión será fundamental. Si van 35 minutos y no llegó el gol argentino...

—Nosotros vamos a ir siempre para adelante, vamos a intentar, intentar hasta que la metamos. Pero la presión debe estar de nuestro lado, eso debe influenciar a favor nuestro. La gente quiere que Argentina vaya al Mundial y nosotros debemos satisfacerla de cualquier modo.

—¿Argentina es más que Australia?

—Yo creo que sí, creo que es más

que Australia, por la experiencia, pero los partidos hay que jugarlos. Nosotros nos preparamos para eso.

Oscar Ruggeri tuvo que ver el partido de ida frente a los australianos por televisión y aseguró que ése "fue un buen partido que jugó Argentina. Me gustó la actitud, fue muy buena, porque fue siempre para adelante, siempre buscando el arco rival. Lo mismo debemos hacer nosotros acá, pero a ellos debemos meterlos en un arco y no dejarlos salir por ningún lado". Ruggeri volverá a jugar en la cancha de River. La última vez que lo hizo el equipo perdió 5 a 0 y ese resultado se "borrará" por un tiempo si llegamos al Mundial.

Los americanos y el Mundial

SON LOCALES PERO NO SE DAN CUENTA

Apenas el 13 por ciento de los norteamericanos sabe que el año próximo se jugará el Mundial de fútbol en su país, según una encuesta realizada el mes pasado por la empresa Harris Poll. El sondeo se opone al optimismo del Comité Organizador que acelera la campaña publicitaria para el sorteo de los grupos y las sedes, dentro de un mes en el Caesars Palace de Las Vegas, cuya televisión a todo el mundo será captada por casi 500 millones de personas.

A siete meses del Mundial persiste la indiferencia entre el público anglosajón de Estados Unidos, que a falta de una liga profesional tiene campeonatos regionales donde participan aficionados. La encuesta de

Harris Poll se realizó entre 1500 personas, la mayoría de las cuales desconocía que en su estado o ciudad se disputarán partidos del Mundial. Las ciudades seleccionadas son—San Francisco, Los Angeles, Dallas, Chicago, Detroit, Orlando, Washington, Boston y Nueva York, donde se disputarán los 52 partidos entre los 24 equipos clasificados.

Wayne Baruch, uno de los vicepresidentes del Comité Organizador, desestimó el sondeo y dijo que se esperan 3 millones de especta-

dores en los estadios y que la mayoría serán turistas. El Comité calculó ingresos por 4000 millones de dólares y esta semana empezará una campaña de promoción del Mundial con avisos en las revistas de mayor circulación de Estados Unidos, que tendrá su punto más alto en los días previos al sorteo. En el Caesars Palace estarán Julio Iglesias, Rod Stewart y Elton John, entre otros, para participar del show artístico que rodeará el sorteo de los grupos mundiales.

JUDICIAL - PICK-UP PUD 504 1,3 PD/89

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Comercial N° 7 de Capital Federal, Secretaría N° 14 sito en Diagonal Roque Sáenz Peña 1211, piso 2°, Capital Federal, comunica por 3 días en autos "Circulo de Inversores SA de ahorro para fines determinados c/RUGO, Raúl Ernesto s/Ejecución Prendaria" exp.te. 48.901 que el martillero Eduardo Abel Espósito subastará el día 25 de noviembre de 1993 a las 9.10 horas en Talcahuano 479, Capital Federal, una pick up usada, marca Peugeot, modelo PUD 504 1.3 PD, año 1989, motor Peugeot 597 281; carrocería Peugeot 8 022 779 uso particular, dominio T 118 234, la que según informe del martillero, se halla con su carrocería en mal estado, sin paragolpes traseros, falta vidrio lado derecho, faro delantero izquierdo roto, faros posición traseros roto, sin espejos retrovisores, sin radio, sin pisa casetes, sin parlantes, sin cricquet, sin llave de ruedas, falta limpiaparabrisas, tal como se encuentra en exhibición en Echeverría 1218, Capital Federal, de lunes a viernes de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Sin base, al contado y al mejor postor. Comisión: 10%. El comprador deberá constituir domicilio en Capital Federal. Hay constancias de deuda en rentas de Tucumán (fs. 69) por \$ 1.213,25 al 24.6.93. Se admitirán ofertas bajo sobre conforme lo dispuesto por el art. 570 C.P. y 104.6 del Reglamento del Fuero, presentados hasta el día 23 de noviembre de 1993 a las 13.30 horas. Los sobres serán abiertos en audiencia pública a celebrarse el día 24 de noviembre de 1993 a las 12 horas en Secretaría. Subasta sujeta a aprobación del Juzgado interviniente. Buenos Aires, a los 26 días del mes de octubre de 1993.

Francisco A. Giardinieri, secretario.

Página/12

en
NEUQUEN y
RIO NEGRO

Tel.: 099-28320

Página/27

Domingo 14 de noviembre de 1993

Jackson suspendió el Dangerous Tour

Michael Jackson anunció la cancelación de su "Dangerous World Tour" como consecuencia de su actual condición de "toxicodependiente". La decisión se dio a conocer ayer mediante una cinta distribuida por su manager, desde la cual explicó que la dependencia del astro se debía a la necesidad imperiosa de "utilizar continuamente medicamentos contra el dolor". Por consiguiente, Jackson dejó entrever que, en estas condiciones, no podrá seguir adelante, pero no sólo con la gira. Su declaración textual precisó que "la toxicodependencia y del continuo estrés al que he sido sometido a partir de las acusaciones por abuso sexual contra un niño impiden que pueda seguir desarrollando mi actividad profesional". De acuerdo con las últimas informaciones, el rey del pop, tras una breve escala en Londres, se dirigió a Suiza acompañado por su amiga Liz Taylor para someterse a un tratamiento especializado. Mientras tanto, y desconociendo todo esto, las autoridades de la Unión de Emiratos Arabes dictaron una disposición por la cual prohibieron el show previsto en Dubai para el próximo 22. Con su imprevista determinación, Jackson les ganó de mano.



BON JOVI en el estadio de Vélez. Sábado 13. Duración del show: 120 minutos. Cantidad de público: 42.000 espectadores. Músicos: Jon Bon Jovi (voz, guitarra), Richie Sambora (guitarra), David Bryan (teclados), Alec John Such (bajo) y Tico Torres (batería). Invitados: Parte del Asunto y Miguel Mateos.

(Por Eduardo Fabregat) Ensordecido por el griterío de un público joven que aclamó cada uno de sus movimientos, Jon Bon Jovi concretó anoche en Vélez el segundo show de su retorno a la Argentina ante unas cuarenta mil personas que vibraron con el sonido soft que se ha convertido en su sello de fábrica, cuestionamientos estilísticos aparte. Los espectadores, en su gran mayoría adolescentes, demostraron un pleno conocimiento de causa cuando, minutos después de lo previsto, el carilindo abrió el fuego con "I believe", una de las canciones de *Keep the faith*,

Más de 40.000 personas en Vélez

BON JOVI, ROCK DIET

Anoche, el quinteto norteamericano se despidió de la Argentina brindando, en Liniers, el segundo show de su retorno, tres años después de la primera visita. Más de cuarenta mil espectadores, en su mayoría adolescentes, apoyaron fervorosamente la presentación de "Keep the Faith", su último álbum, que también se escuchó, el jueves, en Córdoba.

su último trabajo. Desde ese tema, Bon Jovi exorcizó su propia significación y alertó a sus seguidores sobre los espejitos de colores de un mercado proclive a generar ídolos de barro, sobre todo en un momento como éste, cuando el rock light ha cedido un considerable terreno a propuestas más duras. "No te fijas en las palabras de cine/ en disquerías y revistas/ cerrá los ojos y verás/ que sos todo lo que necesitás", sintetizó en el estribillo. Sus fanáticos le respondieron como responden los fanáticos.

Sin poner énfasis en la estructura escénica, con la música que preponderaba por sobre el impacto visual pero con un sonido algo deficiente, el grupo recorrió sin pausa los mejores momentos de su historia, que promovieron masivos y agudos coros femeninos. Esta situación se repitió, como una constante, cuando sonaron "You give love a bad name", "Born to be my baby", "I die for you", y, en el final, "Bad medicine" o "Livin' on a prayer". Richie Sambora expuso sus dotes como guitarrista en "Blaze of glory", la canción sobre la cual gira la banda de sonido de la película

Young Guns. "Bed of roses", del nuevo disco, posibilitó una de las actitudes más arriesgadas de la noche, cuando Bon Jovi apeló a un trabajo castellanero para resaltar una letra en la que se refiere a la necesidad de aceptar "la vida, el amor y la fama".

La nota más simpática de la jornada, sin embargo, fue responsabilidad absoluta de Miguel Mateos, quien no pudo con su genio y, una vez más, dio que hablar. Al momento de concluir con su set, el músico argentino, entonado por los coros populares conseguidos en "Extra, extra", no entendió el lenguaje de uno de los asistentes, que se le acercó para comentarle al oído que su tiempo se había acabado (ya llevaba en escena 52 minutos, siete más del pactado previamente) y comenzó con "Un gato en la ciudad". Una vez que lo terminó, las luces del estadio se encendieron pero Mateos, pletórico, insistió con una versión a capella de "Tirá para arriba". Más tozudos que él, los técnicos le cortaron el sonido. Hubo quienes protestaron tibiamente, pero luego subió Bon Jovi y todos contentos. Menos Miguel, claro.

Buddy Guy en el Rex

EL HENDRIX DEL BLUES

BUDDY GUY en el Teatro Gran Rex. Viernes 12 y sábado 13. Público: 6000 espectadores. Duración del show: 100 minutos. Músicos: Buddy Guy (guitarra, voz), Gregory Rzb (bajo), Scott Holt (guitarra, coros) y Ray Allison (batería). Banda invitada: Javier Martínez Blues Roll Band.

(Por Javier Andrade) Que la disputa en Buenos Aires se desdoble tanto como para albergar en una misma noche a figuras de renombre internacional mientras los artistas argentinos también luchan por su lugar, hoy es moneda corriente, pero no deja de llamar la atención. Eso, sin embargo, es sólo un detalle que hay que agradecer una vez que el teatro Gran Rex queda vacío, minutos después de la hora y media de show y cuando Buddy Guy, señalado como uno de los próceres del blues, abandona el escenario tras una contundente demostración de su sentido de la evolución del género por encima, incluso, de las pautas establecidas por sus hermanos mayores, como Muddy Waters, BB King o John Lee Hooker. En escena, a su manera, todos están presentes.

Guy, separado cronológicamente de esta "sagrada trinidad" sólo por dos décadas, con 57 años sobre sus espaldas, describe en su show un raro compendio en el que confluyen sus maestros y sus alumnos. Las anécdotas y las apasionadas declaraciones de respeto esgrímadas por sus seguidores ilustres, como Santana, Clapton, Beck, Vaughan o Hendrix son cabalmente entendidas cuando este hombre toma su guitarra como si quisiera

seducirla, susurrándole movimientos que luego sólo el corazón y un paladar entrenado pueden entender. Aun así, eso es apenas una inolvidable panorámica de lo que sucede allí arriba, donde su voz y su carisma se conectan de maravillas con un público que por dos noches ha cubierto la sala sin mediar una gran promoción. En el fondo, pero sin pasar inadvertido, un trío de guitarra, bajo y batería llena los pocos espacios ociosos del set.

El detalle es llamativo: Buddy Guy, un morcho grandote y vistoso que no duda un solo instante en bajar la escalera para puntar *face to face* con la gente, o que se convierte en maestro de ceremonias apelando a su sobrado dominio de las tablas y a su soberana garganta (que le permite vanagloriarse de su resto cantando a no menos de un metro del micrófono), se apoya en las cuerdas de dos jóvenes blancos -Gregory Rzb y Scott Holt- contraviniendo los férreos códigos blueseros. Pero tal decisión, obvio, tiene sus razones.

Con la apertura, que funcionó como una declaración de principios envuelta en los acordes del clásico "Sweet home Chicago", Guy sentó las bases de un show en el que homenajeó jocosamente, con gestos, poses y modismos, a Magic Slim, Waters, BB King, Hooker, Hendrix, Clapton y Vaughan desde los no menos simbólicos "Mustang Sally", "Hoochie Coochie man", "Thrill is gone" y "Voodoo Chile". Tras su versión, la impresión de que él era el Hendrix del blues cobró fuerza sin tener en cuenta, a esa altura, quién había nacido primero. Guy puede ser el huevo o la gallina. Da lo mismo.

Sabor Caribe

Fiesta Marina
US\$899
GRATIS
PASAJE AEREO
US\$1875* 10 días
7 de octubre

MARGARITA
US\$1510
11 días Todo incluido
US\$1650*

PUERTO VALLARTA
US\$1099
7 días Media Puerto Vallarta
7 días Radisson "Todo incluido" US\$1335
US\$1585*

ARUBA
US\$1375
11 días con desayuno
US\$1940*

Ahora piense en nosotros, y en sus vacaciones olvídense de todo.

CANCUN
US\$865
7 días
US\$1130*

VARADERO LA HABANA
US\$1330
14 días - Media pensión
US\$1530*

SANTO DOMINGO
US\$1350
11 días Rio Naiboa
US\$1805*
CASA DE CAMPO US\$1.770* US\$2.275*

CAYO LARGO VARADERO
US\$1650
14 días
7 días Varadero, 7 días Cayo Largo.
US\$1950*

CANCUN VARADERO
US\$1275
14 días Media pensión en Cuba
US\$1530*

MIAMI ORLANDO
US\$899
7 días con auto
US\$1255*

ACAPULCO
US\$999
7 días Hotel primera categoría
US\$1399*

* PRECIOS TEMPORADA ALTA

CONSULTE A SU AGENTE DE VIAJES

AEROLÍNEAS ARGENTINAS
GLOBATRA

AEROCANCLIN

aeroperu

Los precios son de baja temporada por persona en habitación doble y no incluyen visas (VA) y DNT. Todos los productos incluyen pasaje aéreo, traslado y asistencia TRAVEL ACE.

TRAVEL ACE

Esmeralda 719 Piso 5º Tel. 322-2761/5412/5061 Fax 322-2586 Tlx. 24863

VIAJES Y TURISMO
SABOR

Leg. 7261

El mundo de Quino

"NO SE PARA QUE LADO DISPARAR"

Lecturas

"Estoy tratando de ser menos oscuro, un poco más gracioso en los chistes", confiesa, aunque en su descargo dice que el país y el mundo que lo rodean contribuyen poco. "Ocurren cosas terribles y uno no sabe bien para qué lado disparar", admite con amargura este mendocino de 61 años que tiene cédula y pasaporte apócrifos a nombre de Joaquín Lavado, porque en la galería de los mejores ya entró hace miles de dibujos con la verdadera identidad: Quino. Preparado para viajar a Milán, donde reside la tercera parte del año, le regaló una tarde a **Página/12**, permitió que se metieran en sus sueños, habló de sus obsesiones, se quejó de la sátira política y recordó a la Mafalda con pito que estuvo a punto de ser poster.

(Por Juan José Panno)
—¿Usted no tiene un excesivo afán perfeccionista?

—Obsesivo, no, no...dibujo lo mejor posible y eso me lleva mucho tiempo. Una vez, en mis comienzos, en mi cuarta página creo, dibujé un chiste en el que se veía a un torero que mataba a un toro con la montera puesta y un lector me mandó una carta en la que me preguntaba cómo era tan bestia que no sabía que los toreros se sacan la montera antes de matar al toro y se la ofrecen a una señorita o a alguna personalidad presente en la plaza. Y entonces pensé: la puta, esto quiere decir que hay que cuidarse mucho, porque cualquier error rebota enseguida. Aquello me marcó. Me siento muy responsable...

La luz que entra por la ventana del estudio del piso 15 le pega en el fle-

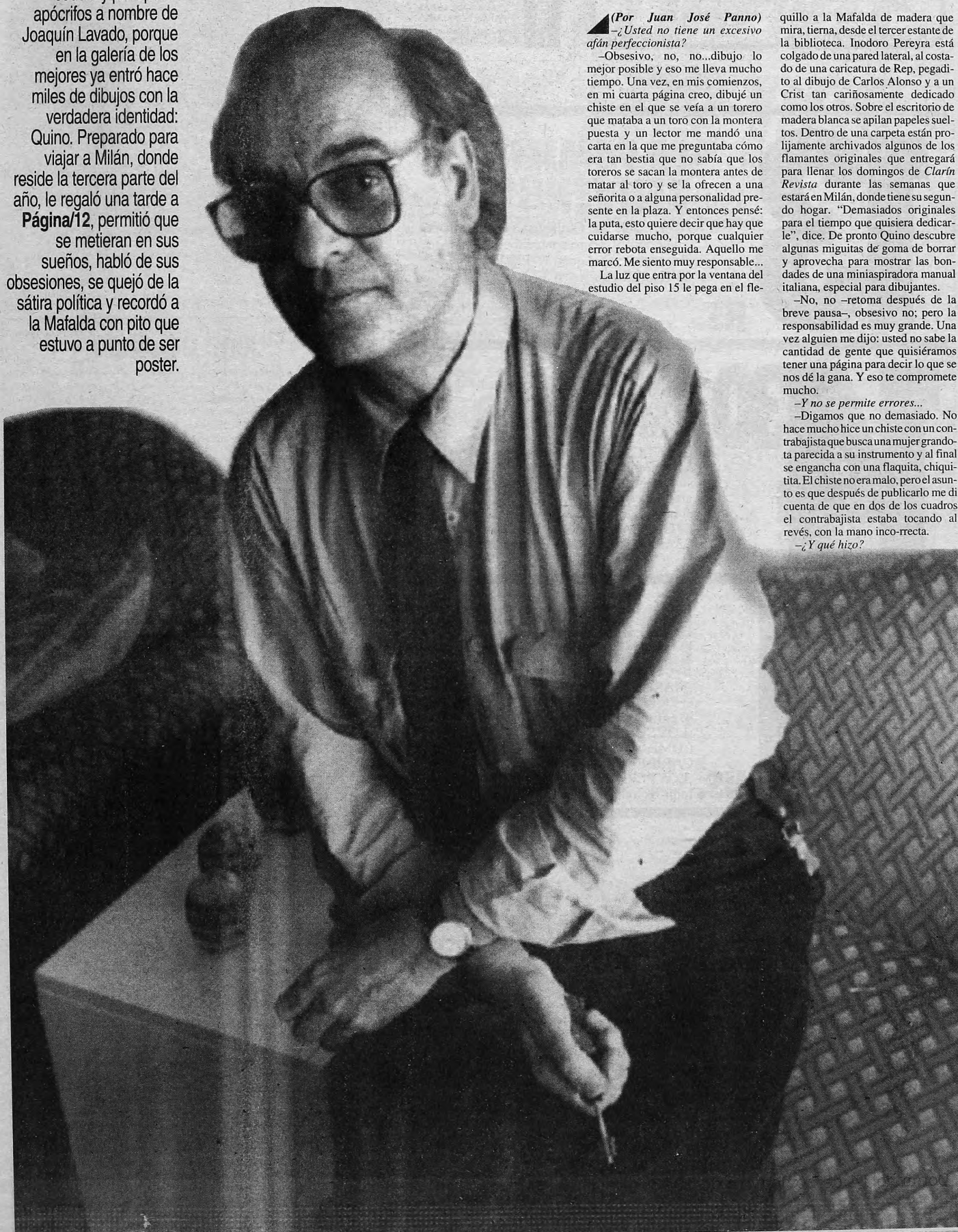
quillo a la Mafalda de madera que mira, tierna, desde el tercer estante de la biblioteca. Inodoro Pereyra está colgado de una pared lateral, al costado de una caricatura de Rep, pegadito al dibujo de Carlos Alonso y a un Crist tan cariñosamente dedicado como los otros. Sobre el escritorio de madera blanca se apilan papeles sueltos. Dentro de una carpeta están prolijamente archivados algunos de los flamantes originales que entregará para llenar los domingos de *Clarín Revista* durante las semanas que estará en Milán, donde tiene su segundo hogar. "Demasiados originales para el tiempo que quisiera dedicarle", dice. De pronto Quino descubre algunas miguitas de goma de borrar y aprovecha para mostrar las bondades de una miniaspiradora manual italiana, especial para dibujantes.

—No, no —retoma después de la breve pausa—, obsesivo no; pero la responsabilidad es muy grande. Una vez alguien me dijo: usted no sabe la cantidad de gente que quisiéramos tener una página para decir lo que se nos dé la gana. Y eso te compromete mucho.

—Y no se permite errores...

—Digamos que no demasiado. No hace mucho hice un chiste con un contrabajista que busca una mujer grandota parecida a su instrumento y al final se engancha con una flaquita, chiquitita. El chiste no era malo, pero el asunto es que después de publicarlo me di cuenta de que en dos de los cuadros el contrabajista estaba tocando al revés, con la mano incorrecta.

—¿Y qué hizo?



LA ESCUELA DEL ARBOL

- JARDIN DE INFANTES DESDE 18 MESES
- PRIMARIA
- Bilingüe no tradicional • Excelente nivel académico en un marco afectivo con seguimiento personalizado.
- 1.000 m2 de parque arbolado. Huerta orgánica. Playon deportivo.

ZAPIOLA 955 - CAPITAL - TELS. 551-5630 554-1589

PREPARA TUS EXAMENES
CON METODOS Y TÉCNICAS DE ESTUDIO

Aprender a pensar-estudiar
Exposición escrita y oral
Centro Educacional
de la Mujer y el Hombre

Despertador de Neuronas
GRAMER 674 554-0673/ 551-4782

Saint Louis College

Abierta la Inscripción para 1º, 2º y 3º año Secundario con Salida Laboral

AUXILIAR EN INFORMÁTICA

Mixto - Laico - Doble Jornada - Bilingüe
Aranceles 1994: Cuota mensual \$ 370

R. Scalabrini Ortiz 2439 Tel. 72-6890

CW ESTUDIANTES

DISEÑADORES GRAFICOS

- Computadora Por Hora
- Impresión láser color en Canon
- Impresión láser b/n en 600 y 1200 dpi (hasta A3 y Tabloid)
- Fotocopias color y b/n (hasta A3 y Tabloid)
- Zona de corte y armado
- Anillado
- Biblioteca

¡¡EL MEJOR LUGAR PARA TRABAJAR!!!
Computer Work Center SRL
Cabillo 3081 ☎ 701-3022

gennaio
SABATO - 4 marzo 1994

15

"CHIPIRAGUA"



Jugo y pulpa se chupan como apretando un odre.

Fruto comido en un sueño la noche del 12 al 13 de agosto de 1993. (JUEVES)

Su sabor era muy dulce y tenía muchísimo jugo. Había varios tamaños y formas. Algunos frutos como pequeños alcachofas-chirimoyas que no se sabía si eran o no chipiraguas. Otras, que si lo eran, tenían los apéndices como un can de lebro hebreo, pero con 15 brazos y además colores violetas y amarillos en los extremos de c/brazo.

Antes, esa misma noche, había soñado con una operación que se practi-

13 HS.

LA FAMILIA BENVENUTO

¿Usted sabía que Guille tenía una hermana? ¡El tampoco! ¡Pero apareció una gitana que dice serlo! ¿Qué querrá? EN VIVO. Con GUILLERMO FRANCELLA.

14³⁰ HS.

SOUTH AMERICAN OPEN

¡EN DIRECTO desde el Buenos Aires Lawn Tennis Club las finales de dobles y singles de este torneo que convocó a las grandes estrellas y que reparte puntos para el ranking mundial ATP Tour! Con relatos de GONZALO BONADEO, JUAN SZAFRAN y ENRIQUE SACCO.

21 HS.

RITMO DE LA NOCHE

¡MARCELO TINELLI y todo el delirio! En el FUTBOL: ¡LA BANDA DOMINGUERA se enfrenta a BRIGADA COLA! EN VIVO: ¡LOS SUPER RATONES! ¡MAJO AND COMPANY! ¡LOS FANTASMAS DEL CARIBE! ¡MACAFERRI Y ASOCIADOS! ¡LOS PERROS! ¡LOS PERICOS! Y el mini-recital de... ¡¡ BON JOVI !!

Sueño dibujado

La libreta de los sueños que le permitió fotografiar a **Página/12**. "Me da mucha bronca tener que reconocerlo, pero es así: cuando duermo tengo mejores ocurrencias que cuando estoy despierto", dijo. El extraño fruto que bautizó "chipiragua" y que el Quino de tinta china aparece chupando es muy reciente y todavía no apareció en ninguna de sus historias. "No sé si algún día lo utilizaré pero por las dudas ahí está."

—Me tomé el trabajo de corregir el original. Ese chiste seguramente no se publicará más, pero bueno, son errores que aparecen con alguna frecuencia. Hace poco vi una publicidad de tampones en la que aparece una chica tocando la flauta al revés, a Caloi le descubrí que había hecho una tapa de un piano invertida y medio se enojó. Creo que todos nos enojamos con estas cosas.

—O sea que...

—No, no te creas. Con algunos errores me puedo llegar a reír. Aun con los míos. Los cubanos que están haciendo los dibujitos animados de Mafalda me mandaron un plano de la casa donde vivía a partir de las deducciones que iban sacando con la lectura de las tiras. Un laburo extraordinario que a ellos les sirve para la lógica de movimientos en el manejo de las cámaras pero que daba como resultado que la familia vivía en una casa gigantesca. Yo no me había enterado, pero no deja de ser un error. Bueno, algo similar le pareció a Juan Fresán cuando reconstruyó la casa tomada del cuento de Cortázar a partir de los textos y un día lo llamó a Cortázar para recriminarle las inexactitudes. Los cubanos a mí no me reprocharon nada, pero...

Quino habla de "los cubanos" y se entusiasma con el proyecto de la Mafalda animada, saca un autito de juguete gris y lo apoya sobre la mesa.

Queda la sensación de que reprime la tentación de ponerse a jugar.

—El Citroën del papá de Mafalda —muestra orgulloso—. Está bueno, ¿no? Lo han hecho un poco ancho pero bueno, en Cuba no hay autos de este tipo.

—¿Esta Mafalda es mejor que la anterior?

—Hace poco estuve viendo de nuevo la anterior. Y no me gustó nada: era una versión edulcorada, medio pelotuda. Esta no habla, y eso está bien porque ayuda a recuperar lo cinematográfico. Por ahí tiene algunas fallas el dibujo, que, por otra parte, no son muy evidentes. Esta versión, en cambio, tiene a favor que es más tierna. Me gusta, me gusta mucho el trabajo de Juan Padrón.

—¿Cómo le fue con la gente en la reciente muestra de la Recoleta?

—Y... más o menos. Fui el día de la inauguración y me la pasé firmando posters y no pude hablar con nadie. Pero en general con la gente me va bien. Ahí en esa pila hay un montón de cartas que tengo que contestar.

Busca entre los papeles, encuentra y lee: "Vos que te tomas todo en chiste, contestame: ¿cómo hago para olvidar que mis padres son separados?". Levanta las cejas, abre las manos y sigue con voz de locutor de noticiero que informa sobre el nacimiento de un koala después de haber leído la noticia de una bomba:

A mí no me grite

(Por Guillermo Saccomano) Tenía dieciséis o diecisiete años, era cadete de una agencia de publicidad. Y Mafalda empezaba a ser recopilada en los libros que editaba el legendario Jorge Alvarez. Una tarde, durante un viaje en subte, pelé un librito de Mafalda. Poco a poco la risa empezó a ganarme. Poco a poco, hasta que llegó un momento en que no podía parar frente a la lectura de cada tira. Intentaba contenerla. Y el subte iba repleto. Los pasajeros me miraban entre la irritación, la molestia y una incomodidad típica de la clase media ante el idiota que no sabe comportarse en sociedad. Pero yo no podía parar. Y un señor, muy asefiorado, me llamó la atención. Y me causó gracia su llamado de atención. El señor empezó a gritar. Y yo seguía riéndome. Usted, joven, dijo, o algo así.

En resumen, ¿de qué me reía? De eso mismo que inquietaba a esos pasajeros del subte de la clase media. Miserias y frustraciones cotidianas, más o menos cómodas, viajando en un vagón como los prisioneros destinados a un campo de concentración. De eso me reía con Quino. De eso me sigo riendo. Porque Quino me ayuda a tirarme del tren.



Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 22. Dgo. a las 20.30: **CECILIA ROSSETTO** presenta "BUENOS AIRES ME MATA", de O. Balducci. Mús. P. Ziegler y O. Cardozo. Coreog.: S. Nova. Dir. Gral.: Cecilia Rossetto. V. y Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20.30 y 23: **Jorge Schussheim** canta su "CURRICULUM". Dir. Mus.: Angel Suchers-

T. Boulogne Sur Mer 549. 962-420. SALA 1: V. y Sáb. a las 22. Dgo. a las 20.30: **Grupo de Teatro Catalinas Sur** en "VENIMOS DE MUY LEJOS", 60 actores en escena. Dir.: A. Bianchi. Desc. a grupos.

SALA 2: V. y Sáb. a las 22. EN LA TRASTIENDA, de R. Bosco. Dir. L. Nachman. Con A. Nasergold, M. Epelbaum y Elena-

LA DANZA. Pichincha 53. 952-0682. Jueves 18. Sáb. 20. Mier. 24. V. y Sáb. 27 a las 21: "ORIGENES DEL BAILE FLAMENCO". Espect. coreog. c/Danzas Asiático Orientales y Flamencas Antiguas. Baile y Coreog.: Mariagelicia Catán. Dir. Gral.: Carlos Catán Chaves. V. y Sáb. a las 21: "BALLET FOLK-LORICO DE UBA 'UBALLET'". Folklore y Tango. Dir.: Beatriz Durante. Pl. \$10. Jubil. \$8.-

LA PLAZA. Corrientes 1660. 49-8781. Sala Pablo Neruda. Hilda Bernard. Zulma Fajad, Nelly Prono, Perla Santalla y Carmen Vallejos en: **EXTRELLAS**, de Pino Isacchi. Dir.: Manuel González Gil. ESTRENO: JUEVES 18. Mier. y Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 21 y 23. Dgo. a las 21 y 23.30. Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 21 y 23. Dgo. a las 21.30.

Sala Roberto Arlt. Una de las obras más apunadas del off: **DESESPERADO** de ARMANDO, con Claudia Fontán, Mariana Prommel y Pablo Ribot. V. y Sáb. a las 21.30.

LA RANCHERIA. México 1152. 383-7887. V. y Sáb. a las 21.30 (estreno). "Insomnio". Creación colectiva. Dir.: G. Izcoyich y M. Wigout. Con A. M. Izcoyich, M. Usandivaras y M. Sanguinetti. Loc.

\$10. Est. y Jub. 50% desc.-

LA VERDEDE LA MILANESA. Pasaje El Lazo 3133 (Salguero y Cabello). 806-7252. Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 23. **EL SABOR DE LOS SENTIDOS**, con Anibal Silveira, Graciela Stefani, Gerard Baomonde y Marisa Wiedmer. Piano: Guillermo Cardozo. Cena Show \$35. Der. a espect. \$25.-

LIBERARTE. Corrientes 1555. 375-2341. Lun. a las 21.30: "Morir de Amor", de M. Mansilla. Dir.: I. Alonso. Jueves a las 22.30. LAS NERVIOS CONTRAATACAN con "Jamás Teatendi", con V. Bertuccelli y V. Weinberg. Sáb. a las 22. "DALI ESTO BIGOTES SON MIOS", de A. Blanco y C. Belloso. Con A. Blanco, S. Leal y elenco. Dir.: C. Belloso. V. y Sáb. a las 24: "El Perro que los Paró", de y con Favio Posca. V. y Sáb. a las 1.30: "Varieté en el Bar", con artistas invitados. Sáb. a las 24: "Clásicos Enganches", con LOS MELLIS. Sus grandes hits. Dgo. a las 19: "El Regreso de Les Pendex". Idea y Dir.: D. Loisi. Dgo. a las 21.30: "Lo Mejor de lo Peor". Idea y Dir.: D. Loisi. Dgo. a las 23.30: "Metro". Comedia Musical.-

LIMBO TEATROS. Guardia Vieja 3318. ABASTO. V. y Sáb. a las 24: Fiesta inauguración. Banda invitada: LAS MANOS DE FILIP. Pl. Sáb. tras. FESTIVAL LIMBO VARIETE DE CLOWN.-

LOLA MEMBRIVAS. Corrientes 1280. 381-0076. Llegó a la Argentina, de Londres y Broadway:

CATS. Un espectáculo nunca visto, deslumbrante, que usted no puede dejar de ver. Mar. a V. y Sáb. a las 21.30. V. y Sáb. a las 20.30 y 23.30. Dgo. a las 20.-

LORANGE. Corrientes 1372. 372-7386. Virginia Lago y gran elenco en VIOLETA VIENE A NACER, de Rodolfo Biagini. Dir.: Rubens V. Correa y Javier Margulies. Mar. a V. y Sáb. a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23. Dgo. a las 21. **Entrada libre. Al final Ud. decide el valor de la entrada.** Refrig.-

LYF. Perí. 823. 362-3348/6824. V. y Sáb. a las 21.30: **EXPO DANZA 93**. Coreog.: A. Chillemi y A. Kamien. Dir. Gral.: F. Farzone. Sáb. a las 21.30: **NO HAY QUE LLO-**

RAR, de Roberto Cossa. Grupo de Teatro Lito Cruz. Dir. Gral.: David Di Napoli. Dgo. a las 18: ENCUNENTROS CORALES. Coro de la Provincia de Bs. As. Pl. \$8. Af. \$4.-

MAIPO. Esmeralda 433. 322-4882/5667. Presenta a JORGE CORONA, BEATRIZ SALOMON, ALBERTO ANCHART, Silvia Siller y Marcelo y Cirilo en: **PICANTISIMA!** Con Alejandro Domínguez, Silvia Pauc y gran elenco. Música: Raúl Panarella. Dir.: Angel Cortese. Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 22. Sáb. a las 21.30 y 23.15 y trasn. 1.30. Dgo. a las 21. Loc. en vta. Últimas semanas.-

MANZANA DE LAS LUCES. Perí. 294. 342-9930. Sáb. a las 22: Grupo Drao para: "La Libreta", de Juan Carlos Gené. Dirección: Andrés Sacchi.-

METROPOLITAN 1. Corrientes 1343. 40-0816. Jueves y Viernes a las 21. Sábado a las 21 y 23. Domingo a las 21:

MORES EL TANGO. Sensacionales presentaciones del Maestro Mariano Mores. Loc. en vta.-

MICHELANGELO. Balcarce 433. 334-4321/22. 331-5392. Mar. y Mier. a las 21.30: Otra vez Ferrer & Piazzolla. Dir.: Daniel Piazzolla. Con Raúl Lavie. Bailan: Nicole y Ricardo. Jueves a Dgo. a las 22: **TANGO PURO**. Con Leopoldo Federico, su Gran Orquesta y el canto de Carlos Gari. Raúl Lavie. José Colángelo Seveto, María Graña. Humor: Héctor Malamud. Bailan: Carlos e Inés Borques y Ricardo y Nicole. \$35 copa, \$60, cena show.-

PAYRO. San Martín 766. 312-5922. Teatro Munic. Gral. San Martín y Equipo Teatro Payró presentan: **LA OSCURIDAD DE LA RAZON**, de Ricardo Monti. Con Leonardo Sbragalia, Aldo Braga, Rita Cortese y gran elenco. Dir.: Jaime Kogan. Jueves a las 21.30. V. y Sáb. a las 22. Dgo. a las 20.30. Reservas telefónicas.-

PICCOLO TEATRO. Corrientes 1624. 49-3465/3485. V. y Sáb. a las 23. Sáb. a las 22: La Cunnica en: **REUNION CUMBRE**. Espectáculo cómico con N. Vera y

H. Anzilotta. V. y Sáb. a las 20.30: **LA MAGICA ZARZUELA**, con E. Blanca y S. Rodríguez. Raltuy. Ausp. la Embajada de España. Pl. \$10. Sáb. a las 0.30: **LEO MASLIAH** en "EL TRIPLE SALTO MORTAL", con Alina Gandini y Jorge Juan. 5. mes. Prec. popul.-

REGINA. Av. Santa Fe 1235. 812-5470. V. y Sáb. a las 21. Sáb. a las 22. Dgo. a las 20: **EMOCIONES SIMPLES**. Un espectáculo de "LA TRUP". Una realización de Arte y Parte Comunicación. Loc. en vta.-

SALA EMAD. Perú 374. 343-1798/342-9416. V. y Sáb. a las 22.30. Sáb. a las 22. Dgo. a las 20.30: **TITO ANDRONICO**, de William Shakespeare. Dir.: Roberto Castro.-

TEATROS INFANTILES

MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN. Corrientes 1530. 46-8611. SALAMARTIN CORONA: Dgo. Sáb. y Dgo. a las 16: "La Bella y la Bestia", vers. de A. Bufano del cuento de J. M. Leprince de Beaumont. Grupo de Títeres del TMGSM. Dir.: A. Mangani. Loc. \$5.-

NACIONAL CERVANTES. Libertad 815. 476-4224. SALA MAYOR: Sáb. (DESPEDIDA) a las 16.30: **CICLO VALAMOS A LA OPERA: "La Italiana en Argel"**, de G. Rossini. Dir.: Omar Grassi.-

CLUB DE ARTE. Corrientes 4129. 87-0399. Sáb. y Dgo. a las 16 y 17.30: Los Títeres del Submarino Amarillo en "Cuidado, se Escaparon los Títeres", de J. Berueth y S. Fernando. A las 18.30: "Pitágoras" (El Espantapájaros Republica), de M. Caponi. Pl. \$8. Jubil. gratis.-

CORRIENTES. Av. Corrientes 1632. 49-3465/3485. Sáb. y Dgo. a las 17: "El Circo Somos Nosotros", de M. Gil. Luego: Bingo Musical con excelentes premios.-

DE LA CAMPANA. Diagonal Norte 943. 326-3606. Sáb. y Dgo. a las 17: "Pinocho", de C. Colodi. Dir.: A. Borgatello y A. Ramírez.-

DE LA PIEDAD. Bm. Mitré 1571. 84-0542. Sáb. y Dgo. y Fer. a

las 16: "Pinocho en la Juguetería Encantada". Dir.: O. Junco.-

DEL CARMEN. Paraguay y Rodríguez Peña. 89-9259. Creación y Dirección: Santiago Doria. Dgo. a las 15.30: "Requetéjuega", de la 16.30: "Dale que te Canto". Pl. \$6.-

DEL PLATA. Cerrito 228. 382-2587. Sáb. a las 16: Conciencia Ecológica presenta: "Las Neuronitas Mágicas", de D. Aiello. Dir. Gral.: A. Bango. Sáb. a las 17.15. Dgo. a las 16 y 17.15: M. Senza y A. Bulgheroni en "El Show del Conejo Orejitas y el Payaso Pegote". Dir.: Martín Senza.-

EMPIRE. H. Irigoyen 1934. 951-1200. Sáb. a las 17: "EL GAUCHO CHANCLETO VA A LA ESCUELA", de A. Katurchi. Con L. Ricci y A. Katurchi. Pl. \$10.-

FUNDACION BANCO PATRICIOS. Callao 312. 45-8581. Sáb. y Dgo. a las 16: "Tres Gatos en la Escalera", comedia musical de A. Rodríguez de Anca.-

MANZANA DE LAS LUCES. Perí. 294. 342-9930. Sáb. y Dgo. a las 16.30: "El Amigo Fiel", de "La Señora Pata y el Señor Conejo". Títeres y Actores. Dir.: L. Murray.-

MUSIC HALL

A MEDIA LUZ. Chile 316. 331-1872/6146. Lun. a Sáb. dde. las 22.30: **PIANO-BAR-TANGOS-SHOW**. Con D. Aste, S. del Valle y G. Reynal. Danza: Anita y Gabriel. Dir. Mus.: O. Millilo. A. Duby y A. Bellia.-

BAR SUR. Estados Unidos 299. 362-6086. Símbolo de Buenos Aires. BUSCA UNA REINA. Ricardo Monteseo presenta **FAST-SHOW**. Tango-Baile-Canto-Humor. Juegos participativos. Tarj. Créd.-

CAFE HOMERO. J. A. Cabrera 4946. 773-1979/1358. V. y Sáb. a las 23.30: **TANGOS EN LA MEDIANOCHE**. Cena-Copas-Baile. Con A. Moreau, J. Cobos, R. Ponce y A. del Solar. Dir. Gral.: Beto Caraballo.-

FINISTERRE. Paraguay 3532. 824-7113. V. y Sáb. a las 23: **RODOLFO ALCHOURRON** y su Grupo TALISMAN. Música Popular de Cámara. Sáb. a las 22.30: **CUERPOS CAVERNOSOS** (Jazz).-

KAFFETIN. Independencia y Pas-

rano y D. Oliver. Jueves a las 18: **René Cósipio**, "Melodías Inolvidables". Jueves y Sáb. a las 21.30: **Lucila Gandolfo y F. Díaz Alberdi** en "Happy Broadway to You". V. y Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20: **EL REINO DEL REYES** (o el Mundo de María Elena). Textos de M. E. Walsh. Con Miriam Martino y G. Cardozo (piano). Dir. M. E. Fernández. V. y Sáb. a las 19. Sáb. a las 18: **Concierto de Cámara**. Sáb. a las 0.30: **Los Amados** en "Enamorado del Ritmo". Dgo. a las 21: **Angel of Music**. Esp. musical.-

CASA BLANCA. Balcarce 668. 331-4621. 334-5010. Presenta: "LOS MEJORES" con QUINTETO DE REYES, NESTOR FABIAN, NORMA Y LUIS PEREIRA, ECOS ANDINOS, CARLOS Y ALICIA, LAS MELLIZAS DEL TANGO, MALON PAMPA y ALEX NEBUR. Lun. a V. y Sáb. a las 22.15. Sáb. a las 21.30 y 23.15. Loc. \$35, con Canilla Libre y Estac. Propio.-

CLASICA Y MODERNA. Av. Callao 892. 42-4658. Mier. a las 23: **SWING TIMERS** (El Mejor Jazz de Hoy y Tradicional). Con M. Percán, W. Malosetti, M. Fraga, J. González y E. Casalla. Jueves a las 23: **CUARTETO LUIS BORDA**. L. Borda, H. del Curto, M. Pavlovsky y D. Pojnovsky. Der. a espect. \$10.-

EL SUBSUELO. Bm. Mitré 1571. Pje. de la Piedad. Jueves a las 23: **Cine de la Piedad**. Jueves a las 23: **Club de Jazz Touch**. V. y Sáb. a las 21: **Rubén Carrasco y Ngulitum**. A las 23: **Carlos Campos Cuarteto**. A la 1: **Zapata Bluesera** con "La Vieja Ruta". Sáb. a las 21: **El Gaucho**. A las 23: **Alex Batista**. A la 1: **Blues Intaka y 6 en Punto**. Dgo. a las 21: **Jam Claudio** (entrada libre).-

EL TANGO ESTA EN MALENA. Defensa 727. 247-4849. Mier. a Sáb. a las 22.30: **TANGOS EN LA MEDIANOCHE**. Cena-Copas-Baile. Con A. Moreau, J. Cobos, R. Ponce y A. del Solar. Dir. Gral.: Beto Caraballo.-

FINISTERRE. Paraguay 3532. 824-7113. V. y Sáb. a las 23: **RODOLFO ALCHOURRON** y su Grupo TALISMAN. Música Popular de Cámara. Sáb. a las 22.30: **CUERPOS CAVERNOSOS** (Jazz).-

KAFFETIN. Independencia y Pas-

co. 432-3779. Sáb. dde. las 23: **EL MEJOR ESPECTACULO DE TANGO Y FOLCLORE**. Cena-Copas-Baile. Con G. Reynal, J. C. Cobos, L. Malbrán, A. Reynoso y la act. esp. de Héctor Blotta. Coord.: O. Gabino. Pres.: M. Aguilar. Sáb. 20: **Alberto Morán**.-

LA VENTANA. Balcarce 425. 331-0217/334-1315. Cena Show dde. las 21. Show dde. las 22.30. Actúan: Orquesta Típica "LOS SOLISTAS DEL 40". Dir.: **Cacho Puertas**. NESTOR ROLAN, NESTOR Y LUCIA (Ballet Folklorico). MARIA MARTHA Y SERGIO - CARLOS Y DANIELA (Tango-Danza). Palabras: **Rubén Roldán**. Dir.: MONICA Y LUCIA.-

LIBERARTE. Av. Corrientes 1555. 40-7098. Mar. a las 21: **DUO FUMERO-SAMELA** con

FUMERO-SAMELA TERESA PARODI

(art. inv.) en el ciclo "Música de Todas las Calafas". Último recital del año. Loc. \$10.-

LOS DOS PLANITOS. Guifra 305 esq. Balcarce. 951-9503. 943-3699. Dde. las 22.30: **Paco Berón** (el pango tanguero de Bs. As.). H. Gómez y P. Greco. Dir. Musical y la voz de Bruno Dandó. Danza: Adrián y Debora.-

MERLYN CAFE TEATRO. Cuba 2290. 786-3349. V. y Sáb. a las 22.30: **LA MAGIA DEL JAZZ**. Con Horacio Larumbe y Alejandra Martín. Sáb. a las 22.30, en exclusiva: **DONNA CAROL**. Res. telef.-

OLIVERIO. Paraná 328. Dgo. a las 21: **ABEL ROGANTINI QUINTETO**. Fusión. A las 23: **LA FERIA**. Blues. Jueves 18 a las 22: **FI-CO DE CASTRO**. Homenaje a los grandes guitarristas. Del V. 19 al Lun. 22 a las 22.30: **FRANK GAMBALE**. Jueves 25 a las 22: **FI-CO DE CASTRO**. Homenaje a los grandes guitarristas. V. y Sáb. a las 23.30: **EL TERCETO**. Fusión. A las 0.30: **MISSISSIPPI BLUES BAND**. Sáb. a las 22.30: **FAT'S FERNANDEZ QUINTETO**. Jazz moderno. A la 1.30: **MISSISSIPPI BLUES BAND**. Diciembre: **JOE DORIO** y **PINO MARRONE**. OSVALDO FATTORUSSO y MARIANA INGOLD.-

GRUNDIG

seriedad alemana para que no se le ríen en la cara

Videograbador VCR 294 (4 cabezas) - Videograbador VCR 292 (2 cabezas) - Videoreproductor VCP 181

*Binormas *HQ (alta calidad de imagen)
*OSD (funciones en pantalla) *VISS (sistema de búsqueda de índice VHS) *Control Remoto.
Prestigio, respaldo y calidad Grundig para disfrutar sin sorpresas y con todas las garantías.
Grábesele: no hay línea con más imagen.

GRUNDIG
Caro, pero el mejor.

	
5.00	
ATC-BOLSA DE TRABAJO	
6.00	
ATC-ATC 24. Noticiero	
7.00	
ATC-HORA 7	
8.00	
ATC-VIVIR MEJOR CON CORMILLOT	
9.00	
ATC-LA MAÑANA. Conduce: Mauro Viale	
9.55	
9-MICRO DEL PASTOR GIMENEZ	
10.00	
2-DIBUSHOW. Infantil	
9-PIEL. Novela	
11.00	
ATC-33 MILLONES DE CONSUMIDORES. Conduce: Jorde Rosi	
9-BIENVENIDAS. Femenino. Conduce María Muñoz	
11.30	
ATC-COLORES. Infantil con Reina Reech	
12.00	
2-BLANCO Y NEGRO. Serie	
9-NUVEEDIARIO. Noticiero	
11-TELEFE NOTICIAS. Condu-	

ce: Carlos Asnaghi	18-EL AGUJERITO SIN FIN. Conduce: Julián Weich	12.30	ATC-ATC 24. Noticiero. Conduce: Juan Carlos Marce	13.00	2-AMERICA NOTICIAS. Conduce: Juan C. Pérez Loizeau	ATC-SIN VERGÜENZA. Entretenimientos	9-ALMORZANDO CON MIRTA LEGRAND	11-SEÑORA. Telenovela	18-360 TODO PARA VER. Conducen: María Belén Aramburu, Sergio Elguézabal	14.00	2-DIBUJITOS Y TV MOX. Infantil	ATC-ROSA DE LEJOS. Telenovela	11-HOLA SUSANA... TE ESTAMOS LLAMANDO. Con Susana Giménez	15.00	ATC-LA EMPERATRIZ. Telenovela	9-INDISCRECIONES. Con Luchito Avilés	11-UTILISIMA. Conduce Patricia Miccio	13-CASI TODO, CASI NADA. Telenovela	15.55	7-VIDEO MODA. Conduce Roberto Giordano	16.00	2-MIS DOS PAPAS. Serie	ATC-ME GUSTA SER MUJER. Conduce: Nacha Guevara
--------------------	--	-------	---	-------	--	-------------------------------------	--------------------------------	-----------------------	---	-------	--------------------------------	-------------------------------	---	-------	-------------------------------	--------------------------------------	---------------------------------------	-------------------------------------	-------	--	-------	------------------------	--

9-YO ME QUIERO CASAR... Y USTED? Conduce: Roberto Galán	11-BATMAN. Dibujos animados	18-CAUSA COMUN. Con María Laura Santillán	17.00	2-SIN VUELTAS. Periodístico con Lía Salgado	ATC-NO TE QUEDES AFUERA. Infantil. Conduce Manuel Wirtz	9-TODOS SON MIS HIJOS. Reposición. Telenovela	11-EL MUNDO DE DISNEY. Con Leonardo Greco	18-EL SHOW DE XUXA. Infantil	17.30	9-SOLEDADE. Telenovela. Reposición	18.00	2-AMOR A PRIMERA VISTA. Con Berugo Carámbula	9-SOCORRO QUINTO AÑO. Reposición	11-JUGATE CONMIGO. Con Cris Morena	18-EL AMOR TIENE CARA DE MUJER. Telenovela	18.30	ATC-ROBOCOPIA III. Conduce: Raúl Portal	19.00	2-EL PERISCOPIO. Conduce: Jorge Rial y Andrea Frigerio	ATC-ATC 24. Noticiero. Conduce Enrique Mancini	9-EN BOCA DE TODOS. Conduce: Jorge Formento	11-TELEFE NOTICIAS. Conducen: Rosario Lufurano y Franco Salomone	18-LA BANDA DEL GOLDEN
---	-----------------------------	---	-------	---	---	---	---	------------------------------	-------	------------------------------------	-------	--	----------------------------------	------------------------------------	--	-------	---	-------	--	--	---	--	------------------------

ROCKET. Reposición	19.30	ATC-ANOCHECER CON MAURO VIALE	20.00	2-OCURRIÓ ASI. Periodístico	9-NUVEEDIARIO. 2.ª Edición	11-CELESTE, SIEMPRE CELESTE. Telenovela con A. Del Boca	18-TELENOCHE. Noticiero	21.00	2-AMERICA NOTICIAS. Noticiero	ATC-HISTORIAS DE LA ARGENTINA. Con Roberto Vacca	9-AMIGOS SON LOS AMIGOS '93	11-LOS SIMPSONS. Serie	18-GERENTE DE FAMILIA. Comedia. Con Arnaldo André	22.00	2-SUPER CINE. Hoy: Buscadores de plata. Dirección: Iyan Passer. Con Michale Caine, Cybill Shepherd	ATC-VIVA EL CINE. Hoy: Cazadores de sueños. Dirección: Roger Cantin. Con Jessica Barquer, Patrick St. Pierre	9-EL PRECIO DEL PODER. Con Rodolfo Bedán y elenco	11-TIEMPO NUEVO '93. Con Bernardo Neustadt	18-PEOR ES NADA 23.00	11-ZONA DE RIESGO VI. Lasuscesión	23.30	9-ESOS QUE DICEN AMARSE. Telenovela	24.00
--------------------	-------	-------------------------------	-------	-----------------------------	----------------------------	---	-------------------------	-------	-------------------------------	--	-----------------------------	------------------------	---	-------	--	--	---	--	-----------------------	-----------------------------------	-------	-------------------------------------	-------

2-RESUMEN DE NOTICIAS	ATC-ATC 24. Noticiero	11-VIDEOMATCH. Con Marcelo Tinelli	18-EN SINTESIS	00.10	18-SEA AMIGO DEL ALMA. Con Lito Vitale	1.00	ATC-CINE ARGENTINO. Hoy: Todo un héroe. Dirección: Luis Bayón Herrera. Con Pepe Arias, Delfy de Ortega	ATC-CINE INTERNACIONAL. Hoy: Sonido de la muerte. Dirección: Hugo Santiago. Con Samy Frey, Catherine Deneuve	4.00	ATC-ATC POR EL MUNDO. Proyección de documentales	VIDEO CABLE	18.00	23 - EL PRINCIPE DE LOS LADRONES. Aventuras	24 - AMOR EN TIEMPO PRESENTE. Drama	25 - ZELLY Y YO	19.00	5 - AGUILA NEGRA. Acción con Jean Claude Van Damme	20.00	21 - SPECIAL 21	20.30	23 - FURIA SALVAJE. Acción
-----------------------	-----------------------	------------------------------------	----------------	-------	--	------	--	--	------	--	-------------	-------	---	-------------------------------------	-----------------	-------	--	-------	-----------------	-------	----------------------------

21.00	27 - THE OUTRAGE. Drama con P. Newman	22.00	5 - UNA BUENA JUGADA. Comedia con Whoopi Goldberg	21 - COMPACTO DE VIDEO-CLIPS	23 - FOLK. Comedia	25 - HASTA QUE LA MUERTE NOS SEPARE	31 - LLAMAME SI ME NECESITAS	23.00	27 - AMARGO CARGAMENTO. Drama con N. Nolte	23.45	5 - LA VENGANZA DE LOS NERDS II. Comedia con Robert Caradine	24.00	21 - SPECIAL 21	0.30	18 - CORAZON SALVAJE	1.00	21 - COMPACTO DE VIDEO-CLIPS	1.15	5 - UN DELICADO EQUILIBRIO. Drama de Edward Al	3 - SID Y NANCY. Drama	19.00	17 - PISTOLEROS MALDITOS.
-------	---------------------------------------	-------	---	------------------------------	--------------------	-------------------------------------	------------------------------	-------	--	-------	--	-------	-----------------	------	----------------------	------	------------------------------	------	--	------------------------	-------	---------------------------

Western	24 - MISTER ROBERTS. Bélica	26 - WHITE FURY. Acción	20.00	15 - SPECIAL 21. Musical	19 - LA INFLUENCIA DEL DOLAR. Drama	22 - LOS CHICOS MALOS. Drama	20.30	21 - FURIA SALVAJE. Acción	21.00	24 - MISTER ROBERTS. Bélica	26 - REPORTEROS DEL CRIMEN. Serie	22.00	22 - HASTA QUE LA MUERTE NOS SEPARE. Policial	25 - LEY MARCIAL. Acción	26 - CAMORRA. Drama	35 - MOJO WORKING. musical	23.00	15 - ROCANROL. Periodístico-musical	17 - AMARGO CARGAMENTO. Drama	24 - MISTER ROBERTS. Bélica	24.00	19 - TOP COP. Policial	21 - TO KILL FOR. Acción	22 - VISIONES. Drama	25 - LEY MARCIAL. Acción	26 - EL ANGEL DE LA MUERTE. Suspenso	1.15	17 - PISTOLEROS MALDITOS. Western	1.45	21 - SID Y NANCY. Drama
---------	-----------------------------	-------------------------	-------	--------------------------	-------------------------------------	------------------------------	-------	----------------------------	-------	-----------------------------	-----------------------------------	-------	---	--------------------------	---------------------	----------------------------	-------	-------------------------------------	-------------------------------	-----------------------------	-------	------------------------	--------------------------	----------------------	--------------------------	--------------------------------------	------	-----------------------------------	------	-------------------------

Tené confianza
en tu boca

Dentyne

Rojo picante
Azul intenso
Verde fresco

Director: Jorge Lanata

Página/12

el país a diario

Editor Responsable: Fernando Sokolowicz

C O N T R A T A P A

Tené confianza
en tu boca

Dentyne

Rojo picante
Azul intenso
Verde fresco

H O Y

Tiempo pronosticado: Nublado. 90 por ciento de probabilidad de precipitaciones. Poco cambio de la temperatura. Vientos moderados del sector este. Mínima 17°. Máxima 21°.

□ □ □

7.00: *Siete vidas*, química de radio. Programa periodístico conducido por Uri Leczicky, de lunes a viernes de 7 a 10, por FM Casablanca 93.3 Mhz.

15.00: *Trans-Europa Express*, de Alain Robbe-Grillet. Con Jean-Louis Trintignant, Marie France Pisier. Ciclo: *Alain Resnais y Alain Robbe-Grillet: Correspondencias*. Sala Leopoldo Lugones del TMGS, Corrientes 1530. Repite a las 22.30.

17.30: *Casa Fantasma*. Instalación de audio y cyberspace de Kurt Dahlke. Fundación Banco Patricios, Callao 312.

19.00: Presentación del libro *Simetrías*, de Luisa Valenzuela. Con la participación de Carlos Ulanovsky y Claudia Schwartz. ICI, Florida 943.

• Presentación de *¿Es posible mejorar la educación?* de Osvaldo Devries. Con la participación de la Prof. Dopazoo, la Dra. Braslavsky y el Dr. Aguirre. Fundación Banco Patricios. Callao 312. Piso 1.

• Inauguración de la exposición *Chistes e historietas*, de Roberto Fontanarrosa. Centro Cultural Recoleta, Junín 1930. Hasta el 19 de diciembre.

20.00: Presentación de los libros *El Asparagus*, de Francis Ponge, *Magnificat*, de Jorge Aulicino, *Negritos*, de Arturo Carrera. En El Balcón, Humberto I, 461. Plaza Dorrego.

21.00: *Conversación en la Casa Stein*, sobre el ausente Sr. Von Goethe, de Peter Hacks. Con Ingrid Pelicori. Dirección: Manuel Iedvabni. Teatro Nacional Cervantes, Córdoba y Libertad.

• Susana Rinaldi en *Recuerdos y porvenir*. Ciclo: Clásicos Populares. Sala Martín Coronado del TMGS, Corrientes 1530.

21.30: *Buenos Aires Now*, por el Grupo Teatro Atorrante de Buenos Aires, dirigido por Julio Luis Aguilar. En la Sala Pelourinho de la calle Balcarce 605.

• *Locas por Manuel* (o nunca me digas adiós). Dirige Alejandro Mateo. En la Sala Alfredo Zúñiga de El Callejón de los Deseos, Humahuaca 3759.

"Soy decidido adversario del acuerdo en el sentido y en el alcance que usted le da, y estoy decidido a sostener firmemente los solemnes compromisos y declaraciones que ha hecho al país la Unión Cívica de acuerdo con su programa."

Carta de Alem a Mitre, junio de 1891

(Por David Viñas) Convertirme en un especialista en efemérides patrias me va resultando casi tan melancólico como ser reconocido en calidad de perito en brindis de casamientos o experto en oraciones fúnebres. Incluso por la circularidad repetitiva con rasgos de encerrona que ostenta la *efemeridografía* como género literario. Digo, es un decir. Para no abundar en las inquietantes coreografías que solicitan alzar con convicción "una copa burbujeante" o carraspear un discurso al filo de un atáut.

—Pasemos.

Pero no tan rápido como para eludir algún comentario sobre lo que implica—entre otras cosas—el encuentro furtivo entre Menem y Alfonsín.

Los protagonistas de ese *evento solapado*, ¿lo llamo así? Los eufemismos, a veces, tienen efectos de ironía; y lo irónico, como se sabe, presupone una economía de drama. Económicemos, entonces. Empezando, lógicamente, por el muy económico doctor Menem: prometer alguna cosa e invertir ciento ochenta grados esa promesa ya es un rasgo distintivo del señor presidente. Bastaría recordar el espacio vertiginoso que se fue abriendo entre sus promesas electorales y sus realizaciones desde el Gobierno. Tanto es así que el clásico y oxidado slogan del peronismo tradicional "Mejor que decir es hacer", bajo su ilustrado mandato se ha convertido en "Mejor que decir es hacer todo lo contrario". Notoriamente las figuras retóricas predilectas del doctor Menem, además de las que bordean la gimnástica, son, sin duda alguna, las paradojas. Y si a Facundo Quiroga, en su etapa de mayor brillo, se lo conoció como "El tigre de los llanos", a nuestro primer mandatario los anales futuros seguramente lo consagrarán como "El riojano del oximoron".

Pero nos falta la económica caracterización de la otra figura en el *casal protagonizado del encuentro furtivo*. El doctor Alfonsín ha sorprendido, en primer lugar, a los beneméritos compatriotas que aún hoy—a fines de este siglo sordido y coqueto—se obstinan en apelar al recuerdo del suicidio de Alem y de las humillaciones padecidas por Hipólito Yrigoyen en Martín García o en la casa de Sarmiento y Carabelas. "Nostalgias", me canturrea alguien desde abajo de la ducha. Y, se sabe, las nostalgias tan húmedas ya no rescatan a nadie. Ni siquiera al doctor Alfonsín. De quien se había supuesto que después de sus gestos vehementes en el punto final, había optado por alguna rectificación que sugiriera, al menos, la denuncia de las miserias del Poder Judicial, de la rifa de YPF y de otras empresas nacionales, o el explícito repudio de la análoga matriz que ha producido esas obscenas neologías provinciales que van desde Catamarca a San Luis pasando por La Rioja. Pero ya no me canturrean "nostalgias" desde la ducha del baño, sino "David, cuando hablás a solas parecés un adolescente". Cierro, mi querida. Pero cuando algún adolescente crece *incoativamente* no se convierte en "adulto" sino que se "adultera".

Y ése es el caso del doctor Alfonsín: *adulterado*. A quien yo conocí—añosa hace—en algún liceo donde se entremezclaba con los Videla, Viola, Vilas y demás prohombres. Y de quienes, después del '83, infructuosamente intentó despegarse. Porque si bien es cierto que sometió a proceso a esos "caballeros de la espada", su ímpetu concluyó con el consabido punto final.

Cierre, me malicio, que es el lugar donde empieza a



DE MENEM A ALEM

sobreimprimirse con el doctor Menem. Al fin y al cabo, en este orden de cosas, tanto vale un punto como una oración. Nada de extraño tiene por consiguiente que, para prolongar esa gramática, Alfonsín y Menem hayan preferido un encuentro entre paréntesis.

"Juego especular" entrambos, como se dice en algún lugar del hemisferio occidental. Con las narices pegadas, simétricos, intercambiables y puntiagudos Menem y Alfonsín: "¿Quién es el más amortizado de los radicales?", uno. "El doctor Menem", dos. "¿Y el más falaz de los peronistas?", "El doctor Alfonsín." Y ese edificante juego de sube y baja o de té-chocolate-café se podría prolongar a lo siamés más allá del segundo centenario de 1810: "Espejito, espejito, ¿cuál de los dos es el político más bello de la Argentina?". O alargando ese vaivén: "Carlitos, Carlitos, ¿cuál de los dos es el político argentino más pragmático?" O bien: "Raulito, Raulito, ¿cuál es el político más seductor?". O por ahí, estirando ese tierno jugueteo: "¿Cuál de los dos es el político más pintón?". O quizá: "¿Cuál de los dos es el político más oportuno?". O "¿Cuál de los dos es el político más innovador?". O en una de esas: "¿Cuál de los dos es el político más traidor?".

Es que si el riojano parece tener la vida por delante—después de su más reciente economía capilar—, el de Chascomús ha optado por pasarse desde "las barbas de Alem" hacia la *Realpolitik*. La frecuentación del servicio doctor Grondona suele producir esos desplazamientos. Pero traduciendo para la calle: la abdicación de Alfonsín se ha disfrazado de estrategia. "Y siga el corso." Bien por su opción, doctor Alfonsín. Excelente su gambito: lo que momentáneamente ha ganado en *realismo* lo ha perdido definitivamente en credibilidad. Desde la ducha me acotán: "Viñas: ibas a escribir *dignidad*". Moralismos no, advierto cuando me empieza a tentar la letra bastardilla de cualquier moraleja final. Moralismos no; pero sí olfato: porque resulta una insólita divisa para el radicalismo que, desde las barras de la popular, al doctor Alfonsín le gritarán "¡Olé, olé!".

—Olamos. Pero sin estornudar.

Punto. Y final. Para estar "al tono", como dicen los cronistas de las páginas de sociales. Cuyo estilo oleaginoso va cubriendo ya la superficie mayor de los diarios canónicos. Punto final, entonces. Aunque la historia, folletinesca como todo relato, se haya definido desde siempre por los puntos en suspensión...

CARTAS

Sorpresa

En nombre de la comisión directiva de la Verein Vorwärts queremos expresar tristeza y sorpresa por la medida tomada por la comisión organizadora de la muestra "La valentía de recordar", Centro Simón Wiesenthal, de desinviar a nuestro vicepresidente, doctor Alfredo Bauer, quien iba a tomar parte en el acto del 26 de octubre pasado en el Centro Cultural Recoleta.

La Verein Vorwärts fue fundada hace justamente 111 años, en Buenos Aires, por intelectuales, obreros y artesanos alemanes y austríacos en su mayor parte de ideología socialdemócrata, que se reunieron para luchar "por los más altos bienes espirituales y materiales de la humanidad y los más nobles ideales: paz, libertad, derecho, que nadie sea esclavo de nadie, que todos tengan trabajo, que a nadie le falte el pan". Así se expresaban los fundadores de nuestra organización en el primer número de su vocero. Esos hombres generosos que hacían efectiva la palabra solidaridad eran antirracistas y verdaderos demócratas. Los que hoy, a más de un siglo de su fundación, proseguimos en la lucha por esos ideales no podemos dejar de señalar que la medida contra el doctor Bauer nos ha lastimado. Porque precisamente el doctor Bauer fue una víctima directa del nazismo debiendo abandonar su Austria natal. Aquí, en Buenos Aires, fue un inculcable luchador contra la bestialidad nazi y contra toda forma de racismo. Pocos ya quedan como él, que fueron actores y testigos de la lucha de la humanidad contra esa ideología perversa. Creemos que se ha tratado de una confusión que ojalá no volviera a repetirse.

Osvaldo Bayer
Presidente del Vorwärts
LE 4.032.317

AVISO AL LECTOR

Página/12 solicita a los lectores que las cartas enviadas no excedan los 15 renglones para posibilitar su publicación. De otra manera, será necesario podar el texto original, con su consiguiente perjuicio.

